

**Biblioteca Estense Universitaria, Modena**

**Ms. Campori 74 = Campori Appendice 159 = gamma.S.6.3**

*Libro di Segreti*

Ms., cart., sec. XV, mm. 205x150, cc. I,103,I num. rec.

Acefalo (mancano le prime 10 carte). Dalla Raccolta Giuseppe Campori

Trascrizione e introduzione di Pietro Baraldi, Università di Modena e Reggio Emilia,

[pietro.baraldi@unimore.it](mailto:pietro.baraldi@unimore.it)

### **Introduzione**

Il manoscritto gamma.S.6.3 è un testo miscellaneo contenente numerose ricette per lo svolgimento di varie operazioni. Oltre alle ricette mediche per la cura di varie malattie e per le cure cosmetiche, con la preparazione di unguenti, vini medicati, elettuari, pomate, contravveleni e estratti di erbe, sono assai interessanti alcune ricette alchemiche per la preparazione di sali particolari e di leghe e la fabbricazione dell'oro e dell'argento. Sono da ricordare anche le ricette per la preparazione di vetri colorati e, ad esse legate, quelle per la preparazione di pietre preziose false. Assai importanti le ricette per la preparazione di alcuni pigmenti e coloranti, come il celebre lapislazzuli, l'acetato di rame, ma anche le prove per l'autenticità di alcuni prodotti di importazione. L'insieme di alcune prove pratiche fa pensare ad un piccolo trattato di chimica analitica ante litteram per controllare la natura di alcuni materiali. Ancora da citare le ricette per colle, vernici, inchiostri, saponi, tinture, acquaforte. Uno spazio assai ampio è riservato alla preparazione dei colori azzurri, compresa quella celebre dall'argento.

Il linguaggio è aulico almeno nella prima parte, con l'impiego di latinismi (vitelo tuorlo, polto pasta; optomno autunno, lipra libbra, vespertilione pipistrello) e voci ipercorrette, poi l'autore rivela, soprattutto nel lessico, la sua origine norditalica e precisamente emiliana. Voci tipiche della zona di Ferrara-Modena e quindi propriamente Estensi (v. Trenti, Voci di Terre Estensi, Fond. Di Vignola, Vignola 2008) possono essere ritenute:

agugia ago, asongia lardo, borone zipolo, botiro burro, brenta tinozza per l'uva, calizine fuliggine, cambrosseno ligusto, cocone tappo, coppo tegola, curame cuoio, impillia accendi, lavezo bacile, lodria lontra, mirasolle girasole, grepo(la) tartaro, linossa linseme, moye mollo, moyete pinze, osmarino rosmarino, padito digerito, petenegio inguine, putini bambini, quadrello mattone, remolla crusca, seda ragade e crine, seja ascella, smorza spegni, spiurire prudere, tarso tartaro, testo tegame, toppa talpa, tossego veleno, umedalle soglia, veza botte, zobia giovedì.

Il morfologia assume un livello più prossimo al dialetto, con oscillazioni tra doppie e semplici (allume di roza, rozza, roca, rocha), tra finale in e ed o (toro tore, ovo ove).

Risulta presente inoltre un arabismo almizadir (verderame o sale ammoniaco) forse derivante dal linguaggio alchemico.

**S** E le carte fasseno guaste p' aqua o p' vino del Jeſo  
ſtecaduto **A**rolla una peza delino Grandissim(e)  
bagnella i aqua e mettela ſu la carta e quando la carta e  
molla tricla e redicla al primo modo como era i anzi poy  
ſopra questa carta metti una carta bambazina e abbi vno  
piumazzolo ſopra la carta bambazina de pano e fai che la  
carta e coſſi bagnata e coſſi deſteſſi metti ſu queſto piu-  
mazzolo ſopra la carta bambazina e fate che el piu-  
mazzolo ſia un pocho caldo poy metti de ſopra trementina cotta e  
polverizata e ritornara coſſi bella como era ianti. **30**

**A** farce armadura che no ſe po paſſare ne taliare cu  
ferro tolli quattro onze de colla de pefo e una onza  
de mafchio e deſtempa i ſeme e cu queſta colla tu colla cu  
trey panis delino luno ſopra laltro e copreli cu queſta qpo-  
ſitioe ſen po far que arme tu volli che no ſe poza offendere  
cu ferro e queſta colla ſe volle deſtempare cu la ſputa  
ſuppa. **31**

**S** E tu volli di uno para p' brufie e no auera male  
neſſuno tolli de lo ſolfero o p' uimento e olio  
comune e fane amodo de vnguento e cu queſto <sup>te onti li</sup> capi-  
telli o barba o veltute o altra coſſa mittigille el focho e faza  
el focho grande ſenza nozimento neſſuno anchora tolli  
erba ſpettina e zuccho de malva e albumin dono e ne  
ſeda i ſeme e cu queſto vnguento mano ouero li pedi de  
ſopra gne gita ſolfero vino poige li metti el focho e brufia-  
za forte e no nocera al homo niente ſimilmente poy fare  
ſopra le uimenti. **A**chora tolli argento vino e bagnolo  
molto ben ilo ricco cu queſto ongle un pano e mettello al  
ſolle e quando e ſecchlo vnguelo un'altra volta e ſaccholo.

c.1r

e metti ſuſſo. 28

Se tu volle cassare la letra de la carta ſenza guasta-  
re la carta tolli late de ficho e metelo i(n) una ampo=  
letta de vetro e mette dentro de la **biacha** polverizata  
tantо che deventi pasta liquida poy la fay ſecha  
re alombra poy fane anchora polvere e meseda cu(m) latte  
come ay fatto desopra e coſſi fai trey overo quattro volte  
tu volli cassare abi una peza de lino bagnata i(n) aqua e  
ſpremela molto bene e fregela ſu p(er) la letra lezerame(n)te

poy zita susso de questa polvere e laseralla stare una  
notte e la mattina pillia una altra peza piena de  
**bombasse** e fregala su e andara via le letre. Anchora  
tolli zucho de pomo ra(n)zo e daltro pomo ben acer-  
bo e salvatico e cu(m) questo zucho bagna la carta e le  
letri e lassa stare una hora o dove poy abie una peza  
de pan(n)o ben asp(er)o e fregalo susso e andarano via le letre.

A fare una fenestra de carta che parira de vetro  
Tolle tante carte de capretti qua(n)ti besogna ala fe-  
nestra e queste carte volle essere magre e conce senza  
calcina falle radere sutilmente poy tolli guma rabicha  
e mitello i(n) uno vasso e miteyi dentro uno denaro o doy de  
melle ben sgumato poy pillia giara de otto ovi e sbatile  
molto bene e meseda tute queste cosse in siema poy talia  
la carta in quella forma che tu volli e metila dentro i(n) queste  
cosse e lassa stare fin che la sia ben bagnata poy la destendi  
sup(ra) uno **cirgio** e lassela sechare poy la fa depenzere como  
te piaze poy ie da la vernize liq(ui)da, e se no(n) la volli far  
de penzere, dagie pur la vernize e sara bella como una  
fenestra de vetro. 29

1v.

Se le carte fosseno guaste p(er) aqua o p(er) vino chel je fo-  
sse caduto Pillia una peza de lino bianchissima e  
bagnella i(n) aqua e metila su la carta e quando la carta e  
molle tirela e redulla al primo modo como era i(n)anzi poy  
sopra questa carta metti una carta **bambazina** e abe uno  
**piumazollo** sopra la carta bambazina de pan(n)o e finche la  
carta e cossi bagnata e cossi destessa mitti su questo piuma-  
zollo sopra la carta bambazina e fa che il piumazollo sia  
un pocho caldo poy metti de sopra trementina cotta e  
polverizata e retornara cossi bella como era i(n)anti. 30  
A fare armadura che no(n) se po passare ne taliare cu(m)  
ferro Tolli quattro onze de colla de pesso e una onza  
de **mastiche** e destemp(er)a i(n)sema e cu(m) questa colla in colla cu(m)  
trey pan(n)i de lino luno sopra laltro e copreli cu(m) questa (com)po-  
sitio(n)e sen po far que arme tu volli che no(n) se pora offendere  
cu(m) ferro e questa colla se volle destemp(er)are cu(m) la sputa  
suppa. 31

Se tu voli ch(e)n uno para ch(e) brusie e no(n) avera male  
nessuno Tolli de lo **solfeto orpiumento** e olio  
comune e fan(n)e amodo de unguento e cu(m) questo te ongi li capi-  
lli o barba o vestite o altra cossa mittigille el focho e fara  
el focho gra(n)de senza nozimento nessuno. anchora tolli  
erba **s(er)pe(n)tina** e zucho de malva e albume dovo e me  
seda i(n)seme e cu(m) questo ungie le mano overo li pedi de  
sopra gie gita solfero vivo poige li metti el focho e brusa-  
ra forte e no(n) nocera al homo niente finalmente poy fara  
sopra le vestimenti. anchora tolli argiento vivo e bagnelo  
molto ben i(n) lo aceto cu(m) questo ongie un pan(n)o e metillo al  
solle e qua(n)do e seccho ungelo un'altra volta e sechelo.

2r

Anchora e così fa x. volti alultimo gitelo al focho e  
no(n) brusara niente 32.

Se tu volli ch(e) la tova vigna o altra possesione no(n)

tempesti tollii corallo e fan(n)e polvere e zitela i(n)  
quattro cantoni principali de la possesio(n)e e se tute le al-  
tre di intorno tempestara no(n) quella anzi fara piu frutti  
cha ne sun de li altri 33

Chi volle andare seguro in fra le api che nessuno no(n)  
sera morsegato ungie la carne cu(m) zucho de malva  
e nessuno de li appi no(n) pora mordere Ancho sel te fosse  
furato le tove api de aqua bolita e gitela in quello logo dove  
era li api e quella p(er)sona che li avera furati tutto se pelara  
dal capo ali pedi e tute le ongie li andarano via e cossi sap(er)ay  
chi s(er)a stato. 34

Se tu volle fare sechare una vite o vero uno altro  
arbore zuta de lolio ala sova radice e sechara  
Anchora fa uno busso i(n) lo arboro che vada fin amezo e in  
quello busso metti **arie(n)to vivo** e olio e possa s(er)a molto  
ben lo ditto busso cu(m) la creta i(n) pocho tempo sechara 34  
A fare che uva o altri fructi abieno sapore de moschato  
fa uno busso in la vite overo in altro arboro e  
dentro li metti del moscato o v[e]ro dela **scamonea** e s(er)a molto  
ben lo busso e quelli fruti sap(er)a molto bon de moschato.  
Se tu volle che uno arboro no(n) abia nessuna fo-  
lia fina ala festa de santo zoane batista. Quel-  
la matina de santo zoane in anzi che levi el solle pianta  
que arbore ch(e) tu volle e non fara follie fina al ditto  
di de santo zoane. 36  
Se tu volle ingrassare le ocche i(n) quattro o i(n) cinq(ue)

2v

di tolli farina de **melio** e i(n)pastela cu(m) lo melle e dallo ma(n)-  
zare ali ochi e sara i(n) cinq(ue) di grassi 37

A far bno aceto i(n) un subitto impie una **crestera** de  
vino e serela molto ben poy la mette in uno  
caldaro de aqua e lassela boliere e s(er)a p(er)fetto aceto.  
Anchora habi orzo franto e frigelo in la padella  
e cossi caldo si lo metti i(n) la **veza** e s(er)a ben che no(n)  
refiati. Anchora tolli de li mori acerbi e sechali in lo  
forno e fane polvere e meteli in lo vino e subito  
deventera aceto. Anchora tolli orzo e fallo stare  
tre di i(n) lo vino poy pistalo e cu(m) quello vino metelo  
in la **veza** e deventara forto aceto. 38

A fare el **basalischo** tolli una ampola de vetro e  
implela de folie desalvia e metela sotto  
lo ledame ben marzo e brutto e lassa stare per spaci  
de **plusor** di poy guarda e trovaray el dito s(er)pe(n)te  
e subitto farallo brussare e fane polvere e zuta sopra  
lotone deleguato la p(re)dita polvere e deventera  
horo Anchora se uno fosse tuto coperto de ruga  
porra andare securamente al basilischo e ama-  
zarlo senza danno de luy. 39

Se tu volli saper che de esser abonda(n)tia de bia-  
va in quel an(n)o che tu volli sapi che a .xii. di  
de luy appare una stella la matina ala aurora  
la qual a nome **nichola** e no(n) apare piu i(n) tuto  
lanno quella matina tolli uno grano de forme(n)to  
e uno de melio e uno de caduna altra biava ch(e) tu  
volle de tuti un gran p(er) caduno e piantali in locho

sechuro che nessuno el possa guardare e quello

3r

che nasera piu presto quello s(er)a habondantia i(n) quello  
an(n)o e quello che no(n) nasera d(e) quello sara carestia .32  
A far belli li capilli fa cenere de vite bianche e de quella  
cenere ne pilia una lipra e sette lipre de aqua  
a fane **lisiva** poy abie dove onzi de vitriolo romano  
e destemp(er)alo e metelo i(n) la dita lesiva e fa bolgere  
poy pilgia e metti entro quando bolie e guarda se  
lo colore te piaze tira i(n) dreto dal fogo e colalo cu(m) una  
peza e metilo i(n) uno bocallo de vetro e fallo stare alo  
sereno tre notte e quando te lavi el capo lassa ben secha(r)e  
li capilli poy abi una **sponga** ben netta e bagnela in  
questa lessiva poy lavaray li capilli e laseli ben sugari  
e deventerano belli e biondi Anchora tolle melle rosato  
e fallo stillare al lambicco la prima aqua ch(e) veni fora  
e bona afar belli le done la seconda e bella como oro  
lavate la testa cu(m) lisiva e lassa ben sechare e poy te met-  
ti de questa seconda aqua su la mano e menela sup(ra) li  
capilli e fay cossi .xv. di averay li capilli como fillo doro.  
Anchora tolle melle e falla destillare alo lambico e  
de quella aqua lavene la faza ale don(n)e e deventara  
belli e lucente e odorifera e de po la prima aqua far-  
ye el focho piu forte e fara ollio cu(m) lo quale ongi li ca-  
pilli e deventerano biondi. Anchora tolli olio de papave-  
ro e felle deli boy tanto de luno quanto de laltro poy tolli  
un pocho de vino biancho e meseda tute queste cosse i(n)sie-  
me amodo de onguento e da poy che tu ay lavato la testa  
e sugata ben ungie de questo honguento e s(er)ano biondi.  
Anchora pillia de laqua ch(e) vene fora de la vite q(ua)n(do) sono  
potade del messo de ma(r)zo e cu(m) quella aqua lavate li

3v

capilli e deventerano belli. Anchora tolli aniti gumarabicha  
draganti sapone biancho e lume de botte solfero lume de rocha  
camfora preda de boraze senaprio dove onze p(er) caduno e  
xv. (libre) de aqua meseda cu(m) tuti questi cossi insieme e fa bo-  
liere i(n) la dita aqua tanto ch(e) la t(er)za parte se (con)sumi e poy  
la colla e cu(m) questa aqua lavete li capilli. Anchora afar  
li capilli canuti deventeno nigri e rossi tolli del sappone  
negro e calzina viva e **litrigierio doro** e meschula i(n)  
seme amodo de onguento e cu(m) questo si onze li capilli canu-  
ti e se tu lassi stare asay deventerano nigri e si li lassi  
stare pocho deventarano rossi. Anchora affare belli li ca-  
pilli pillia salnitrio vetriollo **lume de rocha senaprio**  
de tute queste cosse tanto de luno quanto de laltro e  
meseda i(n) siema e fan(n)e polvere e destilla alo lambico  
cu(m) pocho focho e cu(m) quella aqua lavate li capilli no(n) to-  
cando la codicha e quando serano sugati lavate cu(m) aqua  
calda. Anchora tolle polvere de **zaffrano orientalle** e  
tridalo e meseda cu(m) rossumi dovi cotto e meseda cu(m) melle  
e fan(n)e honguento e ungie li capilli la sera e la matina  
te li lavi e se farai cossi uno messe averay li capilli a  
modo de horo. Anchora fa lesiva de **inolla** e de  
savina e de regolicia e cu(m) quella te lava la testa e

faray belli capilli. Anchora affare li capilli crespi tolli corno de castrone e brusalo e fane polvere e cossi fa de ongie de chapra e abia deli api e pesteli e meseda insema e fan(n)e unguento e ungie li capilli. Anchora abi del corno del castrone e fane zenere e meseda cu(m) lolio comune e fan(n)e unguento e ungie li capilli. Anchora pillia aqua ch(e) sia cotto entro de li lupini e meti entro uno pezo de

4r

de vetro e lassa stare cinq(ue) di e cu(m) questa aqua lavete li capilli e deventarano biondi. Anchora fa lissiva de lava-dura de carne sia que carne volle e lavate li capilli cu(m) quella lisiva e q(ua)n(do) sono suttu ungieli cu(m) grassa de gallina. Anchora afare li capilli negri tolle limatura de ferro e metelo i(n)lo aceto p(er) viii di poy ungie li capilli e deventerano nigr. Anchora tolli de le **biedi** e pistali e fane zucho e meseda cu(m) cenere de pena de gallo e fallo bolgere in sieme e cu(m) questo ungie la sera q(ua)n(do) tu vay adormire e fa de li capilli canuti negri. Anchora tolle de li galletti no(n) maturi e falli bolgiere i(n) olio comune fina tanto chey siano ben sconfiati poy li spreme i(n) fra dove peze de lino poy lassa sechare e fane polvere poy abi scorze de nosse e pistali ben e meseda cu(m) aqua piovana e fa bolgiere tanto ch(e) torni ala t(er)za parte e poy meseda cu(m) que la polvere e ungie quelli capilli e la barba poy lassa sechare e poy lavali cu(m) aqua tepida e se fosse tuti bia(n)-chi deventerano negri. Anchora tolle cinq(ue) (libre) de aqua piovana **litrigirio de argento** e doro cenere de cerro overo de cerqua ben sotille dove (libre) tridale e meseda i(n) sema e meteli in una pignata e fa boliere tanto chel romagni p(er) meytade poy leva dal focho e cu(m) queste se po fare negri i pilli dome(n)te achani e achavalli de bovi o de ogna altra bestia e de osselli come gallini colombi e ogni altra cossa e cossi se po (con)trafare molte cosse e si se po fare de molti malli. Se uno cavallo avesse una stella biancha in fronte bagnandola cu(m) questa aqua la fara negra e cossi i(n) altri lochi. Questa aqua se de metere in questa forma. Lava molto ben cu(m) aqua

r.13 questo holio provane p(er) li **orpeli**

4v

comuna el locho dove volle fare nigro e lassa sechare poy lava cu(m) questa aqua piu volte. E se li metti i(n) costro de scrivere tentura tentura de calzolari lume de roza e olio comune fa tanto piu negro e dura piu tempo. Anchora affare ch(e) li capilli no(n) deventano canuti tolle lombrizi e brusali e meseda cu(m) olio comune e ungie li capilli. Anchora pilia radice de caulli secchi e falli boliere cu(m) la lesiva e cu(m) quella lavate li capilli e no(n) deventarano canuti. Anchora se tu no(n) volli deventare calvo lavate la testa cu(m) orina de cane e no(n) seray calvo. 33

A fare nasere li capilli tolli ovo de gallina e falli cossere tanto ch(e) siano duri poy pillia li rossumi e meteli i(n) la padella al fogo e meseda tanto che vegna fora olio poy la spreme cu(m) una peza de lino e cu(m) questo olio si onze dove tu volle

e li pelli si naserano. Anchora tolle rane ve(r)de (e luserte verde) e taya via la testa e la coda e pillia api tanto de luno quanto de l'altro tute queste cosse meschola insema in una pignata e metta i(n) lo forno asecchare e possa ne fa polvere e questa polvere destemp(er)a cu(m) olio ditto de sopra e cu(m) questo ongie dove ma(n)cha li pelli e renaserano 34

A far cader li pelli overo li capilli tolle calcina e **orpiu-me(n)to** dove onze p(er) caduno poy meseda cu(m) tanto olio comune ch(e) deventi amodo de unguento e dove tochara no(n) ge remagnira pilli. E se tu volle che li pilli renasseno no(n) may piu tolle guma de edera dove onze tolle onze quattro de azeto destilato e meschula ogna cossa i(n)sema e ungi possa dove te piasse ch(e) may no(n) tornarano 34  
Contra le **lendene** ch(e) nasseno i(n) capo tolle calcina e destemp(er)ala cu(m) zuch de **p(er)forata** e de questo frega

5r

li capilli dove sono li lendeni e tute morirano. Anchora tolle somenza de ortiga e pistela ben e metila i(n) aceto p(er) vii di e p(er) una notte poy lavate la testa de lisiva e lasela sugare e possa ungie cu(m) quello aceto e tuti morirano. 36  
E se uno avesse malle ali lapri de la bocha o p(er) febre o p(er) fredura o p(er) altra cossa. Tolle di **draganti** destemp(er)ati cu(m) aqua rossa e i(n) questa aqua metti polvere de aneto e lava bene le lapri. Anchora afare bon fiato tolle polvere de pulegio somenze de apio e ma(n)zelo la matina a zezuno e fa bon fiato. 37

A lo dolore de li denti tolle **spelta** e mo(n)dela molto bene e falla bolgere in aceto q(ua)n(do) bolie pillia quel fumo cu(m) la bocha ap(er)ta. Anchora metti uno poccho de triacha su lo dente ch(e) dolle e andara via el dolore. Anchora fa polvere de vetro e falla boliere i(n) aceto e questo aceto tenelo i(n) bocha sopra al dente. Anchora sel v(er)me avesse ma(n)zato li zenzivi suso de la triacha e s(er)a liberato. Anchora metti ellera i(n) aqua e cu(m) quella aqua lavate li denti. Anchora tolle melle selle e aceto e fa boliere in sieme e de questo neteni in bocha sopra al dente qua(n)-to piu caldo poy soffrire. Anchora abia limatura de cor-no e falla boliere i(n) aqua e de quella aqua netene i(n) bocha dove tu a el dolore. Anchora fregate li denti cu(m) polvere de **pulleggio** e sempre serano fermi senza dolore e senza puza. Anchora se li denti tremano tolle in censo **masticchio** scorze de pomme granato de tuti tanto pista i(n) sema e fane polvere q(ua)n(do) vay adormire lavate la boccha cu(m) bono vino poy metti de questa polvere sup(ra) li denti e alchuna volta tolle una mollica de pane e quelli

5v

denti che tremarano stringila ben e in fra el di tre overo quattro volte metti suso uno possone cha nome **stellatia** overo **botonto** e mestiela molto bene menela ben p(er) la bocca e si te ferma e purga li denti da hogna malle humore (con)tra li v(er)mi de li denti tolle somenze de porri e de ius q(ue) iame e pistale e metti sup(ra) le brasse e rezeve quello fumo p(er) la boccha e quanti vermi e dentro tutti li amazara. 38

Aqua da far belle le don(n)e. Tolle **litrigirio darie(n)to**  
e tridal ben e fallo bolgiere cu(m) aceto tanto ch(e) se (con)su-  
mi la terza parte poy la colla cu(m) una peza e s(er)vela  
depoy abie camfora **alume de rameno boragine** e olio de  
tartaro fa boliere queste cosse i(n) aqua rossata e q(ua)n(do) volli  
fare bella la faza pillia dove o tre gotte dela prima  
aqua e tanto dela segonda e metela su la mano e  
fregate la faza e sera lucente come spigho. Anchora  
tolle giara dovo tante qua(n)te tu volli falla destillare e  
cu(m) quella aqua lavate la faza e faralla belissima e se  
tu te lavi cu(m) la dita aqua alchuno segno fatto p(er) focho o  
p(er) ferita o p(er) altra cossa deventera bella e biancha. Ancho  
ra tolli folii e fiori de fave e falle destillare e cu(m) questo  
te lava la faza. Anchora tolli cepola de zillio e copri-  
la de pasta de farina de formento e possa la mette- i(n) lo  
forno e lassela ben cozere poy tolli via quella pasta da  
torno e quella cepolla trita sopra una pietra e e me-  
telii tanto olio de tartaro qua(n)to e la cepolla e metelie  
**argiento vivo** sublimato e pulverizato e meseda bene  
ogni cossa in siema e recolie e q(ua)n(do) tu el volli ussare  
destemp(er)a sula mano cun) aqua rossata e fregati el volto.

6r

Anchora tolle **litrigirio dargiento** e canfora e falle desti-  
lare alo lambico zeschaduna da p(er) si e quando tu  
volli pillia de queste aque tanto de luna quanto de l'altra  
e metti su la mane e fregate el volto q(ua)n(do) vay adormire la  
sera e i(n) anzi lavate ben cu(m) aqua chiara e sugate. Anchora  
tolle scorze de uva e tritale bene e falle destilare alo lam-  
bicho cu(m) dolze focho e cu(m) quella aqua lavate el volto e te  
destendera la pelle e fara la faza bella. Anchora tolle  
**salalchali** overo sally comune una libra fallo boliere  
in pocho de aqua de fiume poy la colla col feltro e ser-  
vella i(n) un vasso de vetro. Anchora tolle una lipra de  
**litrigierio** e un bochalle de aceto e fa bolgere in poco  
i(n)siema poy el destilla al feltro e pillia una gotta de  
questa aqua e fregate el volto vignara bianco como  
neve. Anchora tolle de la sal giema ch(e) sa someya al  
cristallo e radilo e metillo i(n) una gussa dovo cu(m) melle  
e possa lo mette su la cenere calda e fallo boliere in  
pocho e zuta via la **sgiuma** de sopra e cu(m) la  
vanzo lavate el volto. Anchora tolle albume de ovo  
e lardo de porcho ch(e) sia raspato tolle olio comune aceto  
o vero agresto mesgia tute cose in sieme amodo de  
(con)fessione e cu(m) questa unzete la faza o vero la mane  
o el collo. E chi se ongie la bocha de sotto deventara  
stretta poy te lava cu(m) aqua giara. Anchora tolle  
stercho de passari e uno pocho de aqua e fregate le  
mane el volto e deventarano zoe belli. Anchora tolle  
radice de **yreos** e fane zucho e metilo i(n) una ampola  
e lassalo possare poy geta via quella aqua ch(e) deso-  
pra e mitillie de aqua giara e cu(m) questo te lava

6v

la tova faza e faralla bella e colorita e lucente. Ancho-  
ra del **pan porzino** e mo(n)delo molto bene e fallo sechare

e possa ne faray polvere e se de questa polvere se frechano la faza le don(n)e deventarano belle oltra modo. Anchora tolle molicha de pane e albume dovo e meseda i(n) sema e metti i(n) lo aceto e lassalo stare uno zorno poy te lava la testa de quello. Anchora tolle radice de **betonicha** e falla bolgiere i(n) lo olio comune e de quello ollio si te ne lava el volto e deventara lucente e bello. 39  
A far negra la faza ch(e) no(n) pora andar via tolle morchia de olio comune e carbone de legno de vite e scorza de pomì granati pista i(n)siema amodo de (con)fectio(n)e se questa cossa tene tocchi un pocho el volto deventara ne – grissimo e no(n) pora andar via p(er) nesun modo salvo se tu te fregi cu(m) agresto overo cu(m) latte de **titimali** andara via. 40

Questa aqua caza via le lentigie o altre magie ch(e) fosseno p(er) lo volto e fa el volto belle. Tolle onze vi. de **litrigirio doro** tolle una lipra de aceto e de vin bianco pista el litrigirio e metelo in siema cu(m) le altre cosse e fa boliere tanto ch(e) se (con)sumi la meytade e cu(m) questo te frega el volto e caza via le lentigie e fa bella faza. Anchora tolle aqua de pozzo una lipra mezo quarto de ca(n)-fora meza otava de salle comune mesticha ogna cossa in sieme e fa boliere cu(m) aceto e cu(m) quello lavate la faza e caza via le lentigie e ogne altre machule. Anchora tolle **galbano** aceto e melle cruda e mestica tute queste cose in sieme amodo de unguento e ungie lo volto la sera q(ua)n(do) tu vay a dormire e la matina se te

7r

lava cu(m) aqua giara e sugate ben e in pochi di guarira. Anchora tolle radice de **bonavisgio** radice de **se(r)pentaria** radice de zillio bianco lavale molto bene e tridale e possa le mette in una pignata i(n)vitriata e fa boliere cu(m) aq(ua) ploviana tantoch(e) siano ben cotte poy le pista ben i(n) uno mortaro de preta e (con)fizelo cu(m) olio de tartaro **sepo** de cervo e uno pocho de canfora e unzete spesso. Anchora tolle quattro onze de **vetriollo romano** trey onzi de salnitro una onza de limatura de **agugi** e destilale alo lambicho de la prima aqua ne tolle meza onza dela dita aqua e dentro destemp(er)a dove dragme de chanfora e de questa aq(ua) si ne lavi la don(n)a dove sono le pan(n)i e le lentigi o altri magi e andara via 41

Chi avesse rosso el volto dal solle tolle biacha aq(ua) rossata olio violato meseda insieme e ungie Anchora tolle una onza de mira una onza de canfora de tute fan(n)e polvere e meseda in siema e meteli in una libra de aqua rossata e la sera q(ua)n(do) tu vay adormire pillia de questa aqua e messeda e onzete la faza e la matina lavate cu(m) aqua giara. Anchora chi avesse gran colore al volto tolle meza lipra de aqua de zillio una lipra de aqua rosata una onza de osso de **sipia** una onza de **solfero vivo** chanfora al peso de uno denaro fa polvere e meseda tute queste cosse in sieme e mettili al sole e lassa stare quattro di poy mettine su la faza e fa ch(e) tu sia ben purgato in ante. Anchora abii del litrigerio e solfero e messeda i(n)siema cu(m) aqua rossata e

ongiete la faza. 42

Contra le broffole o vero vesichi ch(e) nasseno p(er) lo

7v

volto tolle solfero e fane polvere e mesticha cu(m) aqua  
rossata e cu(m) questo si te lava el volto e seray liberato i(n)  
cinq(ue) zorni e se retornasseno fallie quello medesimo. Anchora  
tolle **solfero** e fane polvere e meseda cu(m) salle cu(m)  
olio e cu(m) giara dovo e ungiete lo volto ogna sera no(n) re-  
tornarano piu. Anchora pillia orpiumento solfero vivo  
e sapone una onza p(er) caduno meseda in sieme cu(m) dove  
onze de fuligine zioe **calizine** poy te lava el volto e  
fregate bene cu(m) una toalia poy onzete cu(m) questo. 43  
Se uno avesse taliata la lengua pur ch(e) se ne tegni  
uno pocho i(n) qualche parte lavate molto bene la  
lengua cu(m) aceto poy ma(n)za deli ovi ch(e) no(n) siano tropo  
cotti e no(n) ma(n)zare altro poy pillia follie de latuche  
crespi e mesticha spesso e se certo guariray. Anchora  
se la lengua e le zenzive fosseno marze tolle zucho de  
de follie de vite e destemp(er)a cu(m) melle e ungie le ze(n)zive  
e la lengua e guarira da ogni machula cancro o  
nasenza ch(e) fosse dentro dala boccha. 44

Contra ogna malle del catar(r)o. Se tu teni delo  
asenco sopra el capo no(n) poray desendere zosso  
lo catar(r)o. Anchora tolle zenzero e fane polvere e  
mesgia cu(m) **reglicia isoppo** e guma rabicha e metelo  
i(n) vino e de quello vino ne bevi e no(n) e cossa meliore.  
Anchora tolle del **zubebo** e bagnelo i(n) aqua vitta e  
manzelo la matina. Anchora tolle **gallinga macis**  
muscato una onza p(er) uno zenzero cinamomo folio de  
ceschaduno una lipra quattro onze de **zubebo** domestica  
**sofrano** garoffali **spiconardo** cardamoni tre onze p(er) uno  
dove onze de pip(er)o longo una onza de **melegetti** de tute

8r

cose fane polvere e usandone no(n) te nocera may el cataro.  
Anchora se tu ussi la sera e la matina abevere polvere  
de rosmarino no(n) se trova melior cossa al catar(r)o. An-  
chora chi avesse la **rema** in la testa e chi sputasse assay  
tolle **camamilla** e cossela i(n) aqua e cu(m) quella aqua  
lavate la testa. Anchora se p(er) troppo bevere uno avesse  
dolore de testa tolle zucho de cauli zioe verzi e bevelo  
caldo e andara via el dolore. Anchora tolle scorze de  
pomi granati e fali bolgiere i(n) vino e cu(m) quello vino  
lavate la testa e seray quarito. Anchora a strecta de  
petto tolle zucho de **marubio** biancho e fallo i(n) pocho  
bolgere i(n) la padella cu(m) uno pocho de aqua e cu(m) un  
pocho de **botiro** e ma(n)zelo cossi caldo e s(er)vi el brodo. 44  
Questa aqua e bona (con)tra ogni febre bagna(n)done  
cu(m) essa le tempie e la fronte e li polsi e beve(n)dola  
e bona a ognia in fermita del stomacho e de figato.  
Anchora se tu ne fesse **stua** sopra lo stomacho e sopra la  
parte del figato move tute le collere e li rey humori  
che sono i(n) lo corpo. Anchora faciendo i(m)piastro de questa  
aqua cu(m) farina de orzo e bona atute le cose ditte de  
sopra. Questa aqua se fa in questa forma. Tolle una

erba chi a nome **ungia cavalina** e fan(n)e aqua destilata.  
de questa aqua e giara dove e cu(m) questi fiori te ungi  
el figato reschaldato sana e chi fosse palido o **zaldo**  
faciendo i(n) questo modo. Anchora tolle de la radice de questa  
erba e fara li capilli longi e biondi. Anchora a febre  
calda e freda pillia .xi. de pip(er)o e xxiiii follie de ber-  
bena pista in sieme ogna cosa e dayelo bevere cu(m)

8v

aqua o cu(m) vino in ante ch(e) la febre ge vegna de tre di. Anchora  
(con)tra ogna febre pillia latte de femena ch(e) abia fiollo  
masgio e mitene tre gotte i(n) uno ovo e dayelo bevere caldo  
da sorbire i(n)ante che vegna la febre e fa ch(e) luy no(n) lo sapia.  
Anchora affebre quartana tolle figato de rana e pestelo  
molto bene e possa yelo da bevere i(n) ante ch(e) sia lora dela  
febre cossi faray tre matine luna dreto al altra e se tu vo-  
lesse salvare questi figati de i(n) verno meteli i(n) un fillo e secarli.  
Anchora tolle figato de testuzine e rostillo e fane polvere  
e dayela bevere cu(m) vino do o tre volte. Anchora tolle tre  
onze de aqua vita e dove onze de garofali e metti li ga-  
rofalli i(n) la dita aqua e lasseli stare dentro e de questa  
aqua ne bevi una dragma la matina da zezuno e q(ua)n(do)  
ye vene la febre daye bevere uno quarto de onza e  
in tre volte sera liberato. Anchora tolle piena la ma-  
ne de cinq(ue) follii e Trey **zayne** daqua de fiume fa tanto  
boliere ch(e) se (con)sumi dove p(ar)te poy la colla e dalla bevere  
a chi a febre (con)tinua e s(er)a liberato. Anchora tolle some(n)za  
de lino e farina de lupini e **asenzo** e fa bolgere i(n)  
vino poy mette queste erbe sulo stomacho amodo de in  
piastro piu volte. Anchora se alchuno p(er) qualche i(n)fer-  
mita abesognasse de febre tolle uno animalle cha no-  
me **cervaria** ch(e) a li corni amodo de un cervo e canta  
de estate sup(er) li arbori questa bestia metela i(n) olio e  
lassela stare p(er) spatio de otto di poy cu(m) questo olio un-  
gie li polsi a chi tu volle e subito pilgiara la febre. 44  
Questa aqua mo(r)tifica la carne in ogna locho ch(e)  
tu tocchi e se tu la metti sopra el ferro el fa bol-  
gere amodo de focho. Tolle meza libra de **salnitrio**

9r

una lipra de **vetriollo romano** meseda in seme e fane  
polvere metti adestillare alo lambicho e la prima aqua e  
fina. Anchora se alchuno fosse batuto o vero p(er) cosso ch(e) a-  
vesse la carne amachata e no(n) fosse rotta p(er) ch(e) no(n) abia  
rotto losso afarla ronp(er)e. Tolle farina de **cisergia** ben  
sottille e i(n) pastela cum giara dovo e metela sup(ra) dove  
lo malle e ligallo cu(m) una peza e mutalo la matina  
e la sera i(n) quattro di sera liberato. Anchora se uno a-  
vesse carne ma(r)za in alchuno logo. Tolle sterco de bove  
e fallo bolgere uno pocho i(n) olio comune in la padella  
e possa lo metti su tanto caldo quanto el po sofire  
e subito levara via la carne cativa e fara venire la  
bona e questa comodame(n)te se po fare a ogna altro  
animalle e qua(n)do tu metti su questo impiastro lava  
sempre el logo cu(m) vino caldo. 46  
Contra cotura de focho o de aqua. Tolle **felice**

e fane zenere e mesgia cu(m) giara dovo o vero  
cu(m) olio e metti sup(ra) lo malle e sera liberato. Ancho-  
ra subito q(ua)n(do) e scottato meteli una giara dovo cu(m) lana  
**susia** molle e subito ge refrescha el callore e salda la  
piaga. Anchora se el fosse focho salvatico tolle **songia** de por-  
cho che no(n) sia sallata e unze. Anchora tolle la seco(n)da  
scorza del sanbucho novello che se (con)sumi la t(er)za parte de quella  
aqua donda ch(e) tu lo faray coxe(r) poy lasselo afredare  
molto bene tanto chel vegrara tuta la bontade delo  
ongue(n)to de sopra e possa lo toray fora de lo caldaro

9v

dove sera stato cotto e se lo meteray in uno pignatello e de  
quello onguento si lo destende ben sotille sup(ra) una peza de  
lino biancha e si te la metaray sup(ra) lo malle e cossi faray  
dove volte el zorno fina tanto ch(e) tu seray guarito. Ancho-  
ra subito in ante ch(e) tu metti sup(ra) lo malle nessuna cosa in  
prima li metti sangue de gallina p(er) la prima volta  
e fara bella la piaga como ye no(n) fosse may malle. 47  
Se uno no(n) podesse butare fora de lo stomacho tolle  
polvere de salmitrio e ma(n)zela o vero bevila e  
subito te fara voltare lo stomacho. Anchora bevi aqua  
calda overo oleo caldo overo aceto caldo e farate voltare  
lo stomacho. Anchora se tu volli strenzere pillia **nepita**  
e cocela i(n) latte de capra e bevillo e subito strenzira. An-  
chora se lo stomacho no(n) retene el cibo tolle stercho de ca-  
gnollo zentille e fane polvere e bevelo cu(m) ovo caldo.  
Anchora tolle **zafrano** ben pisto e bevelo cu(m) ovo caldo.  
Anchora tolle zucho  
de achrimonia e bevelo e tegnaray el cibo. Anchora  
tolle felle de porcho e unze lomo e se la fosse femena  
tolle felle de porcha e cossi onzeray lo stomacho e infra  
le spalle e strenzera el vomito. 48  
Chi avesse rezeuto asay cristeri e no(n) potesse ma(n)-  
dare fora tolle uno bichero de olio caldo e falie  
uno cresterio e tute ma(n)dara fora poy fallie una sepo-  
sta de stercho de ratti. 49  
Se alchuno fosse refredato che no(n) podesse parlare  
Tolle **orpiaime(n)to** e pevere e tridalo molto bene  
e mesticha cum melle e cu(m) vino vechio caldo e metile  
al focho che se scaldi uno pocho semp(re) mesedando poy

10r

cossi caldo bevelo azezuno e farate bona voze e apre el  
polmone e caza via la tosse. Anchora tolle porri e fali  
cocere un pocho e ma(n)zali la sera q(ua)n(do) tu vay adormire e  
la matina averay la voze. Intende bene che li pori voleno  
ess(er)e cotti sotto le **brasche** e no(n) è cosa che tanto zove. An-  
chora el zucho de li caulli el brodo e bono a beverlo. Ancho-  
ra se tu tieni del pip(er)o i(n) boccha te fara la voze giara  
e bona e caza via ogne humiditate dela testa. Ancho-  
ra se tu vole fare bona voze de subito tolle quattro o  
cinq(ue) garofali e tre o vero quattro grani de **zubebo** e  
i(n) pocho de **piniti** tute cosse messia insieme e i(n)giute  
lo sucho e lava(n)zo zita via e subito te fara la voze  
giara e bona. Anchora tolle fiore de sambuchio e falli

sechare al solle e guarda chel no(n) gie piova su e fane polvere e bevela destemp(er)ata cu(m) bono vino. 40  
A fare veneno pessimo tolle appio risso iusquiamo **ze-chuta** e del fongo ch(e) nasce al pe dela oliva a-macha uno pocho queste cosse in siema e metillo i(n) al-chune parte dove marcischano poy ne cava fora el zucho e questo zucho e **tossecho** pessimo. Anchora tolle deli ova e falie bolgere i(n) aceto tanto ch(e) tuto lo aceto se (con)sumi e sia tanto aceto che copra lova poy pilia le rossume devente polvere o vero ch(e) tu li brusi bene poy fane polvere e mestica cu(m) sucho de **cataputia** tanto che sia liquida poy el metti anchi al focho tanto ch(e) deventi seccho e questa polvere e veneno. 42 Questa polvere e molto (con)tra el veneno i(n) tanto chi ussa questa polvere no(n) po morire de vene-no. E avesse pilliato alchun veneno cu(m) questa polve(r)

10v

subito s(er)a guarito. E questa polvere e fatta e provata da uno medico doma(n)dato maestro **zoane da Esen** el qual fo medico del **Re de Ingalt(er)ra**. Tolle **pempinella** radice de trementilla cinamomo meza onza p(er) caduno una dragma de legno **aloes** e una de **macis** e una de zenzero de tute fa polvere e usela (con)tra ogna **tossecho**. Anchora se alchuno avesse piliato veneno p(er) boccha in principio del ma(n)zare ma(n)za noze e fiche o ruta o avelana o **sumac** q(ua)n(do) tu avessi suspecto alchuno de veneno no(n) ma(n)zare ne bevere neguna cosa presto p(er)che stando el cibo o el bevere i(n) bocha subito fa cambiare lomo o de febre o de son(n)o o de caldo. Ogna veneno o e caldo o e freddo se e caldo fa vegnire febre calda o uno ardore dentro amodo focho. Se alchuno pillia veneno caldo subito ma(n)zi meza onza de **boliarmino** cu(m) bono vino. Sel veneno e freddo subito fa vegnire febre fredda o tremore o son(n)o se alchuno pilia veneno freddo. Tollia prestamente allio p(er)che lilio se **schussa** triacha e se e vneno ne fre-ddo ne caldo como e **napello** che e piu pessimo veneno che sa trove alora pillia triacha cu(m) vino in lo quale sia cotta la salvia ma la piu sechura cossa che sia (con)tra el veneno e subito a bevere aqua calda e olio caldo assay p(er)ch(e) e casone de far zitar fora tuto el cibo tossicato e oltra di questo p(er) mazora purgatio(n)e fa de li cresteri Se alchuno avesse piliato **tossego** almene da unire. To-lle **calamento** avelana ruta aristologia **rubache** gentiana grani de ginepri **boliarmino** t(er)ra sigilata de tute tanto fane eletuari cu(m) brugi questo eletuari e finissimo e provato achi avesse piliato veneno p(er) lo tempo ch(e) de venere a ogni t(er)mine ch(e) fosse pilliato

11r

Anchora se tu ma(n)zi deloro o vero beve(r)ne valle molto (con)tra ogna veneno. Anchora **triacha diatessaron** pilliare zescheduna de questi zova molto achi fosse venenato. Anchora tolle mira **rubage cortegate** gentiana aristologia longa de tute tanto messeda cu(m) tre volte tanto melle sgumato e se de questo ne pillii una o dove dragme e bono e p(er)feto (con)tra ogne veneno e maximamente a chi fosse mo(r)so da

animalle vnenosso como e scorpioni ragno s(er)pente cane rabiosso etc. Metandoye uno pocho de zucbo de menta. Anchora le sopra dite cose mesgiate cu(m) aqua i(n) le quale sia cotta la gentiana e cossa p(er)fetissima (con)tra ogne posteme venenosse e pistelentiale. Anchora aqua de **vincetosicho** destilata allo lambicho e dalla bevere achi fosse tossichato e no(n) morira de quel veneno. Alchuni dicono chi fa polvere de smeraldo cu(m) la lima o cu(m) altra cossa e que la polvere darla bevere quanto seria nove grani de orzo cu(m) un pocho de bon vino i(n)anti chel vneno sia stato troppo i(n) corpo ch(e) senza fallo scampara dala mo(r)te e no(n) se scortegara. E questo dice uno gra(n)do medico chi aveva nome **Serapione** in uno capitullo ch(e) fe de smeraldo e uno altro gran medico ch(e) se doma(n)da **Raynaldo de Villandoa**. E uno ch(e) aveva nome **Rabbi Moyses** tuti questi certifichano ch(e) lo smeraldo e molto (con)tra el vneno e subito el caza via cu(m) vomito e cossi fa anchi la t(er)ra sigillata. Questo smeraldo de esser verde e piu fino ch(e) se possa trovare. Anchora la some(n)za de la grana e bona (con)tra ognna vneno o che sia presso p(er) boccha o p(er) mo(r)so de a(n)imale vnenosso. Anchora tolle some(n)za de cedri e lava via la scorza e trideli ben e meseda cu(m)

11v.  
aqua frescha e cu(m) bon vino e dayelo bevere o ver ma(n)zare i(n) lo cibo dove dragme. Anchora **avicena** dice i(n) uno libro li vertu del core ch(e) la triacha molto (con)forta el core e li spritti. E occide tosto el veneno ch(e) e dentro del corpo. Anchora in un libro de le **suptelita** dele medicine dice ch(e) sopra tute le altre medicine (con)tra el veneno sie la somenza deli cedri como e ditto di sopra. La triacha volle ess(er)e distemp(er)ata cu(m) vino i(n) lo quale sia cotta la salvia e dargela bevere e no(n) lassa andare el veneno al core e (con)forta lo stomacho e (con)suma tute le collere venenosse una dragma e la soa mesura. Anchora el **metridato** e molto ap(ro)priato al veneno. Anchora e **diateseron** e erba **tunitia** occide tute li veneni o de dentro o de fora del corpo che sia. Una volta el vescovo de **padova** in p(re)sencia del papa volle p(ro)vare quale e quella cosa ch(e) piu ap(ro)priata al veneno e feze atossegare dove galine e a uno de quelli de la triacha e allaltro de quella erba chi a nome **tunitia** e piu presto guarì quel pollo dela tunitia cha quello dela triacha. Se tu ay pagura de veneno ussa (con)tinuame(n)te fichi noci ruta e no(n) seray tossicato. Anchora q(ua)n(do) tu te senti vnenato subito i(n)ante chel vneno se spandi p(er) lo corpo bevi delo latte el quale e cassone de mo(r)tificare la v(er)tu del veneno e se potesse zutare fora dala boccha e ch(e) faza li cresteri subito azoche bene evacuato de sotto e de sopra. Anchora che fa polvere de stercho de gallo e dallo a bevere auno venenato no(n) andara piu i(n)ante el veneno anchi el fa subito insire fora p(er) la boccha ma si ch(e) a nessun partito no(n) dorma ho auditio li grani deli genip(er)ii no(n) aparo ali tossegiati amanzarli. 42

12r  
Se tu ay suspecto nessuno de vnero ch(e) sia i(n) tavola

o i(n) la manestra e i(n) altra cossa tolle una taza de **recal-**  
**cho** overo de **piltro** e metela in tavola e si lie sera  
veneno subito vedaray muttare la taza i(n) molti  
collori e i(n) diverse righe e quanto piu le guardarai piu  
la vederay mutare e allora te guarda da ma(n)zare overo  
bevere chossa ch(e) sia i(n) tabola. 43  
Contra el dollore di fianchi tolle radize de tasso barbasso  
alchuni li dice (con)solida menore. Questa radice trida  
molto bene menuta e metela i(n) bon vino e lassela stare p(er)  
spatio de xii hori poy colla quel vino e bivelo ala suma  
de vi dragmi p(er) volta e may no(n) avera piu **dollia** de fia(n)chi.  
Anchora tolle stercho de pechora el quale remane i(n) la stalla  
dove dormeno de notte e quello sterco frigello i(n) la padella  
cu(m) oleo comune e cossi caldo metillo dove el dolore e sera  
liberato. 44  
Se el belico overo el **bigollo** fosse i(n) sitto troppo fora del  
corpo o p(er) cassone de la femena ch(e) lavesse mal (con)zo in  
principio o p(er) altra cassone. Tolle **porzelana** e falla sechare  
e poy la coze in aqua poy pilgia **songia** e mescolla i(n) sie-  
me e fan(n)e amodo de pasta e fane una ballota e questa  
ballota fa bolgiere i(n) aceto forte e q(ua)n(do) e ben bolgito spre-  
me fora el zucho e de questo zugo unze el **bicollo** e po  
ssa li metti la balota sopra el bigollo intrara dentro qua(n)to  
tu voray. 45  
Contra el dollore del stomaco e (con)tra ogna rema  
e (con)tra ogna gutta fredda. Tolle uno bichero de  
zucho de menta e uno bichero de zucho de salvia e alter  
tanto de zucho de assenzo e alter tanto de zucho de

12v

**brotano** e meseda ogna cosa i(n)seme poy li colla cu(m) una peza  
de lino e abie quattro bicheri de bona malvasia e quattro  
de oleo de olliva tute cosse messeda e si lo mette i(n) una  
pignata e fallie el focho temp(er)ato senza fume e laselo  
tanto bolgere ch(e) romagna la terza parte poy tolle i(n)  
censo fino e dove onze de **masticho** e fan(n)e polvere  
e q(ua)n(do) tu no volle chel no(n) bollia piu meti dentro questa  
polvere e mesgia ben poy la colla cu(m) una peza e  
meteli in una ampolla de vetro e serela ben che  
no(n) refiada. Non e dollore de stomacho tanto gra(n)do  
e tanto asp(er)o ch(e) questo oleo no(n) lo cazi via ungie(n)dose  
qua(n)do se sente alchuna dollia su la bocha del stomacho.

Anchora tolle zucho de **agrimonia** e bolilo e no(n)  
senteray dollore de stomacho. 46  
Ala dollia del petto. Tolle somenze de lino e feno  
grecho trita in sema e fallo bolgere in aqua  
e buta via la prima aqua q(ua)n(do) e bolito uno pocho  
e metillie da laltra e meteli entro del botiro  
e lassa boliere poy la tolle dal fogo e pilgia quel gra-  
sso ch(e) sta de sopra e unzete el petto. 47  
A stagnare sangue dal nasso cici rossi e meteli  
sopra un **coppo** caldo e falli ben sechare e fane  
polve(r) e metila sup(ra) lo nasso sofian(n)dola entro. Anchora  
tolle zucho de porri e meschola cu(m) in censo e dayelo  
bevere e subito stagnara el sangue no(n) solame(n)te dal  
nasso ma da ognia altro locho. Anchora tolle una erba

chia nome virga pastoris cu(m) la quale se **garza**  
li pani e tenendo questa erba in mano e guardan-  
doye bene fixso stagnara el sangue in pocho spatio.

13r

Anchora chi butasse sangue tolle cinq(ue) rossume de ovi  
e meseda cu(m) bono vino e sera liberato. Anchora fa  
polvere de coralle e dallo bevere achi avesse troppo  
sangue corotto o chi avesse le vene troppo grosse se al-  
tra volta fosseno state rotte. 48  
A ogna in fiatura ogna locho ch(e) sia. Tolle  
molicha de pane e metila i(n) aqua frescha e  
cu(m) uno pocho de oleo comune e meseda bene e meti-  
lo sup(ra) lo malle e sera desinfiato. Anchora tolle dove  
onze de **osmarino** una onza de fiori de **camamilla** e  
uno pocho de pane mollo i(n) laqua frescha meseda tute  
queste cosse in sieme e destemp(er)a cu(m) vino caldo biancho  
e aqua rossata poy li metti al fogo e fa bolgere tan-  
to ch(e) deventi spesso un pocho poy metti queste cosse sop(r)a  
el membro i(n)fiato e farallo tosto desinfiare. Anchora  
pillia malva e falla bolgere in aqua poy la pista  
e in voltela i(n) la stoppa e questa stoppa si la onze  
cu(m) oleo comune e mitelo sopra la infiatura. Ancho-  
ra tolle follie de sambuco e pistalle e meschola cu(m)  
vin biancho e metti sopra la infiatura. Anchora se  
tu volle fare infiare tuto uno dal capo al pedi tole  
vespe e appi e tritale e meseda i(n) sema e tem  
p(er)ale cu(m) aqua e questa aqua metti i(n) una ampola  
de vetro e serela molto bene e q(ua)n(do) tu la volli usar-  
la unzi de questa aqua un membro o doy o tuta  
la p(er)sona e subito infiara tutto como uno **bota-**  
**zo**. Se tu lo volli liberare dagie ma(n)zare dela triacha  
del comino e unzi la i(n)fiatura cu(m) triacha. Anchora  
chi avesse duna polvere de una erba chi a nome

13v

**raspayola** e destemperare questa polvere cu(m) aqua unzere  
que membro ch(e) tu volli e deventara grosso ultra mesura. Se  
tu lo volli liberare lavelo cu(m) aceto caldo. 42  
Se tu avesse magie o vesiche in la faza o i(n) altro locho  
de la p(er)sona tolle zucho de **cilidonia** alchuni ie dice  
sopra don(n)a alchuni ie dice mater don(n)a e metela i(n) lo aceto  
e poy la mette susso. 60  
Se alchuno avesse tremore de membri zove ch(e) alchuno  
menbro gie tremasse tolle zucho dartemisia e me-  
scola cu(m) ollio co(mun)e e scaldalo al focho e ungi el menbro ch(e)  
trema piu volte e guarira. 61  
A multiplicare latte ali don(n)i dalie ma(n)zare latuche  
p(er) spatio de .vii. di e avera latte i(n) gra(n)da abon-  
dantia e questo se vol fare q(ua)n(do) le latuche sono piene de  
latte. E q(ua)n(do) no(n) e tempo de trovare latuche dalli bevere  
e ma(n)zare dele sove somenze. Anchora tolli la lengua  
de una vacha e brusela e fane polvere e dano bevere  
ala don(n)a e faralie venire lo latte. Anchora se le don(n)e a  
vesse i(n)fiate le tette p(er) troppo latte ungela de feza de a-  
ceto e de stercho de ratti destenp(er)ato cu(m) aqua piovana

E se le boche de le mamelle fosse s(er)ate o no(n) podesse venire  
fora lo latte tolli **lombrizi** e pistali bene e ungie le ma-  
melle e li bochi e subito vegrana fora lo latte. Se la  
don(n)a avesse troppo latte ungille le tette cu(m) **feza** de a  
ceto forte e faralle retinere lo latte. Anchora allo  
malle da le tetti ch(e) fosse in fiate tolli orzo e orticha e  
falla bolgere in aqua e metilgie susso e guarira. An-  
chora tolle somenze de lino e **sepo** de capra trita e  
meschula in sieme e metti su e s(er)a liberato. Anchora

14r

se la don(n)a avesse dollore in le mamelle tolle folie de p(er)sicho  
e amachile bene cu(m) una petra poy abia fengrecho e coci-  
lo e pistalo e meseda cu(m) queste follie e fa amodo de in-  
piastro e guarirano. 62

Se tu voy che li tette no(n) creschano may fa castrare  
un porcho e cu(m) lo sangue del colione destro un-  
gie la mamella dextra e cu(m) lo sangue del colion senistro  
ungie la mamella senestra e may no(n) cresserano piu. An-  
chora tolle **zichuta** e fane zucho e cu(m) quello zucho unze  
li tette a chi li han grande e may no(n) creseno piu e se de questo  
zucho unze una don(n)a che abia grande le tette deve(n)te-  
rano picolle. Anchora tolle melissa e pestela e fane im-  
piastro e metelo sup(ra) le mamelle a una don(n)a e may no(n)  
cresserano piu. E se de questo in piastro ogni li colioni a  
uno **fantino** semp(re) starano pizoli e may no(n) cresserano piu  
como allora. 63

E chi avesse mal de milza. Tolle **bachara** e fane zu-  
cho e bevole .viii. di e s(er)a liberato. Anchora tolle  
scorza de legno de frasseno e fa bolgere in vino bevi e  
chi p(ro)vasse questo a uno porcho zoe cocere el frasseno in a-  
qua e dayela bevere tre di polo maza e no(n) lie trova-  
ray milza in corpo. Anchora se la infiatura fosse sopra  
la milza tolle radice de orticha e pistala e meseda cu(m)  
vino bianco e metti dove e infiato e gurira. 64

A ogne infermita de polmone tolle agrimonia e  
pistala bene e fane a modo de **piumazolli** e cal-  
di meteli de na(n)te e de dreto sopra el polmone. Anchora  
tolle un polmon de volpe e sechalo molto ben poy tolle  
reglitia **capilli veneris** some(n)ze de fenoglio tre onze p(er) uno

14v

fane polve(r) da p(er) se lun dal altro poy mesgia i(n)seme e bevelo  
la matina azezuno dove onze cu(m) vino o cu(m) brodo o cu(m) aqua  
i(n)zucharata. 64

A mal de rogna tolle **celidonia** e pestela ben e mestica  
cu(m) salle e acetо e **asongia** pista tute cosse i(n) sieme e  
ungie e in quattro di seray guarito. Anchora tolle aqua  
dove son cotti li lupini e cu(m) questa aqua lava la rogna  
poy pillia alove e destemp(er)alo cu(m) argiento vivo e  
cu(m) sputo e ungi tre volte e s(er)a liberato. Anchora e  
questo ungue(n)to e bono a rogna domo e de don(n)a e de  
altro a(n)i(m)alle. Anchora pilole apro(ri)ate ala rogna e  
a **flegma salso** e a ogna cativo umore tolle polvere de  
**coliandri** e **uforbio** de tuti tanto fane **pinolle** e no(n) piliare  
seno tre ala volta. Queste pinolle se volle impastare

cu(m) zucho de cucumeri asenini. Se tu ussi de questi pinoli  
no(n) averay may rogna. Anchora tolle una onza de **alove**  
**paticho** quattro onze de olio laurino dove onze de arie(n)to  
vivo fa polve(r) sotille delo alloe poy mestica tute cose in  
sieme amodo de ungue(n)to e de questo ongete solame(n)te li  
polsi apresso al fogo e s(er)a guarito. 66

A uno malle che a nome **tenasmo** zoe malle de

**ponto**. Tolle bollarmino masticho una petra  
chi a nome amastica de tute tanto fane polve(r) e mesgia  
cu(m) latte de assina e dayelo bevere cu(m) aqua rossata calda  
e questo volle esser azezuno e questa medecina medesi-  
ma e bona achi avesse fluxso de sangue. Anchora tolle  
aqua rossata e mesgia cu(m) zucharo e bevela la matina  
da zezuno piu volte. Anchora abie una schudella de me-  
lega e falla bolgire i(n) oleo e cossi caldo metillo dove te

15r

senti el dolore. 67

A chi avesse tosse gran tempo. Tolle guma de **ceressa** e  
destenp(er)a cu(m) aqua e dayela bevere (con)tinuo e guarira la  
tosse e fara bon colore concia el figato e boni ogi e fa bono ape-  
tito e se questa guma bevi cu(m) vino e molto bono al malle  
dela petra. Se fosse **fantini** ch(e) avesse gran tosse tolle zucho de **pe-**  
**trosemo** e destemp(er)a cu(m) comino e cu(m) latte de don(n)a e dayelo  
bevere e subito s(er)a liberato. Anchora tolle somente de lino  
feno grecho tridali e falli bolgie(r) in aqua poy li spremi e  
cavane fora el melliere e mestica cu(m) **botiro** e scalderello uno  
pocho e fa amodo de unguento e ungie el petto e caza  
via la tosse. Anchora fa bolge(r) la salvia in aqua e bevi  
quella aqua calda la matina da zezuno e subito cazara  
via ogne tosse. Anchora ch(e) ma(n)za deli castagni brustate  
sul fogo sono bonissime (con)tra la tosse. Anchora tolle **ma-**  
**robio** e fallo boliere i(n) aqua e bevela (con)tinuame(n)te e no(n)  
e cossi gran tosse ch(e) no(n) cazi via presto. 68

Contra epillensia. Tolle el core dela **lodria** e  
falio sechare e dallo ma(n)zare tanto qua(n)to sa-  
ria uno grano de faba se e homo dalie ma(n)zare elcore  
del masgio e cossi sie femena. Anchora tolle mosto bo-  
no piena una **i(n)grestera** e serela molto bene e metela sotto  
t(er)ra e lassela stare .viii. de poy el cava fora e dayelo be-  
vere e guarira. 69

Al dolore del corpo tolle folia de porri e taliele me-  
nute poy tolle lardo de porcho masgio e metelo i(n)  
la padella tanto ch(e) sia destemp(er)ato poy mette entro queste  
folie e lassa bolge(r) un pocho e fan(n)e amodo de inpiastro  
e metelo dove te senti el dolore. Anchora tolle uno osso

15v

de uno homo mo(r)to e apicalo sopra linfermo e subito  
guarira. Anchora tolle .viii. grani de **mirasolle** e day-  
elo bevere o ma(n)zare e i(n) (con)tinente andara via el dolore.  
Anchora tolle **vena** da cavalli e metela i(n) un sachetto  
e meti i(n) uno caldarolo cu(m) aqua e fa ben bolgere poy  
tolle questo sachetto caldo e metilo sopra el dolore. Se  
alchuno **fantino** avesse el ventre i(n)fiato tolle somenze  
de **mirasolle** e fan(n)e polvere e dayelo bevere cu(m) vino

e i(n) tre di guarira. 70

A chi avesse **corencia** de corpo cu(m) sangue o senza sangue. Tolle .x. o .xii. grani de some(n)ze de viole e tridale e dalli bevere o ma(n)zare dove volte fina a tre di e sera steticho senza alchun dollore. Sapia ch(e) la somenza de le viole se trova de genaro o de december apicata al pe de la viola i(n) una follia ap(re)so t(er)ra. Anchora tolle polvere de **sipia** e mestica cum zucharo e dayela bevere. Anchora tolle tre **viteli** dovo ch(e) sia ben cotti poy li destenp(er)a cu(m) vino e dayelo beve(r) quel vin caldo. Anchora tolle urina de porcho e mesgia cu(m) cenere e fane balote retonde e q(ua)n(do) tu volli op(er)alle tolle de quelle ballotte e destemp(er)a cu(m) zucho de plantagine e metela suso el belico e subito strenzira. Anchora tolle farina de fava biancha e polvere de corallo meseda in sieme e dayele bevere o ma(n)zare. Anchora tolle farina de melega e fan(n)e amodo de **polto** e dayelo ma(n)zare. Anchora tolle formento e lavalo ben e cu(m) questa aqua mestica aceto e fallo bolgere i(n) la padella tanto ch(e) vegna quassi spesso e metilo sopra el stomacho. Anchora tolle una tortora viva e metela i(n) una pig(n)ata

16r

e coprilta ben poy la metti in lo forno tanto ch(e) deventi carbone e de questo carbone fane polve(r) e bevila cu(m) vino e no(n) e si grande **scorentia** de corpo ch(e) no(n) strenza. Anchora tolle guma rabicha oltra marino p(er)ch(e) altro no(n) e bono e dayelo ma(n)zare o bevere cu(m) vino vegio e no(n) ie ne da(r)e troppo p(er)ch(e) deventaria troppo stitico. Anchora chi avesse fluxso de sangue de don(n)a tolle corno de cervo e brusalo e fane polve(r) e quella polvere dalla bevere cu(m) vi-  
no vegio. 71

Chi no(n) podesse andare del corpo. Tolle salvia e falla ben bolgiere in una caldera poy la pista ben cu(m) grassa de porcho poy la retorna in la caldara e lasela bolgire tanto ch(e) deventi amodo de ungue(n)to e de questo ongie el belico e fara andare del corpo. Anchora tolle radice de malva e falla bolgiere poy la pista cu(m) **ason-gia** de porcho masgio poy la frize i(n) la padella cu(m) uno pocho de **remolla** e cossi caldo la metti sopra lo stomaco. 72 Contra ogne gutta pur che no(n) sia i(n) la testa o i(n) lo ventre o dentro dal corpo o i(n) li fianchi . Tolle follie de iusquiamo del mese de mazo e de queste follie ne impisse una pignata poy la sera ben ch(e) no(n) refiada e metela sotto t(er)ra i(n)ante al **umetalle** del usso o i(n) locho dove passi su molta gente (con)tinuame(n)te e lassela stare li fina ala festa de santa maria de agosto poy la cava fora e trovaray le follie de sopra e lolio de sotto gitta via le follie e metti quello ollio in un vasso de vetrio questo ollio guarisse ogna infermitade de gotta de mane de pedi de gambe de zenogi o de cosse e guarda cu(m) questo ollio ch(e) tu no(n) tochi nessuno altro membro se no

16v

questi che to ditto p(er)che e tanto penetretivo se te ne unzi la testa o li tempi o altre membre sutilli subito passa dentro. Se

tu volle fare la p(ro)va metelli una gotta su la palma de  
la mane e subito passa dalaltra parte. Anchora tolle  
oleo de olliva i(n)censso albume dovo e lardo tute cosse in  
sieme sbatillo forte poy li metti dove el dolore. Anchora  
la prima **zobia** del mese de mazo tolle betonicha e fane  
uno bichero de zucho e bevillo e tuto quello an(n) no(n) a  
veray gotta nessuna [o]gne altra dolia. Anchora tolle folie  
de porri e falle bolgere i(n) bono vino biancho poy tolle **remulla**  
e fa bolgere in sieme poy el metti dove tu ay el  
dolore. Anchora tolle folie de porri e falli ben bolgie(r) in  
la padella cu(m) olio poy el metti sup(ra) tanto caldo quanto tu  
poy sofrire. Anchora tolle cime de sambuchi e cime de  
orticha e cime de me(n)tastro e fane fritelle e ma(n)zele e  
bevi del melliere vino ch(e) tu poy trovare. Anchora tolle  
folie de sambuchio e falli ben bolgiere in vino biancho e  
cossi caldi el metti suso amodo de impiastro e in tre di gua-  
rira. 73

Questa aqua e finissima (con)tra porri scroffoli **gia(n)de**  
e (con)tra ogna altra nasenza in ogna locho ch(e) sia.

Tolle cinq(ue) libre de olio laurino **olibano** biancho **mastico**  
fino guma rabicha trementina ch(e) sia giara tre onze de  
caduno falle destillare allo lambicho poy abie cinq(ue) libre  
de cenere de cerro e mesticha ben e metti i(n) questa aqua e  
mestica ben retornella alo lambicho cu(m) questa cene(r). Questa  
aqua no(n) se po (con)prare p(er) dinari tante sono le sove v(er)tude.  
Anchora chi avesse giande i(n) la golla o i(n) lo collo tolle le(n)ti-  
gia e cocilla i(n) aceto e mettila susso cossi calda e subito

17r

desfarano. Anchora tolle **saltino** e mesgia cu(m) aceto e cu(m)  
stercho di bove e urina de putto vergine e fane amodo  
de in piastro e questo in piastro i(n)volta i(n) stoppa metti su  
la cene(r) calda poy leva via la stoppa e i(n)voltelo i(n) una  
peza de lino e q(ua)n(do) vay a dormire mettilo su le **gia(n)de**  
e subito quarira. 74

Se alchuno fosse caduto dalto ch(e) se sentisse dolie  
p(er) la p(er)sona tolle stercho de bove e de cavallo e  
dassino e mestica i(n)sieme e fa bolgiere i(n) aceto e cossi  
caldo metillo sopra el dolore e lassello stare i(n)  
letto ch(e) no(n) levi suso p(er) doy di s(er)a liberato. 74  
A fare ch(e) lomo melenconicho sia alegro. Tolle follie  
de vervena e falle bolgiere i(n) bono vino bia(n)co  
e de questo vino usane abevere e de questa erba metti i(n)  
la menestra e semp(re) stara alegro. Anchora tolle grani  
de genepri e meteli sup(ra) le **brasse** e pillia quel fume  
p(er) lo nasso e p(er) la bocha e semp(re) te fara stare in alegreza. 76

Se tu te volli tayare la carne i(n) alchun logo che  
tu no(n) senteray. Tolle zucho de cichuta e lavate  
dove tu volle e poy se tu le tallie col coltello no(n) senteray  
nesun dolore. 77

Chi fosse rescaldato. Tolle tre mattine abona ora i(n)  
anzi ch(e) levi lo solle una giara dovo e bevela cossi  
giara cruda e i(n) tre di serai liberato. 78  
Contra malle de idropicho tolle tre onze de lima-  
tura de **agugie** e metti in una **ingrastara** de  
bono vino biancho e lassa stare uno pezo poy tolle pie-

na la mane de salvia e piena la mane de follie de me(n)ta

17v

grecha pistela i(n) sema e fane zucho e mesticha cu(m) quello vino  
e ogna matina ne bevi fin ch(e) dura poy recomenza da capo.79  
Questa e una aqua maravellosa la quale se cava fora  
de alchuni mettalli e chi usara questa aqua cu(m) essa  
fara cose tante mirabile e tante efficaze ch(e) no(n) sera tenuto  
medico ma p(ro)feta e santo p(er) li belli curi e op(er)atione de la dita  
aqua. Tolle limatura de argento de ferro de piombo doro  
de bronzo e de ramo e **storaci** de tute pillia segundo la tova  
possibilita mesticha tute in seme e meteli una notte in uri-  
na v(er)gine laltra notte in vino bianco caldo laltra notte  
i(n) zugo de fenoglio laltra notte in lato de don(n)a che abia  
**fantino** masgio laltra notte in vin v(er)mellio laltra notte  
in giara dovo ch(e) sia sette volte piu ch(e) no(n) siano queste lima-  
ture poy mette tutte cosse cu(m) la giara e cu(m) limature in lo  
lambico cu(m) focho tenp(er)ato e questa aqua metti i(n) uno bocale  
de argento o de vetro. Questa aqua mo(n)da ogna **lepro-**  
**sia** caza via ogna macula de volto o de altro locho libera  
ogna i(n)fermitade de ogii bolle o p(er)le o nasenze o ch(e) mal se  
sia e fa bello logio sopra ogna altra medecina. E usando  
questa aqua te (con)s(er)va zovene le altre sove v(er)tude sono  
in finite e no(n) se po narare. 80  
Contra lombrici zioe v(er)mi ch(e) sono in lo corpo tolle  
**savina** e fa ben bolgiere cu(m) grasso de porcho poy la  
colla e falla bolgiere anchora e de questo unguento unzi  
lo stomacho e lo belico. 81  
Chi avesse i nervi (con)tracti zioe retrati ch(e) no(n) se posseno  
destendere tolle sangue de homo sano e fallo destilla(r)e  
sette volte e cu(m) questa aqua unze li nervi e farali retor-  
nare al primo stato se in questa aqua metti uno pezo de

18r

vit(ri)o e fara deventare molle si ch(e) tu poray fare  
quello ch(e) tu voray. Anchora tolle cera nova pesa na  
valle e medola de osso de vacha una onza p(er) caduno  
meza onza de guma de ma(n)dola trey dragme de ollio  
rossato mestica tute i(n)siema e fan(n)e onguento e ungie  
li nervi e i(n) pocho tempo s(er)a liberati li nervi. Anchora to-  
lle lombrici ch(e) stano sotto t(er)ra e falie bolgiere i(n) ollio co(mun)e  
sulla padella e ungie li nervi retracti e faralli deste(n)-  
dere. Anchora tolle sangue de homo e metillo i(n) una  
ampola de vetro e sera bene e mettilo sotto terra e  
sotto letamme caldo e lassa stare.viii. di poy la destila  
alo lambico. la prima aqua o cossa che ven fora sie  
aqua la seconda sie olio cu(m) questo onze li nervi al solle  
o al focho. Anchora se li nervi fosse talliati o separati  
luno dal altro tolle lombrici ch(e) son sotto t(er)ra e brussali  
poy li messeda cu(m) melle e unze dove talliato e faralli  
zonzere in sieme. Anchora se tu volli azonzere doy ner-  
vi in sema tolle lombrizi ditti de sopra e brusale cu(m) lo  
melle cu(m) ho ditto de sopra e i(n) anzi che tu onzi li nervi  
mettillie un pocho de cera nova e poy metti susso questo  
unguento. 82  
Questa aqua caza via li porri o calli. Tolle onze

dove de salnitrio dove onze de **vetriollo romano**  
dove onze de **v(er)deramo** una onza de **lume zucharina** me-  
za onza de **calcina viva** de tute fane aqua la prima  
ch(e) ven fora no(n) e bona la seconda e finissima a cazare  
porri o calli. Anchora fa polvere de euforbio e talia  
li porri uno pocho poy metilla susso questa polve(r) o  
del zuchio la polvere volle esser distemp(er)ata cu(m) **lissiva** o

18v

cu(m) **hollio de tartaro**. Anchora tolle de laqua ch(e) in sisso fora de  
la vite e q(ua)n(do) se brussa e scaldela e ungie li porri o calli.  
Anchora tolle polvere de **cantarelle** e mestega cu(m) **pessa**  
e cu(m) **rassina** e metela sup(ra) li porri e farali venire fora  
de la radice. Anchora tolle grani de ebuli e unze le porri  
tre di e i(n) fin de tre di caderano senza dollore. 83  
A uno ch(e) fosse lunaticho tolle el corre del lupo e  
cocillo e dallo manzare al lunaticho a zezuno i(n)  
di de domincha e sia de in verno e sera liberato. 84  
A guarire roture o creppature o altre tayature ch(e) av-  
esse piage tolle polvere de **hosmarino** metti su la  
piaga e no(n) li metere nesuna altra cosa. 84  
Se uno avesse cativa memoria tolle una erba chia  
nome **gallitrico** e ma(n)za lerba e la somenza. Ancho(r)a  
lavate la testa cu(m) lesiva che no(n) sia troppo forte e dentro fa  
cossere **stichados** arabico **protano** follie de lauro e de **ellera**  
e de questa lissiva lavate la setemana dove volte e sugate  
ben al focho o alo ayere poy ungiye le tenpie e la memo-  
ria cu(m) questo olio. Tolle una libra de guma de **ellera** trey  
onzi de trementina dove onze de sal comunio dove onze de  
polver de **verderamo** tutte cosse metti allo lanbicho adesti-  
lare e cu(m) quello olio ch(e) vene fora unze como e dito de sop(r)a  
e fara optima memoria. 86  
Al malle de petra tolle uno becho del messo de agosto  
e cavane el sangue e fallo sechare poy el destilla  
e quello olio ch(e) ven fora rompe ogna petra o gia(n)de o pi-  
colla. Simelmente fa el sangue de la bolpe e se questo  
volli aprovarre tolle de questo oleo e meteli entro una  
petra e subito la fara romp(er)e ch(e) no(n) se ne trovara niente.

19r

e cossi fa el diama(n)te se glemetti dentro el desfa tuto. Anchora  
tolle zuchio de **sasifragia** una lipra e una lipra de zuchio de **mira-**  
**solle** una lipra de zuchio de petrosello onzi uni de aceto bia(n)cho  
tute cosse metti i(n)sieme e fa destillare e de questa aqua dan(n)e  
bevere achi a malle de petra la sera e la matina e amezodi  
e meza onza p(er) caduna volta e guarira de certo. Anchora  
abie uno beccho ch(e) sia ben nutritio e fallo sallasar(r)e spesse  
volte e del quel sangue dalle ma(n)za(r)e o bevere se el beccho  
e ben nutritio po ben stare vivo e salasselo spesso. Ancho(r)a  
tolle zuchio de **yp(er)icon** e dalle bevere la matina e la sera e  
guarira de certo. Anchora tolle uno scorpione e fallo co-  
ssere suli brassi e ma(n)zalo e de certo fara orinare la pet(r)a.  
Anchora tolle lupini e rutta e metti **moye** in aqua  
e lassa stare (con)tinuame(n)te e de quella aqua dan(n)e bevere  
achi a el malle de la petra la matina azezuno e la sera e  
adaqua el vino cu(m) essa e i(n) ogna cibo mettine susso e

sera liberato. 87

Alchuna volta vene ala p(er)sona dollori e certe angos-  
tie in un subito li qualli dan gran tromento allo  
homo. Se tu volle liberrare de cossi fatti dollori tolle  
una onza de noze moschate meza onza de **gubebi** do-  
mestichi meza onza de canella fina una onza de fenogio  
meza onza de garoffali e sey **rubache** de lauro e de tute  
fane spezie e useli in vino o in brodo o i(n) altro cibo no(n) te  
vera may piu. 88

Se alchuno avesse malle alli collioni zoe che fosse i(n)  
fiati p(er) alchuna infermitade tolle fava franta  
e cossela como se tu la vollesse ma(n)giare (e oleo de spigo) poy la metti in  
uno sachetto de pan(n)o de lino e questo sachetto cossi

19v

caldo e pieno mettilo susso tenendo li colioni ordenati co-  
mo tu volle e questo fa piu volte el di e la notte. Anchora  
tolle rutta e pestila e metela susso. Anchora se tu volle  
fare infiare li collioni a uno cavallo o altro animalle  
tolle radice de **tarsia** e fan(n)e polvere sotille e mestega  
cu(m) **assongia** e unze tu volle e subito i(n)fiara e se tu la-  
vi cu(m) aceto forte subito guarira. 89

Quando lomo e trome(n)tato no(n) parlara may e no(n)  
(con)fesara may niente e se tu li fay questo remedio  
tolle somenze de **porzelani** marine e fan(n)e polvere e  
mettila in una **ingrestara** de bon vino e lassa stare  
viiii. di e de questo vin da beve(r) achi tu volle e subito  
p(er)dara la parolla e stra tre di che no(n) parlara e i(n) capo de  
tre di gie tornara la parolla como era in anti. 90

Se uno avesse malle ala verga p(er) riscaldamento o  
per don(n)a ch(e) avesse toctata col mestro tolle giara  
de ovo e oleo de olliva e mestica in sieme e metti suso.

Anchora tolle folie de **osmarino** e pistalo su un **coppo** i(n)  
fogato e fallo brussare e metti la polvere su la verga.  
Anchora alchuna volta sol venire malle ala verga  
senza cassone tolle somenze de aneto e brusalle e me-  
ttille susso. Anchora tolli **bambazo** vegio e fave negre  
e brussale e fan(n)e polvere e mesticha in sieme e met-  
ti susso e seray liberato- Anchora tolle **pullegio** e  
fan(n)e polvere e mettila susso e guarira. Anchora fa po  
lvere de rossa de botte e mestica cu(m) bon vin biancho e  
metti susso e guariray de certo. Anchora tolle **olibano**  
e alove e fane polve(r) e mesgia in sieme e metti suso  
e guarira. 91

20r

A fare pissare sangue a una p(er)sona. Tolle .....  
e dalle ma(n)zare e quelle p(er)sone che le ma(n)zera butara fora  
sangue da la natura e no(n) pora guarire salvo se no(n) tolle  
somenze de lino e fa bolgere in aqua e possa la colla cu(m)  
una peza e dalie bevere e guarira. 92

A far ingrossare la verga del homo quanto tu volle  
tolle **solfero** citrino e **pipero** e fane polvere e me-  
sgia cu(m) melle e fane amodo de in piastro e possa lo meti  
lo su la verga e lassela stare una hora poy lava cu(m) aqua  
calda. Anchora tolle somenze de **alcori** e anime di pino

trita in sieme e fane ballotte cu(m) latte assay e se  
volli usare cu(m) la stessa fregara la verga cu(m) queste cose poy  
tochela e deve(n)tara grossio atuo modo. E se tu (con)tinui cossi  
deventara grossio naturalme(n)te e sempre stara cossi.

E se tu volli occidere li **piatoni** o le piatole al **pe-**  
**tenegio** e sotto le **seye** o i(n) altro locho tolle songia  
de porcho e ariento vivo e salvia destemp(er)a tute cosse  
in sieme e ungie dove sono e subito morirano. An-  
chora a occidere li piatoli e podecelli tolle somente de  
visquiamo e mettila su le brasse in fogate poy tene le ma-  
no o altro membre sopra quel fumo e tuti li pedecelli  
**cignolli** o piatoni ch(e) sentirano quello fume tute cadara-  
no mo(r)to de certo. 94

Al malle de matrice tolle betonica e cocilla in latte  
de capra cu(m) songia de porcho e dayelo ma(n)giare e  
sera liberato. Anchora se la dona avesse fluxso de sangue  
da la natura tolle de li rane che stano p(er) li prati o p(er) li ar-  
bori e questa rana falla portare ala don(n)a e fin ch(e) la  
portara no(n) avera fluxso de sangue de questa rana se

20v

ne volle fare cenere e se tu volle p(ro)vare questa cosa pil-  
lia de questa polvere e apicha al collo auna gallina e  
lassa stare un di poy tallia el collo e no(n) insira gotta  
de sangue. Anchora se tu volle stagnare el sangue ala  
don(n)a tolle fiori de zuchi e fiori de noce e fane polvere  
e dayelo bevere la matina cu(m) lovo frescho. Anchora  
tolle corno de cervo e fallo brussare tanto che deventi  
cenere e de questa cenere dayela bevere cu(m) vino bi-  
ancho la sera e la matina. 94

Questa aqua e bona achi fosse schotato da focho  
o da aqua lava(n)done le cocturi e anche bona  
achi avesse paura andare de notte lava(n)dosse la faza  
de questa aqua poria andare sempre che no(n) averia  
pagura de nessuna cosa rea. Tolle sangue de homo  
e destilalo allo lambicho cu(m) dolze focho e metti que-  
sta aqua in uno vasso. E anchora e bona achancro  
e fistole e ogne altre piage lava(n)doli cu(m) essa poy ie  
buta susso del ditto sangue polverizzato. Anchora  
se avesse pagura de qualche infermita che debia  
avere tolle de questa aqua che si destilata tre  
volte e bevela cossi calda tre matine e seray se-  
guro de no(n) aver quel malle ch(e) tu te dubitavi. 96  
Contra el cancro. Tolle el capo e li pedi de  
la grua e falli sechare in lo forno tanto  
chel se ne fazza polvere e metilla sulo canchro  
e s(er)a liberato. E no(n) solame(n)te al cancro ma a ognia  
altra piaga. Anchora acurare el cancro tolle pol-  
ver de fulizine e de feza de vino e del **ruzeno**  
de lo ferro e formagio de capra de tute fa in

21r

piastro e metillo sopra el cancro e lassello stare p(er) doy  
di e p(er) doy notte. Anchora tolle somenza delino e **in**  
**costro** brussato e scorze de pomo granato brussate beto-  
nicha **virgapastoris** de tuti fane polvere e mesgia

cu(m) melle rosato crudo poy ne tolle un pocho e in questo  
pocho metti polvere de **litrigirio** e polvere de **cop(er)osa**  
secondo ch(e) e el cancro novo o vegio o seco(n)do che ama(n)-  
zato via de la carne. Se le novo mettine uno pocho  
se le vegio metineye assay poy lava ben elcancro cu(m)  
bono vino e dintorno e p(er) tutto e sugalo ben cu(m)  
una peza de lino e de bambaze poy metti dentro de  
questo unguento ch(e) tochi fin al fondo e in pisso tuta  
la piaga e ogna doy di fa cossi fin ch(e) elcancro sia mo(r)-  
tificado poy gie metti de quello altro unguento ch(e) te  
romase in prima e questo unguento e molto apro  
vato e certo e no(n) e cancro tanto anticho e tanto te  
ribille ch(e) no(n) guarisca. Anchora tolle de una erba  
chi a nome **acomoscata** questa erba se somelia alle  
agugie ch(e) ussa le done adornarse e liga questa erba i(n)  
un pan(n)o e apicala apresso al cancro e in tre di mo-  
rira. 97

Contra ogna infermita de gambe fa olio de  
**rossoli** de ovi poy pillia solfero vivo e **sonzia**  
vegia e mastica tute in sema e fane amodo de unge(n)-  
to e meti susso. Anchora se tu te avessi gratate li  
gambe e p(er) quella gratadura fosse corsi li humori  
o altre crepature de gambe tolle follie de **anegalgo**  
e mitilla dal reverso sopra el malle e no(n) la movere  
may fin ch(e) no la se move da p(er) si. Se tu volle saldare

21v

tosto la piaga metti susso queste follie dal dritto e saldara  
presto. 96

A fare che una bestia para mo(r)ta e no(n) avera mal  
nessuno tolle somenze de iusq(ui)amo e dayela ma(n)za-  
re in sieme cu(m) labiava e stara tre di o quattro che como  
morto e no(n) avera p(re)zo malle. E no(n) guarira fin che no(n)  
avera **padito** questa seme(n)za e cosi fa ogna bestia che  
ma(n)gi de questa some(n)za e se no(n) poy avere la somenza  
tolle dele radice. 97

Se tu vol cazare tuti li rey spiriti o animalli cativi  
de la tova casa como e scorpione reyo serpente  
o altro reyo animalle tolgi pen(n)e de upupa e brusila p(er) la  
casa e quante bestie sentirano quel fume tute fuzirano via.  
A chi avesse bugnone o **brusiolli** o altra nasenza dura 98  
ch(e) no la potesse aprire. Tolgi somenze de lino e fala  
bolgiere in latte de vaccha e cossi caldo metelo susso. An+  
chora tolli stercho frescho dochia zoe caldo e mitello susso e  
subito fara aperire. 99

Afar una candella la quale se una volta se apillia  
may no(n) se smo(r)zara e quanto piu gie bute aqua  
tanto piu brusara. Tolli una onza de **galbano** doy onzi  
de calcina viva una onza de **felle** de cornagia tute queste  
cosse mesgia in sema e tolli cera fatta de **v(er)deramo** e fa  
una candella poy pillia **cantarelle** senza testa e senza  
alle e tolli tanta somenza de lino qua(n)te sono le cantarelle  
trita tute in sema e mitti i(n) uno bocalle de terra sotto alo  
letame de cavallo e ogne cinq(ue) di da uno locho auno altro  
pur in quello letame medessembo e lassa star cossi cinqua(n)-  
ta di e deventara amodo de **zafrano** e amodo de ollio

22r

puzelente e cum questo olleo ungi quella candella tre o quattro volte zeschaduna volta lassa sechare poy **in pillia** quella ca(n)de-la e may no(n) se pora smorzare cu(m) aqua ne cu(m) neguna altra cossa salvo amet(er)la in acetto e lassela stare tre di e cossi se smorzara. Anchora affar una candella ch(e) poy ch(e) se pillia may no(n) se smorzara e se pur se morta se in pillia da se tolgi el nervo dela pena de locha e de gallina e in plilo de **solfero** vivo poy el copri de cera e fa amodo de una candela o tu tolli stoppa o bambaze e fane uno stopino de ca(n)dela e bagnalo cu(m) ollio de olliva poy mette questo stopino i(n) quel nervo de pena e de sopra questo nervo metti cera destemp(er)ata cu(m) polvere de solfero vivo e cu(m) polvere de cam fora poy in pillia questa candella e no(n) se pora smo(r)zare e se pur se smorza se inpiara da p(er) se. Anchora tolli un tronchono de cana e impielo de solfero vivo e de sopra copre cu(m) pan(n)o de lino e sopra questo pan(n)o da una cop(er)ta de cera amodo dun candelotto poy **inpiello** e negum el pora smorzare. Anchora tolli una verga de porcho e falla se-chare e coprila de cera e de sevo e in pilliendo no(n) se pora smorzare. Anchora ain pilliare molte candelle tute insieme se fosse milli tolli solfero **orpumento** e olio mesticha tute cosse in sieme e fan(n)e onguento poy abie tante candelle qua(n)to tu volle e mitele mezo brazo da longo luna da laltra tute dritte luna (con)laltra poy tolli un fillo e ungillo de questo ungue(n)to e destendillo sup(ra) queste candelle poy in pil-liane una e subito se impilgiara tute. Anchora tolgi quattro onzi de salnitro .6. onze de in censo .3. onze de solfe-ro vivo .6. onze dolio .6. onze de latte de **cataputia** tute cosse trita e mesgia in sieme poy tolli tre onze de cera

22v

e de tute cose fane una candella e in fondo dela candella metti cop(er)ci meti questa candella i(n) una **ingrestara** piena daqua e vederay que fara. Anchora fa una candella de solfero vivo e de cera poy datorno metti neve o giazza e brusara la neve e tuto el giazo. Anchora tolgi neve e mesgia (con) canfora e mettilla al focho o fane una candella e brussara. Anchora se tu volli una **pentura** in pillie una candella tolli petrolio e solfero vivo mesgia in seme e mittelo ala bocha de quella pentura tu volli poy abie una candella che no(n) sia integra zoe ch(e) sia meza brussata e apresso ala bocha de quella pe(n)-tura e si se imprendera. Anchora afar una candella che brusara sotto aqua tolli cera calcina viva e pitrolio mesti cha i(n) semme e fane una candella poy la in prendi e metila sotto aqua e brusara como faria de sopra. 100  
Qui comenza la vertu deli vini e la forma e el modo de daverli ussare e le in fermita ale quale sono utille. El primo vino e bono p(er) li melenconici a farli stare alegri e cazar via la mellonconia e anche al colericci e per quelli li quali avesseno mal de figato o de renelli o ch(e) no(n) potesse-no orinare e bono (con)tra la febre quartana e bono achi fosse d(e) reschaldato dentro e chi avesse cativo sangue. Questo vino se fa i(n) questa forma tolle **buglossa** cu(m) le folie e coli radice

e queste radice cavalie lanima de mezo e fa ch(e) sia una libra  
una libra de sene una libra de rosse rosse una libra de fio-  
re de boragine una libra de fiore dela dita buglossa  
amacha tuti cose in sieme e metti i(n) uno sachetto e questo  
si lo metti in uno vasso de tre some de bono mosto bianco e  
la meyta del mosto cu(m) la meyta de li ditti cossi metti in lo dito

23r

vasso laltra meyta metti a bolgere ch(e) sia ben sghumato poy  
metti ogna cosa in sieme in lo vasso e lassa sgiarire poy  
ussa de questo vino tuto lan(n)o e maxsimamente de in  
verno e ala prima vera e **loptomno** e s(er)va lomo de tute  
le cosse sop(ra) ditte. 101.

Vino cordialle e p(ro)pio vin de boragine e de mellissa  
questo vino e anchora bono (con)tra melenconia e (con)tra  
tremore de corre e mo(n)da el sangue cativo e acresse el bono  
e tolle via dal homo ogni malla cogitacio(n)e e ogne mal pe(n)se-  
ro ch(e) fosse i(n) la mente. Questo vino e bono ussare al tempo de  
la rogna e de **lalebrosia** tene lomo allegro e inclina el ve(n)-  
tre aguarire li lombrizi. Tolle una lipra de boragine e viii  
lipri de bon mosto metti in sema e lassa bolgiere e qua(n)do  
e giaro ussalo che e bono a molte cose le quale no(n) ho ditto. 102

Vino de buglossa secondo la doctrina de

**macrobio** se fa in questa forma tolle radice de blu-  
glossa e mo(n)dele ben e mettile in bon vino pillii la sova  
vertude e usando questo vino tuti li humoris cativi in du-  
ce fora p(er) la vrga e fa bon celebro e se fosse uno ch(e) fosse  
deventato matto in tutto cu(m) questo vino de certo de  
ventara sano e de questo ne fatta la p(ro)va auna dona  
la qualla deventava matta spesse o p(er) ira o p(er) mele(n)co-  
nia in tanto ch(e) se besognava ligare fina tanto che  
tornava in so sen(n)o p(ro)prio e vnendo uno pelegrino a  
casa sova adoma(n)dare lemossina ye mostro questo reme-  
dio e fo in tuto liberata. 103.

Vino de **osmarino** questo vino atante vertu ch(e) no(n)  
se poria dire p(er) lengua de homo del quale diremo  
alchuna piu prinzipalle e piu melliore e ap(ro)vato poy

23v

diremo del bagno fatto de losmarino poy del suo **eletuario** poy del  
suu ollio el quale e asimiliato al balsemo poy como de questo vino  
se ne fa aqua vita tute queste secreti fo trovato da uno antigui-  
simo medicho **saracino** el quale no(n) volse may mostrare a nesun  
queste vertu sin al ultimo punto dela mo(r)te. Questo vino se fa  
como li altri de sopra e bono a tute le infermitade frigide e bo-  
no achi avesse cativo fiato lavan(n)dose la bocha ye fa el fiato odori-  
fero e fallie bello el volto se tu te lavi el capo cu(m) questo vino  
no(n) te caderano li cappilli anze te cresserano chi ussa bevere de  
questo vibo no(n) apagura de fistole ne dantrace ne dalchuno  
mo(r)bo pestinentialle e bono (con)tra melenconia e (con)forta el core  
penso ch(e) usando (con)tinuamente questo vino de po la mo(r)te tova  
el to corpo may no(n) marzira. Anchora se questo vino lave fisto-  
la antrace cancro o altra piaga may no(n) pora infistolire desicha  
li umori e salda in(con)tine(n)te. Anchora sep(er) alchuna infermita  
fosse venuto in grande debelita tolle pane brussato e metelo  
i(n) questo vino amodo de supa in pocho tempo te fortificara le toe

membre che saray cossi gayardo como fosse may e questo me  
decimo e bono (con)tra tessicho. Anchora questo vino e bono  
(con)tra febre quartana e cottidiana achi sputa assay e dessica-  
re el cataro e bono al mo(r)bo caduco a chi no(n) podesse reze-  
vere el cibo e bono (con)tra fluxso e bono achi fosse venenato  
questo vino ie schussa **triacha** e bono a tremore de membri e  
bono apodagra e bono a ogne (com)plexione humida e bono  
ala don(n)a achi avesse guasta la matrice e bono affare i(n)gene-  
rare. Lo letuari se fa de fiori cu(m) melle sgiumata amodo che se  
fa elmelle rossato a questo letuari e bono atute le cossi supra  
diti e erba in seme cu(m) li fiori se ne fa stua o bagno e cu(m) questo  
bangno lavandosse lomo alchuna volta no(n) e cosa ch(e) ma(n)tegna

24r

lomo zoene e sano quanto fa questo. Cu(m) questo se fa olio el quale  
e similliato al balsamo. Tolle uno vaso de vetrio e inpiello de  
fori de fiori dosmarino e serelo ben cu(m) una peza de lino dopia ben  
i(n)cerata siche no(n) refiati poy la sottra fin almezo in sabione e la-  
sa stare un messo o piu tanto ch(e) li fiori se desfazeno e deventeno  
aqua poy recollie questa aqua netta e metila in lampola al solle  
e lassa stare xl di e deventara spesso como olio. Se de questo  
ne metti una gotta in laqua subito andara a fondo. Se metti  
una gotta de questo olio in logio da zezuno libera ogna nasen-  
za catarata bolla perlla o ch(e) altro mal sia ch(e) in pazi la vista.  
Laqua vita fatta de questo vino libera p(er)fetamente fistole  
cancro lepra **flecma salso** la quale infermita sono incurabi-  
le e no(n) posseno sanare p(er) altro modo ungiendo cu(m) questo lo me(m)-  
bro paraleticho guarira. 104

Se tu volle chel vino abia sapore de moschatello Tolle fiore  
de sanbucho e falli sechar e al tempo de le vendumie abie  
uno sachetto de pano de lino tanto grande che possa intrare p(er)  
lo [co]chone dela botta e impi questo sachetto de queste fiori e  
metille in la botta e lassa stare tanto chel mosto bolgie e ogna  
di el cava fora dove volte e spremelo ben e poy lo torna de(n)-  
tro e qua(n)do no(n) bolgie plu cavel fora e parira p(ro)prio moscate-  
llo. 204

Vino (con)tra el malle dela melza e del figato e ch(e) fosse  
rescaldato. Tolle folie e radice de zechoria e dele(n)-  
gua cervina e indivia e assenzo fa bolgere uno pocho poy  
mette queste erbe in un sachetto da collare e questo medesemo vi-  
no metti sopra queste erbe e lassa collare dove o tre volte ta(n)to  
ch(e) deventi giaro. Questo vino e bono aogna infermita de de(n)-  
tro como e el **figa** e lo polmone la milza etc. Sel fosse troppo

24v

amaro ch(e) no(n) se potesse bevere mesgielo cu(m) altre cosse dolze como  
e uva passa fiche secche **regolitia** e altre cosse dolze. 206  
Sel vino fosse torbido a farlo giaro e bono. Tolle p(er) .xii.  
**brente** de vino viii ovi o xii e quattro onze de vetrio  
pesto e quattro onze de ma(r)moro pesto e quattro onze de **lume**  
**zucharino** tute cosse mesgia in sieme in uno catino e tanto lo  
mestica bene cu(m) mano fin che se strenzano ben in sema poy le des-  
temp(er)a cu(m) uno pocho de aqua e metti tute cosse in la **veza** e fa  
che la veza no(n) sia troppo piena e **mesteca** ben el vino cu(m) uno  
bastone poy la buta dentro in queste cosse polvere de marmoro  
e mestica poy metti susso polvere del vetrio e lassela tre di el

terzo di sara giaro. Anchora Tolle **zeresse** agre asay e getali cossi **in tregi** in la veza ma el vino volle esser mitato i(n) anti e comenzara abolgire e deve(n)tara bello e bono e giaro mettillo in una altra botta. Anchora tolle grapi de uva ch(e) no(n) sia spremuti al torgio e meteli in la veza qua(n)do el vino e mutato deve(n)tara bello. 107

A far durar el vino quanto tu volle Tolle aloes ince(n)so cinamomo dove onze p(er) uno follii quattro onzi e dove onze de mirra tute cosse liga i(n) uno pan(n)o e mettellii in que veza tu volle poy tolle de questo medecimo e mette tante some tanti **chogia**ri. Anchora scrivi queste parole su la bota e no(n) se guastara may el vino ch(e) dentro. Gustate et videte qu(am) suavis est d(ominus). Beat(us) vir qui sperat in eyo. Anchora se tu volli chel vino no(n) deventi aceto tolle cenere de vidalba e mettilla i(n) lo vino e may no(n) fira aceto. 108  
Questo el modo de tramutare li vini se tu le volle (con)s(er)vare ch(e) no(n) se guasteno e ch(e) no(n) se revolteno mutta li vini q(ua)n(do) regna el vento dela bora e no(n) altra

25r

mente e q(ua)n(do) la luna descresse e se tu le mudi ala luna cresente deventerano aceto li vini le qualli nasse in logi aridi e secchi mutali da po lo **nadalle** e lialtri da po la festa de tuti li santi e q(ua)n(do) setramuta el vino la luna volle essere sotto t(er)ra e gua(r)-da ch(e) no(n) muti vino qua(n)do fiorisse le rosse e q(ua)n(do) fiorisse le vigne e q(ua)n(do) el vino e mutato p(er) che e piu debille ch(e) no(n) era in ante besogna ch(e) de state stagano i(n) locho frescho e din verno in locho caldo. 109

A tolire la muffa al vino. Tolle farina de mellio e fane una **fugazza** e metela calda in del vino muffato e andara via la muffa. Anchora tolle **sgieria** cu(m) le folie e cu(m) li fiori e cu(m) le radice e cu(m) le some(n)ze e getela in la veza e sera bene la veza cu(m) questa medesema erba e subito ye tolle lodore dela muffa e anche se fosse reversato e fara tornare bono. 110

Sel to vino deventa aceto fa una bissola de cera cu(m) lo cop(er)gio de cera e questa bisola fa ch(e) tu la im pisce de melle e serela ben ch(e) no(n) possa refiatare e metela in la **veza** da lo cotone e falla andare fin apresso al fondo e li atachela cu(m) un fillo e se fosse aceto deventera vino. Anchora afare che lo aceto forte deventara vino como era in prima tolle uno legno de salice tanto grosso ch(e) possa in trare p(er) lo busso del cochone de la veza e questo legno forelo in molti logi cu(m) una trivella ch(e) li bussi siano spessi luno al altro e fa che li bussi no(n) passeno da luna parte alaltra poy impi questi bussi de melle e de polvere de zucharo poy liga questo legno in la botta fin ala meytade del vino e sera bene la botta e lassa stare tre di poy cava fora el legno e sera deve(n)tato vino como era in anti. Anchora tolle legno

25v

de salece v(er)de e levane via la scorza e questo legno metti in la **veza** che no(n) tocchi el fondo aun sumesso e in pochi di fosse aceto de ve(n)tera bon vino poy leva via lo legno. Anchora afar ch(e) lo aceto de ventara vin dolce tolle some(n)ze de porri e fan(n)e polvere e meti in lo aceto e diventara vino dolze. 111

A conservare el vino chel no(n) se guasti fa uno **cocone** de le-gno de holmo tanto longo ch(e) zonza apresso al fondo  
a quattro dita e questo sia el cocon de tutto lan(n)o e questo legno  
volle ess(er)e verde e senza forza. Anchora tolle fusti de mira  
e meteli in lo vino. 112

Sel vino fosse muffato o che come(n)zasse a pontare. Tolle  
per ogna **zerla** o **brenta** uno pomo **ladino** e mo(n)de-  
lo e possa lo fendi p(er) mezo e leva via le anime de dentro e  
i(n)filla queste pome cu(m) una corda e metille uno sasso dal capo  
de la corda azo ch(e) vada al fondo e metello in la veza fin a  
presso al fondo e sera ben cu(m) lo cocone e cossi p(er)dara ogna  
cativo sapore. Anchora tolle follie de lauro e cocille cu(m) vino  
e possa lo metti in la veza e sera ben fin a viii di e deve(n)-  
tara bono. Anchora qua(n)do el vino a cativo sapore fa coce(r)e  
de la **paniza** tanto ch(e) sia dura poy abie un sachetto de pan(n)o

de lino e metti dentro questa paniza tanto calda quanto tu  
poy e possa la metti in la veza apicato cu(m) uno fillo e lassa  
stare tanto ch(e) sia freda e fa ch(e) tu lo acoconi molto ben poy  
el cava fora e sera bonissima beva(n)da. 113

A fare del vin biancho rosso fa polvere de mori e metilo  
in lo vino e sel fosse biancho deventara rosso. Anchora  
trita ben **lartemilia** o **artemesia** e metela in lo vino e si  
redara bono collore e sapore e may no(n) sera aceto. 114  
Vino al mallo de la preda. Tolle mosto bia(n)co del bono

26r

e i(n)continente i(n) anti chel bollia mitelo in uno vasso **grama**  
cu(m) le follie e cu(m) le radice cinq(ue) ma(n)zate et alt(re)tante de  
pentefilon cu(m) le follie e cu(m) la radice. Questa erba la=  
vala ben piu e piu volte poy le seccha e tridela me=  
nute e metille i(n) questo mosto e lassa star un mese  
poy bevi de questo mosto doy o tre volte lasetemana  
e la matina da zezuno un bicero picolo e se la i(n)fer=  
mita fosse anticha beve quattro volte la setemana.

A far clar el mosto. Tolli ogna **soma** de mosto  
una libra de melle e fa bolgere de questo mo=  
sto cu(m) la melle e cu(m) un pocho de mosto e schimalo  
ben e metti i(n) la veza cu(m) laltro mosto e i(n) pochi di  
deventara giaro. Anchora sel vino fosse torbiado  
e vegio tolli zaffrano apesso de sey denari e doy  
quarti de melle bulito e sgiumato e piena la man  
de farina de formento biancha mestica insema e  
metti i(n) la veza fin al fondo poy sera ben la veza  
e laselo **polsare** e i(n) tre on i(n) quattro di sara giarissi=  
mo.

A far ch(e) laqua para vino v(er)mellio. Tolli mello  
ben bolito e sgiumato in la patella E qua(n)do  
elle i(n) pocho duro tolli polvere de **verzino** mitti su  
la padella col melle e mesticha tanto ch(e) sia rosso amo=  
do de vin vermelio e meti questi cossi i(n) laqua e de  
ventara rossia como vino e cossi se pora fare anco=  
ra a vin biancho. Anchora a fare aqua ch(e) pari  
vin **schano** tolli melle e brusale e fane polvere  
e questa polvere metti i(n) aqua e parara vino.

Se tu volle sapere sel vino e puro ho no. Tolli un nappo on una taza de legno de hedera e metti dentro el vino e se ara dentro aqua in lo vino **gumara** fora dela taza.

A far biancho el vino vermellio. Tolli p(er) ogna brenta de vino un bocale de latte e una o(n)zia de lume de rozzia ben trito poy mestia ben el vino cu(m) un bastone e metti dentro questi cosi e mestica ben e lassa stare fin al di sequente ella matina cava fora del **borone** de sotto e vera fora tuta la medecina e lava(n)zo dela brutura el vino romagnara giaro e biancho. Ancora sel vino fosse torbiato tolli pulve(r) de **lume de roza** e metti in la veza e mesticha ben e lassela **polsare** e deventara giaro.

Se tu volli chel vino non deventi forte. Qua(n)do el vino e tramutato on vero qua(n)do tu senti ch(e) deventa forte metilie un legno de salice verde forato i(n) piu logi e inpii li busi de melle e liga a torno una pezza de lino e lassela stare fin ch(e) dura el vino.

Questo vino e molto (con)fortativo al corre. E de li leva ogne melenchonia e ogni colera e sup(er)fluita de sangue putrido illumina tuti li sustanzii del core cons(er)va e mo(n)da ogne cosa corrupta atorne al core cons(er)va lomo zovene et e bono achi no(n) potesse orinare e achi avesse p(er)duto el sen(n)e naturalle et e bono aleprossi sopra ogna altra cosa. Tolli pezzi doro ben infogate e geteli i(n) lo vino bono quara(n)ta on cinqua(n)ta volti poy el colla e lasello sgiarire e

usalo e bonissimo ale cossi sopra ditti.

Vino **euffrasio** contra ogni ma(n)chame(n)to dogii. Tolli euffragia e metela i(n) lo mosto e lasela star dentro e usandelo questo vino sempre avera belli li ogchi senza machula e senza nasenza e no(n) e si gran malle ch(e) questo non li zovi on zovene on vegchio chi sia. E son stati molti li quali longo tempo no(n) ano veduto lume niente e usando questo vino fin a capo de un an(n)o li torna la vista. Ancora se tu ma(n)zi questa erba i(n) polvere con ovo fresco on cu(m) vin bono vale tanto com fa el vin ditto de sopra. Molti son stati li quali no(n) potevano legere niuna letra senza ochiali e usando questo sono tornati i(n) bona vista et anno da po lette litere sutille senza **hogichalii** e no(n) e remedio ch(e) sia piu perfetto ala vista de questo e sel vino fosse troppo forto tenpralo cum qualche cosa dolze. Ancora tolle vino e metti de(n)tro **enullade** campagna e lassa star tre di e bevelo e si bono ali ogchi cum el ditto vino de sopra.

Vino optimo ala memoria. Tolli una oncia de zenzero doy onzi de pever longo doy onzi de **galanga** meza onza de garoffali e meza onzia de nuze moschate fane polvere e mitti in un sachetto e metilo in un vasso coperto con sette libre de vino

e fallo bolgere un pocho ch(e) no(n) refiate e laselo sgia=  
rire e de questo ussa no(n) removendo el sachetto deli.  
E questo ancho bono achi fosse refredato e contra  
ventosita.  
Vino de salvia se fa i(n) doy modi. Alchuno la

27v

mette i(n) uno sacheto e apicarlo i(n) la veza. Alchuno  
fa bulgere dentro i(n) lo vino tanto ch(e) sia cotta in esca=  
dun modo e bono. Questo vino e bono a mal de denti  
e adolore de zenzive e a hogne menbro chi trema et  
a hogni menbro debile e aogne cativo humore et  
e bono ali paraletici et e molte volte provato adolor  
de corpo e atractione de menbri e de nervi e bono  
amalli lunatici li quali i(n) ponto de luna p(er)deno lo  
proprio senno et e bono adolor de stomacho ale  
matrice dele don(n)e et atuti li logi nervossii.  
Vino de fenogio on dela somenza e bono (con)tra  
caligine e machula de oghi e contra idropico  
e contra un mal cha nome **elefancia** e maxsima=  
mente ali **putini** e contra li cibi cativi e contra  
veneni e contra la tosse e contra mal de polmone  
multiplica el latte ale don(n)e quando questo vino fato  
cu(m) li radici e bon contra mal de vesicha e purga  
li cativi humorи tutti.

Vino contra fistule. Tolli aristologia longa  
e aristologia retonda doy ma(n)zate p(er) una che  
sia v(er)de falla bolgire un pocho e tridele in vino  
bianco e fa bolgere tanto ch(e) le dove parte del vino  
se consume poy el colla cum una pezza de lino e be=  
velo la mattina da zezuno e la sera quando vay a  
dormire e libera da ogne fistula in quindezi on vinti  
di. E no(n) ma(n)zar carne grassa niguna ne formagio  
ne altre cose (con)trarie e sopra la ferita metegeli  
de la radize dela ristologia rotonda on ver de  
la polvere sofiandola dentro e cosi sera liberato

28r

da ogni fistula pur chel no(n) sia sul osso.  
Vino contra podagra fredda. Tolli **turbitto** e me=  
tillo in vino i(n) una **angiesteria** al solle tre di spe=  
se fiate mutando e mescolando el vino poy gie mette  
polvere de zucharo e se questo vino continua chia poda=  
gra fredda guarira. Ancora vino da mo(n)deficare sangue  
e destrenzere **scorentie** de corpo e a molte altre cose se  
possono fare metendo dentro quelle cose che se recercha ali  
infermita.

Vino a hogna malle da ogchi. Tolli eufrassia betoni=  
cha garofolata de tute tanto e che siano tute verde  
e in seme cu(m) li radice **sambuci anizi fenogi** tute queste  
cose metti in una **vezza** de mosto e lasela star tuto lan(n)o  
e se de questo vino usi ogna matina no(n) averay may  
mal aliogi.

Vino admirabile aconfortatione de tuti li me(m)bri  
de dentro e de fora e maxsimamente al core  
al figato ala milza allo celebro alo stomaco alo petto

afar bona degestione e mo(n)difica le rene scaza via la  
ventosita e fa hurinare fa bona vista ma(n)tene lomo  
zovene et e bono a molto altre cose. Tolli asenzo scabi=  
osso ortica salvia lengua bovina salvia salvatica **poli=**  
**zollo tamarice cicorela pentafilon celidonia apio origano**  
**zedoaria** de tute una manzata p(er) una somenze de fenogio  
anezi **sirmontano** de tute meza ma(n)zata e tute queste cose  
secha senza solle e al tempo de le vendenie e metti in la  
botta cum bon mosto e lassela sgiarire li v(er)tu de questo  
vino no(n) se po dire. Ancora vino achi avesse lo stoma=  
co debille e no(n) solamente alo stomaco ma atuti li altri

28v

membri e chi avesse pusteme de dentro e chi fosse de cativo  
fiato fa bona vista no(n) lassa venire el mal del paraletico libe(r)a  
la podagra sel ne beve la sera e la matina un bichero picolo.

Ancora tolli asenzo betonica **piazzo isoppo ruta e**  
ufragia una ma(n)zata p(er) una. Quattro ma(n)zati de  
salvia doy libri de **sirmontano** e dove defenogio tre lipri  
de melle tute queste cose metti i(n) una **soma** de mosto ch(e) no(n) sia  
bollito e fallo bolgere al fogo tanto che rema(n)gi la meyta  
sempre mestando cu(m) un bastone poy el colla e geta via le  
erbe e questo vin cotto mestica cu(m) dove altre some de quelo  
medesimo mosto ch(e) no(n) sia bolito e mettile tute le cose dite  
de sop(r)a no(n) quelle medesime ma de le nove e tuti questi  
cosi metti in un vezzolo e lassa bolgere da se.

Vino che stringie el fluxso del sangue e sie anchora  
apropriato alo stomaco. Tolli sucho de citroni e  
aqua rossata e vino de tuti tanto mestica in sieme e usalo  
abevere e questo e bono a ognia fluxso de corpo.

Vino da **senzo** bono a molti malli e amolti passioni.  
Tolli lasenzo trido e mitilo in uno coladoro de  
vino e meti su el vino ch(e) se cole poy el torna ancora a  
collare e cossi fa tanto chel omo habia presso lo sapore de  
lasenzo. Questo vino e optimo contra lombrici del cor=  
po e contra ognia flema e colera cativa e contra ognia  
passione de dentro e contra podagra on calda on freda. Chi  
avessi asenzo **scayola** rosse e boragine no(n) e melior remedio  
apodagra. Anchora questo vino e bono contra ognia fumo=  
sita de stomaco e achi fosse rescaldato e achi avesse serate  
le vie dela milza e a ogne malle de figado. E aquelli ch(e)  
an(n)o p(er)duta la loquella e contra ognia cosa veninossa

29r

sgiarisse la vista purga la matrice de le done e achi fosse sordo  
no(n) naturalle scalda questo vino e sta cu(m) la boca ap(er)ta sop(ra) quello  
fume. Se uno fosse ferito lava(n)dose la ferita cu(m) questo vino  
may no(n) pora i(n)fistulare e no(n) ge cressara carne cativa. Et e  
bono achi avesse cativo fiato. Et e bono a chi avesse cativo  
stomaco. Et e bono al tempo de la pestilenzia. E qua(n)do  
se muta ayere. E quando se va a visitar alchuno i(n)fermo  
no(n) lassa intrare layere ni fredo corpto in lo corpo. Ancora  
chi usasse a bevere ognia di el suco de questa erba al tempo de  
la prima vera temp(er)ralo cu(m) un poco de bon vino. Tuto quello  
an(n)o no(n) avera infermita neguna. E bono afar dormire  
Se uno paraletico se stua cum vino in lo quale sia cota

questa erba guarira. E chi avesse in fiata la lengua che no(n) podesse parlare gargarizandose e bono a infiatura de golla o de la lingua. Ancora chi avessi soni i(n) li oregi. Tolli de questo vino e mesticha cu(m) felle e ongele e sera guarito. Tuti sono li v(er)tu de questa erba che al tempo deli antiqui romani qua(n)do voleveno ma(n)dare alchuno a(com)batere p(er) la re plublica gli davano abevere el suco del asenzo pensando che sempre deveseno aver victoria contra li soy inimizi e che may no(n) potesseno aver detrimento tanta condifantia avevano in questa erba.

Questo vino a una bella vertu e provata achi no(n) potesse orinare o chi avessi mal de pietra on de renel= li subito el fara urinare fora la pietra on renelle visibel= mente. Tolli una erba cha nome **salatro** mezano zoe **fiaccha** questa erba fa certi pomelli rossi como ceresse e dentro i(n) questi pomi sono certi granelli amodo de fichi et an(n)o asa bon sapore ama(n)zare. Questi pomelli se mureno quando

29v

e matura la uva e coliadoli allora se ma(n)teneno tuto lan(n)o. Tolle questi pomelli e pistali e mestica cu(m) bon vino poy el colla chel sia chiaro e bevelo e i(n) continente vederai li renelli insire fora on preta on altro malle ch(e) prozeda da la vesicha e questa e cosa certissima e provata a vegi e azoveni e che sono stati molto tempo ch(e) no(n) an(n)o possuto orinare e sono stati liberati cu(m) quello remedio. Uno cardenalle i(n) la corte de roma el quale stete quattro di ch(e) no(n) poteva orinare intanto era infiato com una botte e no(n) era medico chel podesse garire. E p(er) consilio de un villano el quale ge lo mostro questo remedio subito fo liberato.

Vino contra ogne ventossita. Questo vino beutto da la don(n)a scaza fora del corpo la erede se la fosse mo(r)ta e se e viva la cons(er)va fina al tempo del parturire. Tolli somenze de appio menta seccha **amenos** tre onzi per uno **mastize** garofoli cardamomi rose rosie menore un onza p(er) uno cenamomo **nicini castorio zedo aria yris ilirace** doy onzi p(er) uno e doy onzi de zucharo mestica i(n) seme e meteglie del melle qua(n)to tu volli e metile i(n) lo vino. Questo vino e bono afar in gravidare le done e bono a (con)s(er)var la creyayura i(n) lo corpo e sie bono ala matrize.

Vino al quale se po dare que sapore che tu volli in un subito et e bono afar honore asignori ho a gentil homeni ali (con)viti volendo mostrare che abieno de diversi vini in casa. Tolli herbe on spetie de que odore on sapore che tu volli che sia el vino e questi cosi metti in aqua vita e lasela stare un di naturale poy toli

30r

un pocho de questa aqua e metila i(n) lo vino e i(n) una hora pilgiara lo sapore cossi p(er)fetto como era herba on le specii. Vino de **senne**. Tolli vino biancho e meti un poco de aqua poy mitti dentro polvere de senne et huva passa e origano on requilicia e radice de **bluglossa** e zucharo. E queste vol esser al tempo del mosto poy lassa

sgiarire. Questo vino libera lomo da ogne mal de figato on de milza o de epilensia o de sincoppa. E sapie che no(n) adop(er)a cossi tosto como tu voresti e perzo piliene asay e fallie bona dieta dretto. Questo vino fa sutil in gienio et i(n) teletto e fa bona memoria e volgese usare al tempo del automno on din verno. Questo vino mondifica el sangue grosso e fallo suttle e mondello da ogne cativa fezza e fa lomo alegro ma(n)tene la sanitata e alonga la zoventu.

Vino contra febre. Tolli una **ingrestara** e mete= lie tre bicheri de aqua e uno de vino e serela ben e fa boliere in aqua poy la metti aqua freda e que= sto vino dane bevere achi a febre e subito guarira e tutti li cativi humoris che glie fara usire p(er) la verga et apre li meati che sono serati dentro piu tosto che neuna altra cosa.

Vino contra **parlessia** e contra ogna infermita fri= gida. Tolli cinamomo e lasselo in lo vino poy destila el vino in seme cu(m) lo cinamomo e questa aqua e finissi= ma (con)tra el paraletico e a molte altre in fermita.

Vino de anessi contra opilatione e ogne ventosita e achi no(n) podesse padire et e bono ala don(n)a ch(e) avesse serate le vene e le vie dela matrize e bona ala

30v

don(n)a che no(n) ha latte on se quello che la no(n) fosse bono. E bono chi avesse malle de renelli sopra ogna altra cossa che subito li scaza fora senza alchun dollore. Questo vino se po far cum focho e senza focho zoe metendoli anessi in lo vino.

Vino de gremegna. Questo vino se fa cu(m) le radice zovene de la gramegna lavandole ben e poy li mette in vino usando questo vino no(n) avera may lombrici e si li avessi subito li occidi et e bono ala vesicha ali renelle et a hogna strictura de dentro et al mal del figato arescal= dato a dolore de zonture o de podagre e chi avesse serate le vene o chi avesse fistula de dentro tutti questi mali fa fa convertere in horina e cazali fora. Se no(n) te paresse bono el sapore temperalo cu(m) altre cosse como te piazze.

A fare che la cagna no(n) se lassi may toccare da nighun cane. Tolli appi e dayelo ma(n)zare cu(m) pane e cum altro cibo e no(n) se lassara piu tocare da negun cane.

Se tu volli che la cagna no(n) faza se no(n) cagnoli masculi tolli [sorgo destro] deli pelli del **petenegio** del homo e ligali ali colioni de lo cano che la toca e fa che no(n) la tochi se no(n) quello e no(n) fara se no cagnoli maggi.

Se tu voli che negun cane te abayi dreto Tolli logio destro de **vesp(er)tellioni** e ligatelo ala manega dextra del vestito fin che laveray adosso no(n) te bayara dreto negun cane.

Se tu voli che un can te vegna dreto. Tolli del grasso dela matrize duna cagna e cu(m) questo grasso ungie el pane dayelo ma(n)zare e si te vera dreto pertuto. Ancora hongiete le scarpe el vestito cu(m) quello ditto grasso e quanti cani el sentirano tutti te seguirano

per tuto.

Se tu voli mandar un can fin a roma. Tolli una vesicha de porcho e **sgionfela** e meti dentro alchun gran de fava poy scrivi sun questa vesicha questo nome **albigen da** e ligalla ala cova e may no(n) stara da caminare fin che sara a roma.

A fare conbatere doy cani in siema. Tolli li colioni dun lupo e gitali in mezo de li cani e sempre con = baterano in sieme fin che quelli collioni serano li e toli via farano pace.

Contra mo(r)so de cani rabbiosi. Tolli x onzi de cenere de gambari cinq(ue) onzi de **ianzana** una onzia de in censo de tuti fane polvere e mesticha cu(m) aqua e daiele bevere tre onzi poy fa questo in piastro su la piaga. Tolli vino aceto e ponazi tre onzi p(er) uno e una libra de pezze tute cossi in siemme fan(n)e in piastro e metti su. Ancora subito quando tu ey mo(r)so fa talliare datorno poy gilie fa gitare una ventossa e fa cavare fora del sangue assay poy tegli pisti e metti su e no(n) li meter altro fina aotto di e ogne di el muta de novo fina atre di daye bevere de la **triacha** e daye ma(n)zar e guarda de ma(n)zar carne de vacha e da formagio e da ogne cibo melenconico e beva vin puro e bono e passati otto di no(n) gie metere piu in piastro dagli ma tolli zucha e cepolle e pista un poco de salle e miti su fina a quattro di e sera liberato. E sapie che questa medicina no(n) vale niente se la piaga fosse in fiata ma in anti che sia in fiata e cossa molto p(er)fetta. Se tu vo sapere qual è un can ta morduto se e rabioso on no. Tolli una molica de pane e metila susso e lassa star un di e una notte

31v

poy tolli questo pane e dallo ma(n)zare auna gallina on aun gallo e se more quel can e rabioso.

Se tu voli sapere se una don(n)a e verzene o corrupta Tolli pietra de **armoniaco** e destemp(er)a cum aqua e dagela bevere se e verzene no(n) fara movimento niguno e sie corrupta subito pissara. Ancora tolli una petra ch(e) anome **aghapis** e mitela i(n) aqua e daiela bevere e sie corrupta subito orinara se no no(n) semovara.

Se tu volli che la don(n)a para vergine. Tolli polvere de **galla** mesticha cu(m) in **costro** e metegelo in la natura la galla fara devenir stretta a modo de una fantina. A nchora ungeli la n(atur)a cu(m) sangue de **vesp(er)tilione** e deve(n)= tara stretissima. Ancora fa polvere de cichuta e de fiori de **avelana** e meti in la piaga e meti in la nat(ur)a de= ventara stretta como una fantina. Anchora metti in la nat(ur)a polvere de radice de iusquiamo e devenir stretissima ultra modo. Ancora tolli guma de zeresse e fa bulgire i(n) aceto forte e lava la nat(ur)a de la don(n)a e parara vergine. Anchora tolli fiori de cardi de peccora e fane aqua destilata e lava la natura e parara vergine.

Se tu volli che la don(n)a no(n) abia mai fiolli. Tolli un grano de mira e uno de in censo e una radice de artemissia e un pocho de unghia de mulla poy scrive li nome de quelli che vi sono i(n) siema e metti tutti

questi cossi i(n) un pan(n)o novo e miti adosso ala dona e fin ch(e) la vera sopra de si mai no(n) se i(n)gravidara. Anchora tolli **savina** e falla bolgiere i(n) aqua e quella aqua dalla bevere tre matine ala dona e stara uno an(n)o ch(e) no(n) si i(n)

32r

gravidara. Anchora tolli **savina** e fala bolgiere i(n) aqua e quella aqua dalla bevere tre matine ala dona e stara uno an(n)o che no(n) se in gravidara.

Se tu volli sapere se la dona fara fiolli o fiola Toli un bichero de aqua frescha e dentro faie gitare el suo lato e se va afondo sera masgio se roman de sopra sera femena. Ancora fa orinare la don(n)a e i(n) quella orina miti tre gran dorzo e la-sela star tre di poy guarda se sono in tregi serano masgio se sono crepati serano femena.

A far confessar una don(n)a dormendo zo che tu voli. Toli una testa on vero el core de una noctulla e questo core mitti sopra le tete de la don(n)a poy la domanda e ley te confesara ogna cossa che do= manti.

A far che la dona no(n) pora compir sua intentione senza te. Tolli felle o **sevo** de beccho e fali sechare poy li fa boliere i(n) oleo e cu(m) questo ungete la verga quando tu voli usare cum ley.

Se tu voli savere quando lomo e la don(n)a no(n) fa fiolli de chi e el defetto on de lomo on de la don(n)a. Fa orinare lomo in una **zayna** e la dona i(n) una altra e i(n) questa zayna gie sia **solfero** dentro e lassa stare quella che no(n) deventara ver-minossa de quello e la colpa de no(n) ingenerare. A guarire li **creppati**. Tolli un erba cha nome **sigillu(m) salamonis** et radice de **erba de santa maria** et radice de erba **proencha** folie e radice de gramegna de tute fane polvere e dalla bevere cu(m)

32v

bon vino on vero metti questa erba in lo vino e dayelo bevere. E se sono putti picolini dage de laqua de fra= gole e alchuni gie dice fragoni che fa li frutti como fa le ceresse. Anchora tolli radice de filopendula e de **mu=mia** e fane polvere e mestica lun co laltro e dagline la matina e la sera quanto poy piliare cum tre ditta e in doy messi sera liberato se fosse ben anticho. Anchora tolli doy cugiari de farina de **cisergia** e fane una fritella com uno ovo e dagelo ma(n)zare la sera e la matina fin a quindici di e sera liberato. Anchora se uno fosse creppato on vero che no(n) potesse orinare. Toli uno lepore vivo del meso de magio e cossi vivo mitelo **tegia** coperta on basia in un forno e lassa stare e che se ne possa far polvere e dagine ogna sera e ogne matina e guarira. Anchora tolli radice de consolida mazore alchun ie dice **allagallico** fanne fritelle daiene ama(n)zare la matina. Anchora Tolli fiori de sambuco e pesteli ben poy li fa boliere in latte de capra tanto che deventi spesso amodo de inpiastro

e metilo su e stringelo forte e lassa star tre di e sera  
liberato e maximamente se fosse putto on ver chel mal  
no(n) fosse troppo vegio.

Questa aqua e bona a ognia piaga. Tolli otto  
onzi de zucharo biancho sey de trementina qua=  
tro de ressina destilata tute quante cose alo **lambicho**  
poy mesticha questa aqua cu(m) aqua vita e falla desti=  
lare piu volte poy abia una cana de **melgazo** ben mo(n)=  
da e bagnelo cu(m) questa aqua e metela al fogo se la  
brussa che no(n) creppe allora e bona e se no(n) e bona

33r

falla destilare anchora ta(n)to che brusi e como e dito de sop(r)a  
metti questa aqua su la piaga e saldara i(n)continente. A  
nchora (con)tra ognia ferita Tolli folli de cauli rossi una  
libra e una libra de follie de decanna e una de caneua  
verda e una libra de radice de **rubia de tentori** tute queste  
cosse mestica tute cum bon vino biancho e dane bevere  
a quello che ferito do volti el di quanto staria in gusso  
dovo e sula piaga metti de la folia de caulo rosso. Ancora  
asanare una piaga on ver ferita senza niguno altro re=  
medio tolli una libra de **armoniacho** fallo destilare e meti  
su quella aqua e no(n) altro. Anchora tolle plantagine  
e farina de segala e fane inpiastro e metti tepido su  
la piaga e lassa stare tre di e in nove di sera curata  
e guarda ch(e) metti intraga la piaga. Anchora olio de  
saldare ogne piaga. Tolli bono olio de holiva poy toli 9  
lucerte e falie bolgere dentro poy el colla cu(m) una peza  
poy tole magiorana asenzo e metilo in questo olio e  
fa bolgere in pocho e colalo anchora e cum questo oleo  
ungie q(ue) piaga o ferita che tu voli e guarira presto.  
Anchora a tore la carne cattiva de una piaga. Tolle follie  
de **aveton** zoe **tassobarbasso** alchuni ge disse consolidata  
mazore fane sucho e metti in un vasso e lassa sechara ta(n)to  
che se ne fazza polvere poy toli vin biancho e lava ben la  
piaga e zeta su de questa polvere e quando tu la voli  
mutare tolli una pezza de lino bagnela cum vin bia(n)cho  
e fregela pian pian sup(ra) la piaga. E quando e ben netta  
gita su de la ditta polvere e continuando questo rode la  
carne cativa e salda la piaga in pochi di. Anchora  
unguento da hogne piaga. Tolli tre onzi de **treme(n)tina**

33v

una onza de zera nova verzene meza onza de **bonamino**  
e meza onzia de sangue de drago sucho de betonicha sucho  
de **milfoy** de **berbena** tute queste cosse falie bolgere  
in sieme poy li colla poy li gita in aceto forte e lassa a  
fredare poy li metti anchora aboliere in pocho e cossi  
calde gita in latte de don(n)a che abia fiolo masgio over  
in latte de vacha rossa. Questo onguento e bono a  
ognia piaga e ferita. Anchora tolli una folia de rapa  
e falla secchare un pocho sup(ra) lo fogolaro caldo poy la  
metti sup(ra) la piaga spesse volte e guarira. Anchora  
se una piaga fosse saldata troppo tosto che non fosse  
ben curata afarla aprire. Tolli somenze de lino pista  
e mestica cum cenere e melle e olio e fallo boliere

tanto che sia consumato lolio e metti su e aprira la pia-  
ga.

Se homo o animalle fosse ferito duna lanza  
on de altro ferro che fosse **romasso** dentro che no(n)  
potesse aver fora on che non se potesse vedere. Tolle folii  
de **mirasolle** e pistale e meteli su la sera e la matina  
trovaray la piaga tanto ap(er)ta el ferro tanto fora chel si  
pora cavare senza niun dolore. Anchora affare ungue(n)to  
fino ahogne ferita che tiri e saldi subito. Tolli radice  
de **malvisgio** e lava ben e po la trita menuta e metti  
in una pignata cu(m) oleo e fa boliere tanto ch(e) deventi ne=  
gro como carbono poy el colla cum una pezza de lino poy  
abia doy onzi de zera nova tre onzi de trementina mestica  
in sieme cum questo oleo apresso al focho e mestica cum  
un bastone poy levelo da fogo e colelo e questo e finis-  
simo onguento. Anchora tolli **galbina** e **sarapino** e

34r

e fallo destilare alo **lambicho** e metti questa aqua su la piaga  
a fara bella saldatura senza niun sengno. Anchora se tu  
volli cossire una ferita senza ponti niguno. Tolli mastice  
incenso e calcina viva e destemp(er)a cu(m) giara dovo poy tolle  
doy peze de lino bagnile in questa giara e mitti una da  
una parte e laltra dalaltra de la piaga che siano in pocho  
da longo luna da laltra e lassela stare un bon pezzo ta(n)to  
che sia apizato ala carne poy tolli un fillo e cossi queste  
peze insieme e stringie cum doy o cum tre ponti e lassa  
star cossi poy salda la piaga e garira de zero. Anchora  
se la ferita fosse s(er)ata in anti che fosse curata tolli stercho de  
capra e mestica cum bon vin vegio e fan(n)e inpiastro e  
mitti sula piaga e se sera da saldare la saldara e se sera  
da aprirla laprira. Anchora a saldare una piaga che  
gitasse troppo umori. Tolli polvere de corno de cervo e  
metila su la piaga e subito la sechara e tolli via li cativi  
humori. Anchora tolli trifolio e mastichelo coli denti e  
metila su la piaga e ligelo stretto e lassa stare tre di e  
sera liberato. Anchora contra ferite de testa. Tolli tella  
de ragni e mestica com oleo e aceto e metile spesse fiate  
e sera guarito. Anchora tolli **osmarino** e fane polvere  
e metti in ogne piaga o ferita e guarira. Anchora afar  
presto la carne cressere a una piaga. Tolli una erba ca  
nome **yreos** e mestica cu(m) giara dovo poy fallo sechare  
tanto che se fazza polvere e metila sula piaga on ferita  
e guarira.

Se in una ferita fosse spina on osso on lengno on  
altro acavarlo fora subito. Tolli agrimonie e  
pistela cu(m) **songia** e mitela su e cavara fora ogne cossa

34v

che sia dentro. Anchora tolli **cepola canina** e cozela  
sotto la zenere e fane in piastro e metilo su.  
A stagnar sangue de una piaga. Masticha ben  
el formento e mitelo su e stagnara el sangue  
e salda la piaga. Anchora se un membro fosse a  
machato p(er) qualche botta e la carne no(n) sia rottta.  
Tolli zafran e metilo in aqua calda tanto che pilii

ben la vertu poy abia farina dorzo e un pocho  
de melle e mestica i(n) sieme cu(m) un pocho de **arsenicho**  
e cu(m) questa aqua metila sul membro amachato e  
guarira.

Se tu volli esser sano senza alchuna in fermita  
tuto lan(n)o. Tolli tre cime de ruta o de be=tonicha tre pisteli ben e mesgia cu(m) bon vino e bevelo  
ogne di el meso de mazo la matina de zezuno e tuto  
quello an(n)o no(n) averay giene infermita.

Se uno no(n) avesse stomacho de piliar mede=zina. Tolli quella medecina che de pilliare  
distem(er)la cu(m) farina e fanne ballote da amanzare  
ad una gallina poy amaza quella galina e  
dagela manzare e fara tanta op(er)atione como la  
medezina.

A chazare uno sopra osso. Tolli calcina viva e sapone  
molle mesgia i(n)siema amodo depasta poy abia una  
candela de cera e mitela atorno alo sopra osso e meti su  
questa pasta si che no(n) tocchi altro locho che quello e lagela  
su p(er) una orra poy leva via e vegrara fora el sopra  
osso e cossi guarira presto.

Contra malo de carbon. Tolli una erba cha nome

35r

**virga pastoris** e orticha e fane aqua destilata poy tolle  
un onzia de **sal alcalli** doy onzi de **salnitrio** biancho pistali  
e mesticha cu(m) questa aqua poy la miti al solle asechara  
tanto che deventi polvere e questa polvere metti sop(ra)  
un carbonzello e in una hora sera liberato: Anchora  
quando tu te senti el malle de la pen(n)a che sotto al colo  
duna galina viva on vero de altro ossello vivo e me=  
tela sopra el malle e vederay che linfermo guarira e  
la galina morira e questa cosa e provata. Anchora  
tolli consolida menore e pistela cu(m) un sasso e mitela  
su e i(n) fra tre volti sera liberato. Anchora sel carbone  
fosse nato in li ogchi. Tolli un s(er)pente e talia via la  
testa e la coda ad un **somesso** e lavanzo lava sette volte  
cu(m) bon vino poy fanne li pezi menuti e falli bolgere  
i(n) una pignata cu(m) aqua de **basalicho** e dentro metti  
salvia somenze de fenoglio un pocho de cera biancha on  
de **assongia** frescha e i(n) pocho de sall e dolio e  
copri ben la pignata e lassela fredare e tolli la grassa  
che sta de sopra e mitilie un pocho de canfora e  
questo honguento ussa a ogna machula de hogii.

Contra ogna morso de serpente on daltro  
vermo venenosso. Tolli de la pelle on del  
**spollio** del s(er)pente e pistal ben cu(m) songia de porcho  
e mitelo sopra al logo mo(r)sato o morsso. Anchora  
a ogne pontura venenossa de s(er)pente de spina on  
de ogne altra cosa de veneno orina un pocho in  
anti e gita via la prima poy orina un altro pocho  
e bevi quella orrina la prima era veninossa ela

35v

seconda era triacha e caza via ogne cosa che fossi in el corpo.  
Anchora tolli **rusuma** de hova e mesticha cu(m) sall e me=

tilo su dove on tre volte e po sara liberato.  
Se tu voy cossir uno s(er)pente e manza e bevi queli  
grassa quando e calda intenderay tuti li s(er)pent  
quando cridano zoe che diceno in suo lenguagio.  
A far congregar molti s(er)pent i(n) uno logo. Tolli  
un s(er)pente e metilo in una cassa forte che abia  
molti busi poy li fa fogo cu(m) le stopi on como le s(er)mente  
e quando sentira el caldo comenzara acridare e tuti  
li s(er)pent chel sentirano tuti li corerano li atorno e  
cossi se po far de li ratti **toppe** on altre bestie. Anchora  
se tu voli che in casa tova no(n) sia s(er)pente ne alchuna cosa  
venenossa. Tolli rosmarino si chel fume vada p(er) la casa  
e tuti quelli che sentirano el fume fugirano via. An=  
chora tolli betonicha e gitela p(er)la casa e tute le cative  
bestie fugirano.

A guarire una vena rotta hon taliata. Tolli  
**piantana** pistela e metela su. Anchora tolli  
follie de **barbena** e tridale como **asongia** e metila su.  
Anchora se una vena fosse guasta p(er) salassare. Tolli  
lombrici fritti ne la padella e meti su caldi. Questo me=  
desimo remedio e bono anervi e aogna in fermitade  
de nervi.  
Se uno no(n) podesse orinare. Tolli **galbina** e fane  
in piastro e metti in cappo dela virga e subito  
orinara. Anchora tolli preta de gambari e tridali  
ben e dalie bevere cu(m) aqua teppida e in ma(n)cho duna  
hora el fara horinare. Anchora tolli una lepora

36r

pregna e brusela e fane polvere e dagiene cum aqua o  
cu(m) vino et e cosa certa. Anchora tolli una vesicha de  
capra e brusela e fane zenere e falla boliere i(n) aqua e  
bevela.  
A far ch(e) uno no(n) possa pissar. Fa polvere de **ca(n)tarele**  
e dayele a ma(n)zare hon bevere e no(n) pora may  
pissare se non metti del sucho dela zipolla in lonasso o  
dayelo bevere aceto forto e sera liberato.  
Se alchuno fosse mo(r)so da appe o da vespe Quando  
son venenose. Tolli malva e pistala ben e meti su  
el sugo cu(m) una pezza on ver lerba el suco in sieme.  
A Guarir li **volatici** ungle cu(m) suco de cilidonia e  
subito andara via. Anchora tolli guma de  
**brogni** e metti i(n) azeto forte tanto ch(e) se desfaza e cum  
quello aceto ungie le volatice e tute le caza via. Ancho(r)a  
tolli una erba che anome **presora** e ungie cu(m) quello sucho.  
Questa polvere e bona ali nervi contracti e  
ancho a ogne altro vicio de nervi aogne feritura  
e piaga. Tolli lombrizi e bruseli e gita quella polve(r)  
susso e aggiungera li nervi in sema.  
A cazar via li segni che fosse romase de ferite on  
de nasenze on de altra cosa. Tolli pilli on ver  
polvere de sterco de homo e fallo destilare alo lambicho  
e cu(m) quella aqua lava li signi e andarano via.  
Contra ogne in fermita de gambe on cosse. Toli  
olio de rossoli dova e **asongia** vegia de porcho  
**solfero** vivo e mesticha tute cose in sema e fane ungue(n)to

e mitelo su e sara guarito.

36v

Questa aqua e bona contra fistule e contra cancri  
e consuma tosto la carne cativa e mo(r)ta e sana  
da una altra in fermita cha nome fico e chi gitta  
de questa sopra lo ramo el fa veniri colore de argie(n)to.  
Tolli aceto forte vin biancho acerbo e fa boliere cum  
calcina viva fin che se consumi la terza parte poy  
el colla e laselo repolsare poy Tolli salgema sal **armo=niacho salnitro** e de tute tanto e **alume de piuma**  
fane polvere e meti i(n) questo vino e mesticha poy lo  
colla col feltro e metti in un vaso de vetrio e metilgie  
dela ruzine del ferro e deventara rossa.

Ancora polvere fina contra fistole e cancro.

Tolli una libra de calzina viva quattro onzie  
**doro piumento** meza libra de farina de orzo meza  
lipra de mel bianco trita tute cose in sieme e mesti=cha cu(m) questo melle e cum un pocho de aceto fan(n)e  
amodo de balle e metti i(n) lo forno e fa ben sechare  
e fan(n)e polvere e de questa polvere mitene poco poco  
in cima della asta che de andare i(n) la  
fistola e mitela una volta el di lavandola in prima  
cu(m) bon vino e no(n) li metere altro e sera guarito.  
Questa polvere ma(n)za via tute le carne cative e  
si fa crescere la bona fina atanto ch(e) s(er)a liberato.  
Anchora aqua provata contra fistola. Tolli rami  
de edera senza follie e tritali menute e fa destilare  
alo lambicho e de questa aqua metti su la fistola che  
sia ben purgata i(n) anti poy ge le mite de sopra folie  
de rovi e no(n) li far altro. Anchora tolli lucerte e  
falle bolgere i(n) aqua poy li metti in lo forno o in

37r

un testo tanto che de venti polvere e dalla ama(n)zare  
achi a fistule on de dentro on de fora e se le dentro la  
butara fora p(er) la bocha e se e defora metti su de  
questa polvere guarira. Anchora tolli farina de  
cici rossa e mesticha cu(m) melle e metti su la fistula a  
modo de in piastro in brevo tempo s(er)a liberato.

Anchora se la fistula fosse rotta o aperta. Tolli  
radice de **erba passarina** e mitelo sara liberato.

Se la don(n)a avesse putto mo(r)to in corpo. Toli  
somenze de **bappe** e pistalla e daiele bevere  
cu(m) vino e subito el butara fora. Anchora tolli x  
folie de lauro tenere pistale e daiele bevere cu(m) aqua  
calda e butara fora la erede. Anchora tolle follie  
de porri e falle bolgere e calde metilie sul ventre  
e subito quando e fora la rede tolli via le follie. An=chora Tolli somenza de porri e fa bolie in aqua e day=ela bevera e subito la butara fora. Anchora tolli  
**isopo** e dayelo bevere cu(m) aqua.

A chi avesse dolore in li zenogi. Tolli agrimo=nia e cocilla i(n) dela aqua tanto ch(e) se (con)sumi  
la terza parte e de quella aqua beve la matina  
azezuno e lerba cotta metti ali zenoghi in torno

ali zenogchi. Anchora chi avessi certi lipedi p(er) caldo  
o p(er) freddo o p(er) caminare o p(er) altra cossa o altro me(m)=  
bro crepato. Tolli pezze e fan(n)e ontione e ungie  
le creppature. Anchora chi avesse **speronallie** ali  
pedi in anti ch(e) se rompeno. Tolli una rapa cotta  
al fogo e metila cossi calda fina atre seri e se fosse  
aperta lavela cu(m) vin caldo poy li metti su quella

37v

zuppa impiastrata cu(m) una pezza de lino. Tolli doy onzi  
de oleo de oliva e doy onzi de mastize una onza de  
trementina doy onzi de cera scalda la trementina  
lolio e la cera poy li metti lo mastice e polvere de i(n)  
censo biancho mesticha ben. Questo onguento e optimo  
ale **speronarie** de li pedi. Anchora chi avesse cative  
ongie ali pedi on ale mano afar andar via quelli  
e afar venir le bone. Tolli sepo de capra e peze  
mestica in sieme e meti su.

Se tu voli sapere se uno in fermo de morire  
on schampare de quella in fermitade. Tolli  
sova orina e latte de don(n)a che abia putto masghio  
e mesgia in sieme sil se constringie in sieme scamp(r)a  
se no(n) non scampara. Anchora sel fossi ferito. Toli  
sucho de **pellessella** e dayela bevere sel gita fora  
morira sel tene scampara. Anchora toli sucho de  
ruta e metegelio al nasso sel stremuta scampara  
se no(n) morira.

Se tu voli sostenire la natura de uno infermo  
che no(n) possa piliar medezina. Tolli una galina  
grassa e fanne li pezzoli menute de lossa e dela  
carne e mitela in una **ingrestara** e serela ben de  
pasta de segala che no(n) refiate e metti in un **parollo**  
pien de aqua siche la ingestara note de sopra e  
che laqua no(n) possa in trar dentro e fa bolgere con  
tinuamente che may no(n) cessa fin che sia ben cotta  
poy tolli la sustancia che in la bocalla on sia on sia  
ingrestalla e dali bevere alo in fermo e cossi ma(n)  
tegnara doy on tre di piu che no(n) sara ma(n)tegato.

38r

Anchora se lin fermo avesse **flegma salso** lava el locho  
de bon vino biancho poy tolle folie de piantana e pesta  
ben e mesgia cu(m) olio rossato e destende sup(ra) una pezza  
amodo de in piastro e mitti su e mitelo ongne matina  
fin chel te par chel sia ben melliorato. Poy tolli olio e  
giara dovo e batì ben in sema e ongi onga matina  
fin chel sera liberato. Anchora tolli cera nova in  
censso olio de oliva e salle cocile in sieme e lassa  
afredare poy tolli quel unguento structo de sopra  
de quela aqua che romane lava el flegma salso  
e ungi cu(m) quello onguento.

A far dormire uno quanto tu volli. Tolli so=  
menze lolio somenze de iusquiamo e di ci=  
chuta e de papavaro biancho e **roscio** somenza de  
**fava inversa** mesgia tute cosse in sieme e fanne olio  
poy tolli p(er) onga onza de questo olio una onzia

de **dopio thebaico** e mesgia cu(m) questo olio e una onzia on do de questo fara dormire doy on tre di.  
Anchora fa polvere de radice de fava in versa e metti in una sachetta aguza de sopra meti bon vino e fallo collare tre on quattro volti e da bevere questo vino achi tu volli e dormira cossi forte fin che no **padissi** el vino negun no(n) lo pora dessedare. Anchora tolli somenze de **porzelana** o de papavaro biancho e nigro de latucha e de lolio de erba mazore de iusquiamo e de tute queste some(n)ze meza libra p(er) una fanne polvere e mitti in una ampola de vetro ben s(er)ata e mitti sotto al letame nove di poy fallo destillare alo **lambicho** e de

38v

questa aqua dane bevere meza onza e dormira qua(n)to tu volli. Anchora tolli folie de papavaro rossio e dailo bevere e subito dormira como se fosse mo(r)to Anchora tolli **ebullo** e destemp(er)a como albume dova e ungi el volto achi no(n) po dormire e subito dormira. A far che uno no(n) dorma otto di e otto notte. Tolli la brutura che in la oregia del cane e daielo bevere on ma(n)zare e no(n) dormira p(er) fina a otto di e otto notte. Anchora tolli el core on li oggi de lo rosignollo e ligalo e no(n) dormira fina che sera li. Anchora tolli el core de la notula e metelo sotto al **cavezzalle** e negun no(n) li dormira suso. Anchora tolli la cresta dela upupa e miti sotto al letto e negun dormira suso. Anchora tolli la testa dela **vesp(er)telione** e ligala in una pezza de pan(n)o nigro e ligalo al brazo destro e non dormira. Se tu metti soto la testa auno che dormi lala dextra dela upupa el dente duno homo morto may no(n) se desvegiara fin che s(er)ano li. Anchora se tu volli che uno dorma dritto senza jacere zosso dalli limatura de ferro e metila in una pena e ligela adosso e dormira e no(n) se colegara. A far un matto senza in telletto. Tolli radice de **salvia in versa** fane polvere e dala ma(n)zare on bevere achi tu volli e sara senza in telletto cu(m) un petto da tre anni senza neguna descricion e se tu el volle guarire miteli suco de cepolla i(n) de le oregie. Se un pan(n) avesse p(er)duto el suo p(ro)prio colore

39r

e faelo mutare de collore in colore como te piaze. Tolli calzina doy lipri e una lipra de cenere e se libri de aqua giara mesgia in sieme e meteli in un vaso e mesgia ben cu(m) un bastone e lassa sgiarire poy tolli quella aqua giara e lava el pan(n)o dove mancha el collore e lassa secchare e retorna al suo proprio collore e se in un cambio de quella aqua lie mitte la **lessiva** sera mellio. Sel fosse pan(n)o de **grana** questo remedio no(n) val niente se non se lava cu(m) la ceto poy el toccha com oleo de oliva e andara via le maggie.

A tolere via le maggie de pan(n)i on de oleo on  
de grasso on de altra cosa se e pan(n)o verde.  
Tolli **grepola** pista e mesgia cu(m) lisiva calda e lava la  
magia andara via. Se fosse altro pan(n)o Tolli una erba  
cha nome **saponaria** e sechela sup(ra) la machula e lassa  
sechare poy lava cu(m) aqua calda e andara via.  
Anchora tolli albume dova e mestica cu(m) melle e  
metti su e caza via ogne macula. An chora tolli  
fava franta e cocila poy la colla e cum quella colatura  
lava la machula e andara via. Anchora amacula de  
oleo on in pan(n)o on in setta on in tella de lino on in  
ogne pan(n)o salvo ala **grana** e in **cendallo** rosso. Tolli  
**lissiva** giarissima e falla bolgiere poy li metti dentro  
cruscha e lassa bolgere che non sia ne tenera ne dura  
poy destendi questa pasta sun un piano e meti su el pano  
poy li meti su anchora de la pasta si che la pasta sia  
da ogn parte del pan(n)o tanta quanto tene el pan(n)o  
dela magia e lassa sechare poy lava cum **lessiva**

39v

o cu(m) aqua calda andara via. Ala **grana** al **cendalo**  
rosso fa como ay fatto de sopra salvo in cambio de lisiva  
metti de laqua. Anchora sel pan(n)o fosse magiato  
da pezo ungie ben la magia cu(m) oleo de oliva e lasa  
stare un di e una notte poy la frecha ben cu(m) aqua  
calda e cu(m) sapone. Anchora se el pan(n)o fosse maggiano  
to de **in giostro** on de altra tentura negra on de  
altro colore destemp(er)ato cu(m) guma cu(m) colla o cum  
giara dovo lavel ben cum aceto bianco fortissimo  
dove e magiato poy lavel ben cu(m) aqua giara e  
cu(m) sapone e lassa secarlo e andara via e se non  
ay aceto fa cu(m) horina calda in anti che lavi cum  
aqua e cum sapone.

A far coperte de tella de lino che no(n) tema  
aqua ne oleo ne altra cosa. Toli dove  
onze de pece una libra de **sevo** de far candelle  
cinq(ue) onzi de cera destemp(er)a queste cose in seme  
al fogo e cu(m) questo in cera que panno tu volli e li  
sera p(er)fetto de far coperti de libri mellio che no(n) son  
li assi e sie mellio del panno de lino cha negun  
altro panno. Anchora tolli guma rabicha destemperata  
cum aqua e mestica cum **biacho** e fane  
amodo de **polto** e cum questo in colla piu e piu  
carte in seme e serano forte de far **asse de libri**  
cossi fa la colla del pesse.

Se alchuno libro on alchuna carta fosse amagiato de vino on de aqua. Tolli una pezza  
de lino e se la carta fosse za secha bagna un pocho de  
questa peza cum aqua e metila su la carta cossi

40r

bagnata quando la carta e bagnata destendela a  
pocho a pocho in quello grado che era in anti poy  
sopra questa carta bagnata metti una carta bagnata  
poy abia un **piumazollo** de pan(n)o picolo e mitelo  
sopra la carta **bambacina** e fa chel piumazolo sia caldo

poy li gita polvere de sopra. A cazar oleo de la carta.  
Tolli un osso de animalle e fane zenere e gitela su  
la magia e secadosse andara via.  
Se tu voli cassare le letre de la carta che no(n)  
para may che le sia stato scritto. Tolli  
salgema sal comunio e **lume de roza** dove onze  
p(er) uno quattro onzi de sal **armoniachio** tute queste  
cosse destila alo lambicho e cu(m) questa aqua bagna  
la carta scripta andara via la letra che non pa=  
rara che may sia scripta. Anchora tolli suco de  
**pommo ranzo** on vero de altro pommo ben agre=  
sto e acerbo e fregelo ben sup(ra) la carta e lassa sta=  
re un hora ho doy poy abia una peza de panno  
de lana ben asp(er)a e frega ben sup(ra) la carta e an=  
dara via la litra. Anchora tolli radici de pomi  
ranzi marini e sechela e fane polvere e mesgia  
cu(m) giara dovo e metti su la litera e andara via.  
Anchora tolli rucha de marzo e da prille o de  
magio e urticha e fan(n)e suco e mesgia cu(m) formagio  
e cum latte poy mesgia tute cosi cum calcina viva  
e fan(n)e amodo di pasta e fan(n)e ballotte e falle  
sechare al solle e fane polvere e quando tu vol  
cassar letre bagna un pocho com aqua o cum saliva  
e mestica poy gita su de questa polvere poy bagna

40v

anchora e andara via subito. Anchora tolli **lume**  
**de roza** e tritalo e i(n) pastelo cu(m) sucho de pomo ra(n)zo  
e lassa sechare alonbra poy frecha sup(ra) la letra e an=  
dara via.

A congregare tute le pulice de casa in un  
logo ungi un bastone cu(m) asongia de vlpe  
over de **rizzo** e mittelo dove tu volli e li se con=  
gregara tuti li pulizi de casa. Anchora impi  
una **schutella** de sangue de becchio e mitela a  
presso alo letto e tuti li pulizi andarano li a  
torno e coissi fa el sangue del rizzo. Anchora  
tolli latte de assina e bagna zo che tu volli e  
li corerano tute le pulice de casa. Anchora toli  
sevo de becchio e ungi qualche cosa e mitti sotto  
al letto e tuti li pulizi andarano li. Anchora tolle  
luzole e apicale ala cassa e metile sopra la casa  
in quella casa no(n) li sara may pulice. Anchora  
tolli lupini e fa buliere in aqua cu(m) asenzo e  
quella aqua gita p(er) la casa e tuti li pulici fugi=  
rano via. Anchora tolli asenzo o coloquintida  
o folie de **p(er)sichi** o **barbena** o **corriandri** fa bolge(r)  
in aqua e gitela p(er) la casa e tuti li pulizi mori=  
rano.

Contra pedogi o pedizelli. Tolli cenere  
de **stichados** e fanne **lisiva** e lavate la testa  
e no(n) averay pedogi e se cu(m) questa te lavi lima=  
no no(n) averay pedicellii. Anchora tolli polvere  
e olio e mesgia in sema amodo de unguento e  
cum aceto e ongie dove sono e morirano tuti.

Questo medesimo unguento e bono affar naser  
le ongie. Anchora manza del pan bagnato i(n)  
olio e may no(n) averay pedogi.

Toli **valeriana e nepta** e ligala in una  
peza e gitela i(n) anti aun gatto vederay  
far oratione e altri strani atti e farli gran festa  
atorno.

A conservare li pan(n)i e li vestimenti dali  
vermi ch(e) non li guasti ne no(n) li rodi. Toli  
uno on doy cedri meteli in la casa deli panno e  
vestimenti e may no(n) se guastarano da neguno  
verme e fara li vestimenti odoriferi. Anchora  
tolli asenzo e metti in la casa e neguno animale  
no(n) te pora guastare li pan(n)i dentro.

Se in alchuna parte fosse generati vermi p(er) al=  
chuna putredine. Tolli lavatura de **schutela**  
e gitela su e tuti morirano. Anchora ali vermi  
chi guastano lorto pilieri de quelli medesimi assay  
e falli bolgere in aqua e quando e fredda gita p(er)  
lorto e tuti li altri morirano incontinenti.

A piliar le **toppe** che sono sotto t(er)ra. Tolli  
una cipolla on un pore e mitila ala bocha  
del busso dove e dentro e como ella sente quello  
odore subito ussi fora.

A prendere li osselle senza rete. Tolli arseni=  
cho e metilo in aqua e in quella aqua  
fa boliere formento o altro biado e dagelo ma(n)zare  
ali osselli no(n) porano piu vollare. Anchora  
tolli formento e metilo in sucho de cichuta e

de iusq(ui)amo mesticato cu(m) bona **crepola** de vino e lassa  
stare x di e tuti li osselli che ma(n)zarano de quello biado  
de venterano in ebriaci tanto che se porano pre(n)de(r)  
cu(m) mano. Anchora sucho de cilidonia e metti  
dentro formento e lassa stare tre di poy dallo ma(n)=  
zare ali osselli e quello che ne manzarano se pora  
piliar cu(m) le mano. Anchora tolli formento e  
mitelo in feza de vino e lassa stare otto di poy  
li metti in sucho de cilidonia on de marobio e  
lasselo manzare e quelli osselli che ne ma(n)zara  
de questo formento no(n) porano vollare.

Anchora tolli de ellebro bianco e dallo a  
manzare a rati on agalline on altri  
animali e tuti morirano e se de questo ongi un  
rognosso subito guarira in doy on in tre di.

Se tu volli che una medessima vite habia uva  
biancha e negra rossa e de quanti co=  
lori che tu volli. Tolli che ceschadun collore una  
pianta e questa pianta mitti in un osso de  
bove on de cavallo poy mitti questo osso cu(m) que=  
ste piante sotto terra si che un pocho del osso a  
vanzi de sopra terra e cossi li pianti e per  
spacio de tempo se i(n)carnara i(n) sieme tute le pia(n)te  
e cossi remagnerano congionte in sieme. Qu=

esta vite huva de tanti collori quante dever=  
sita ereno le piante et un medesemo **grappo**  
de uva fara li grani de tanti collori.  
Se voli avere huva e zeresse mature in  
un medesemo tempo e in un medessimo

42r

arboro fa un busso i(n) una pianta de ceresse da una  
parte e da laltra poy tolli una pianta de vite che li  
sia apresso e metila dentro p(er) questo busso che passi  
fora quanto tu volli poy sera ben el busso da le parte  
cu(m) terra o cu(m) cera o cum peze si che no(n) entri laqua  
dentro e lassa stare cossi doy on tre anni o fin che pare  
che la vite el larboro sono in carnati in sieme poy tallia  
la vite dala parte dal pe e averay uva e zeresse a uno  
medesimo tempo e in un medesimo arboro. Anchora  
se tu volli che luva nascha negra fin al principio che  
comenza anassere fa un busso in la vite e metti den=

tro quello collor che tu volli e serela ben si che no(n) la  
medulla e tuta luva sera dequel collore che tu ay me=

tuto dentro. Ancora fa un busso in larboro fin amezzo anda=

gando e mitti dentro moschato o **scamonea** e  
serelo ben e tuti quelli fructi avera sapore de moscato.  
Tolli uno orinalle e lavel ben e impielo de  
aqua de pozzo e de fontana ben giara poy  
abia giara dovo frescho e un pocho de **sofrano** e ligalo  
in una pezza poy mitti un pocho de aqua in una  
schutella e metila questa pezza de **zafrano** tanto che laqua  
sia tenta un pocho e sbatti questa giara sette on otte  
volte col dito poy la mitte in quello horinalle e dentro  
vederay torri castelli monti e altre nove cosse.  
Se tu metti largento vivo in una vesicha e  
metti questa vesicha in locho chaldo se movera  
da locho a locho senza che nesun la toccha e se metti large(n)to  
vivo in una gallina cotta che sia calda la fara movere

42v

al modo preditto. Anchora se tu metti largiento vivo  
in una gallina e metila a bolgiere ben serata fa sal=

tare la galina fora del **lavezzi**.  
A far salsa in polvere da portare p(er) tuto e durara  
bona doy anni e fa bonissimo appetito. Tolli  
un pan biancho e brusalo sole brasse e mitelo in a  
ceto poy el trita e pista cu(m) fior on cu(m) folie de rosma  
rino poy abia comino cinamomo **galinga** pevere garo=

fali **mazis** e fanne polvere de tuti poy abia una **tegicha**  
calda e metti su questo pane e queste spezie mesgia i(n)  
sema e lassa sechare e fanne polvere e q(ua)n(do) tu voli  
ussare tolli un pocho de questa polvere e destempera cu(m) aceto  
o cum agresto e averay un preciosso sapore.  
Afar deventar un cavallo zoppo. Tolli una  
ganba de **scaravazo** e ligela in un panno e  
metti sotto **alumetalle** del usso donde de passare el cavallo  
e passando deventara zoppo de quella gamba on drita  
on senistra secondo segondo che la gamba del scorpione e  
may no(n) guarira fin cheno(n) se leva quella gamba del scor=

pione deli. Anchora a un homo a un cavallo. Tolli dun pesse de mare cha nome rombo sopra al nervo principale delomo o del cavallo e subito comenzara a zoppegare e da quel membro e adolerse. Setu el vol guarire fa bolgiere somenze delino in aqua e lava el membro e guarira.

Afar sagite venenosse fa bolgere sucho de cipolla canina tanto ch(e) se consumi la terza parte poy mesgia cu(m) farina **delolio** ch(e) nasce in li formenti e fa a modo de polto poy abia que segita tu volgi e livela

43r

ungi cu(m) questo unguento e tuti che serano feriti cum questa segita pur che ne insischa una gotta de sangue altro che dio non lo camparebe.

Alchuna volta intra **pissie** o s(er)pentini e altri animali in corpo ali homeni. Se tu voli liberare e cazar fora no(n) solamente quelli ma tuti li altri vermi che sono nel corpo fa bolgere basalico in acetio e dagelo bevere quello acetio e subito cazara fora ogni verme che sia nel corpo. Anchora dalli bevere de **lin=giostro** da scrivere cu(m) bon vino e subito chazara fora tuto el mal che in corpo.

Se tu volli sapere quel anno che de ess(er)e mo(r)-talità de peccore guarda el messe de setembro se li p(er)sechi e li olmi ano le follie revolte e retorte a modo de bursse e de carta piccate on ver piegate sapi che quello anno sera moria in frali peccore.

Se tu volli sapere quel anno ch(e) de essere abo(n)danza de **biave**. Sel di de la (con)versation de santo paulo e bon tempo quel an(n)o sera abundantia de biava e sel di de santo vicenzo fa con tempo sera abundantia de vino.

Questi sono le vertude del salassare. La prima sie che fa la mente sinzera e forte e fa bona memoria purga la vesiga tempra el celebro salda li medole fa bono auditio stringie li lacrime aquelli chi anno li ogchi lacrimossi Conza lo stomacho guasto leva via el sonno tolle via lansietade de la sete Conforta e moltiplica e nutricha el sangue bono fa bona digestione fa bona e ligera voze

43v

asotilla lingenio e linteletto e longa la vita. Peverata bona e sana contra le angostie eli dollori subitani e contra li catarossi e contra ogni infermita e contra dolore de core e de stomaco fa bon appetito. Tolle dove onze de noze moschate e dove onze de cubebe domestice un onza de cinamomo dove dragme de **zofrano** una onza e meza de garofoli meza onza de fenoglio e meza de **rubage** de lauro e meza de anessi e meza de comino e meza de folie de **mazurana** e meza dela sova somenza. Queste e altre simile pista e fane **piperata** et e cosa molto cordialle.

A gitar fogo i(n) ayere. Tolli dove onzi de **solfero**

e dove de carbone de salise una libra de salnitrio  
e de queste fanne polvere e falla stare in locho calido  
e seccho e guarda che no(n) li apressi fogo p(er) che subito  
**in pillia** e gittello in layere e quando tu el voli usare  
no(n) stare in cassa p(er) che se brusaria ma va al ayere  
e guitaray el fogo tanto alto e tanto longie che ogne  
homo chel vedera credera chel sia fatto p(er) in cantamento  
o p(er) altro maleficio.

Afar pilliar pesse senza fatica. Tolli valariana  
e metti in fondo dela rette o dela nassa on de  
altro instrumento e p(er) lo grande odore de questa erba  
tutto el pesso corira li dentro. Anchora tolli **titimalio**  
e pistalo e mettilo in laqua e tuto el pesse stara sop(r)a  
laqua como mo(r)to e cossi se prendera senza rette.  
Anchora fa fare una lanterna de vetro longa  
e li dentro miti una candella in piliata e mitela

44r

in laqua profonda e p(er) lo lume dela candella  
tuti li pessi andarano atorno la lanterna e tu  
aprendeli cu(m) li reti e questo vol esser de notte.  
Anchora tolli assai cilidonia in aqua e tuti li pessi  
deventerano cossi smariti che se prendarano senza rete.  
Anchora tolli **lividoni** assai e pistella asay e machela  
cu(m) li sassi e gitela in aqua e tute le pesse vera sopra  
laqua como mo(r)to.

Afar notar un pesso mo(r)to come fosse vivo qua(n)do  
el voli acessare. Tolli una penna e soflaie  
in corpo del argento vivo e quando comenzara a  
bolgiere andara anotto de sopra laqua che parara  
vivo.

Afar saltar un pane su dala tavola. Tolli  
una penna e metti dentro argiento vivo  
e serra da la parte questa penna e metti i(n) un  
pan caldo q(ua)n(do) ven da forno e saltara su dala  
tavola.

A liberare li pulli dal mo(r)bo. Tolli un lengno  
che anome **cambrosseno** e leva via la scorza  
de fora e tolli la de dentro e dalla ama(n)zare ali  
polli e no(n) piliarano el morbo e si lavesse guarirano.  
E se tu no(n) poy aver la scorza tolli le follie e pistale  
e mesticha cu(m) somenza de caneava dagela ama(n)zare  
in li cibi.

A tolier el sal da la menestra se la fosse tropo  
sallata. Tolli una **sponga** e lavela ben e  
metti i(n) lo lavezo e lassa stare un pocho poy la  
cava fora e spremela e li sera (con)gregato tutto

44v

el salle e si no(n) basta una volta fa piu volti. An=  
cora tolli farina de formento e ligela in una peza  
de lino e metela a bolgere in lo lavezo e cavara  
fora tuto el salle. Anchora tolli la molicha dun  
pane de formento e ligela in una peza metela  
abolgere in lo **lavezo** e avolltalie da torno una  
toalia e meti abolier dentro e tuto el salle

cavara fora. Anchora acavar el selle fora de  
la carne sallata on pesso sallato mitelo sotto  
la rena e lassa stare una notte e tute 1 sal  
li toloria.

Se tu voli che le pecore no(n) passarano may  
p(er) una via. Tolli budella de un lupo e  
fane una corda e destende al transito de la  
strata e fin che quella corda sera li may no(n) li  
passara pecora.

A far star bono uno cavallo como mo(r)to. Tolli un  
**scharavazo** e mitigelo in lo corpo da la  
parte de dreto e mitelo col capo in avanti e vede  
ray che fara el cavallo.

A far volar un ovo p(er) ayere inpi un ovo de  
rossata e quando fa gran solle driza una  
perticha on una lanza in pedi e metti questo ovo  
ape andara da se fin in cima dela lanza. An=  
chora Tolli un ovo de hocha e aprilo e metti  
dentro una noctula e in colla lovo in seme e  
la notula el portara via e cossi parara che voli  
p(er) ayere.

A cosere li ova semza fogo. Tolli una

45r

corbella e metti dentro calcina viva poy metti  
li ova sula calcina e metti la corbella in laqua  
e p(er) lo callore de la calcina se cossera lova.  
Se tu voli chel nibio no(n) dia inpazo ali toy  
polesini tolli del formagio che avanza  
al [...caselli] e fa che no(n) li pensi su  
[e conservalo] fin che nasse li polesini e la prima  
[volta che manzan dage ] de quello formagio in  
anti che el tochi tera e quelli chen manzara  
no(n) saran may offesi dal nibio e se no(n) potesse  
aver de quel formagio senza [acco(r)]damento tolli  
de quello che avanza ali vezini che no(n) an(n)o pe(n)sato.

A far de diversi mayneri de fogo. Tolli cala=  
mitta e mitela cum un vasso piena de  
calcina viva si che la calamita stia in mezo de  
la calcina e del vasso e metti questo vasso in  
una caldara daqua abolgere e guarda chel  
vaso no(n) se rompa e poy che e cotta Tolli quella  
calamita che dentro e fanne polvere e quando  
tu la voli adop(er)are Tolli un pocho de questa po=  
lvere e sputalie su o giatalie un pocho daqua  
e subito deventara fogo. Anchora una altra  
specia de fogo el quale ussava el Re alexsandro  
e cu(m) questo fogo brusio e difese molte citade e  
castelli e molti passi de li soy inimissi habiendo  
una canna un baston brussato pien de questo  
fogo poy mandava uno messo dove voleva cu(m)  
questo bastone in mano e quando li era li donde  
pareva gitava questa polvere p(er) terra in aqua

45v

e tocandela el solle subito brussava ogna cosa che tro=

vava senza alcun remedio. Tolli una libra de vernisse  
de **bertagnia** e mettela in un vasso de terra ben serato  
poy tolli meza libra oleo de lino tre libre de **solfero** e  
mitti in siemo in questo bochale e metelo sotto al letame  
de pecora e lassa stare tre messi e muta lo letame e  
muta el vasso in uno altro locho. Anchora afar  
**fogo grecho** che cu(m) gran fatica se po smorzare. Tolli  
olio petrolio solfero vivo solfero mo(r)to calcina viva  
frescha peze grecha e peze navalle de tute tanto  
mesgia in sieme e meteli dove tu voli bagandole  
o piovando su ardera si forte che no(n) se pora smo(r)  
zare. Anchora afar usir fogo fora dun bichero  
de aqua pieno. Tolli un ovo e fa un busso in cima  
e de li cava fora tuto quello che dentro poy tolli sol=  
fero vivo e calcina viva e mesgia in sieme e im=  
pii questo ovo e sera el buso cu(m) cera e meti questo  
ovo in fondo de un bochallo on dun bichero pien de a=  
qua e leva presto la mano e subito vera la fiamma  
del fogo de sopra laqua. Anchora abutar fogo dala  
bocha senza niguna fatica e senza negun malle. Tolli  
carbone de salice polverizzato e **stamegnato** poy abia  
bambasse novo e fanne una ballotta e in volta  
ben p(er) questa polvere poy abia in pocho de stamegna  
e involta dentro questa stamegna questa balotta e  
cosilla ben da torno poy la talia un pocho da una  
parte e meti un pocho de focho o una candela accessa  
tanto che se in pilii un pocho poy la miti in la bocha  
piliando coli denti lizemente e metti el taliato da

46r

la parte dentro da la bocha e quando tu vol butar  
fogo tien fortia la bocha e no(n) te fara mal neguno. An=  
cora afar andar el fogo p(er) ayere pillia stoppa e bagnela  
de aqua vita e metigie el fogo apresso e sofiela via  
andara p(er) ayere brusando. Anchora afar focho che bru=  
si sotto aqua e quanto piu lie buti aqua tanto piu forte  
brussa. Tolli una pietra de calcina viva grossa e falie  
un fossa in mezo e in questa fossa mitti grassa de treme(n)ti(n)a  
e mesgia cu(m) solfero vivo poy sera la fossa cu(m) polvere  
de calcina viva e meti questa petra in un **testo** on una  
pignata e mitelo ala pioza e quando piu piove forte  
tanto piu forte brusara. Anchora afar fogo che arde  
sotto aqua e no(n) se po morzare se no cu(m) olio. Tolli  
calcina viva e solfero vivo e un pocho de cera e de  
petrolio tute cose mesgia in seme e fan(n)e una imagine  
como tu volli e metela in aqua e brusara e giutale  
su de lolio se morzara.

Afar parere uno homo tuto affogato dal capo  
ay pedi e no(n) avera mal neguno. Tolli **malvasico**  
bianco e mesgia cu(m) giara dovo e cu(m) questa ungi que  
membro tu volli e lassa sechar poy toli polvere de sol=  
fero e butela de sopra e mitige el focho e brusara  
senza inpazzo del membro e se fay cosi sula mano  
poraye tocare el focho como tu volli che no(n) te sentiray.  
Anchora toli calcina viva e destemp(er)a cu(m) aqua  
de fava che sia calda e un pocho de terra rossa

de **damascho** e un pocho de **malvasico** mestica tute cose in sieme e cu(m) questo ungete la palma de la mano e lassa sechare e poray portare e tochare

46v

el fogo che no(n) sentira niente. Anchora ungi la mano cum **triaccha** e poray toccare fogo e ferro caldo senza mal nigungo e cossi fa el felle del torre.

Afar una camara lucida de notte como fosse de di. Toli luzole e pillia quella parte che luce e pista e miti in una ampola de vetro e serela ben et apicalla aun travo dela casa e sera illuminata de notte como de di ben serata sotto al letame de cavallo e lassa star 14 di poy el cava fora e fallo destilare alo **lambico** cum suave fogo e metti questa aqua in una ampola de vetro e serela ben e apichela a uno travo dela cassa e sara illuminata de notte como fosse de bel dii. Anchora tolli de quelli medesimi vermi quela parte che luce e falla macinare co(n) olio de lino sula petra mesticato e fan(n) amodo de colore e depingi quel che tu volli e lucira de notte como dedii.

A far pelar una gallina senza aqua findilie la testa e sconfiella de dentro e lassela stare e pelarasce da p(er) se. Anchora tolle **assafetida** dalla manzare a una gallina o aun gallo e subito li cadera tuti li penni e parera mo(r)to. Anchora metti **iusquiamo** in lo cibo de le galline e parerano mo(r)te. A forare la testa a un gallo da luna parte alaltra e liberalo subitamente fa polvere de **pintafilon** e meti de sopra e de sotto ala ferita poy dalgie bevere un pocho de aqua frescha e subito guarito como se no(n) avesse may abuto malle. E questa medesima polvere e bona a ogne ferita

47r

on piaga.

Toli la testa dun nibio e ligelo al collo a una gallina e may no zessara de corere fin che avera quella al collo e si lie tole via no(n) se movera piu niente.

A far che uno no(n) abia may freddo. Toli urticha e falla bogere in oleyo e cu(m) quello olleo ungie que membro tu volli e no(n) averay fredo e questa urticha vole ess(er)e colta in anti che levi el solle. Anchora toli comino e vite salvatica **piretro** e **aneci** pevero mira euforbio e in censo de tute tritale tanto e (con)finzele cu(m) oleo e cu(m) cera e cu(m) questo ungie que membro tu voli e poray andare per neve e p(er) giazo che no(n) sentiray fredo. Anchora tolli **abrumthano** e fallo cocere in oleo e cu(m) questo ungie e no(n) averay fredo e usando abeve(r)e la dita erba cum vino no(n) averay may fredo a negun tempo.

Contra formize. Tolli sterco de bove e stopa ben la bocha del formicaro e tuti fugirano via. Anchora **solfeto** e calcina viva trida in seme e meti sopra el busso e tuti morirano.

Toli un cercolo de legno e gitalo in maro  
quando e in **bona azza** e in questo cercolo  
meti olio giaro poy guarda dentro e vederay el  
fondo giaramente se fosse allto mille braza e cossi  
se po fare in un pozzo.

A far uno cavallo tuto negro. Tolli galla  
pista fanne aqua destilata e cu(m) questa aqua  
un cavallo biancho on rosso diventara negro. E

47v

ancho cossi fa li capilli al homo. Anchora **toppe** e  
falle cosere in aqua e li **toppe** in que locho tu volii del  
cavallo e deventara negro.

A far parere uno animalle mo(r)to. Tolli un **vesp(er)=tellione uva marina** e folie de lauro brusa  
tute cose e fanne polvere poy mette el dito  
in bocha e bagnal ben de sputo e mitelo in  
questa polvere poy mitti quel dito in li oregi  
del cavallo parera morto. Anchora se tu voli  
liberare. Tolli vin biancho caldo e lavalie el  
nasso e lavalie la testa de aqua frescha.

A uno cavallo che avesse guasta la schena.

Tolle **curame** de scarpe fruste e bru=  
sale e questa polvere mesgia cu(m) calcina viva  
e in pasta cu(m) melle e fane balote amodo de  
pane e cocele in lo forno on in lo fogolaro e  
quando e ben secho fanne polvere poy lava el malle del  
cavallo com vino e gita su questa polvere e in pocho  
tempo guarira. Anchora fa bolgere lardo in la  
padela e cossi caldo gitelo in laceto forte e lasa  
star e cum questo lardo ungie **rappe** piage e altri  
malli che vene ali cavalli. Anchora tolli una cotica  
de porcho cum unn pocho de lardo suso e scaldelo  
ben e ungie le **rappe** de li cavalli e in pocho tempo  
guarira.

A far uno cavallo negro biancho. Toli stercho  
de gallina e mitelo in la fronte o in altro  
logo alo cavallo e ligelo una notte su e la matina  
strovara la stella in fronte biancha.

48r

Anchora tolli una **toppa** on dove on piu e fale  
bolgere in aqua tanto che siano quassi tute desfate  
poy lassa fredare e pillia la grassa che sta de sopra e  
radi el logo dove voli far biancho e abia late dasi=  
na e fallo bulgire cu(m) quello latto ungi el locho e  
lassa sechar poy ongi cum questa grassa e devent=

tara biancho.  
A far mutar uno homo che no(n) para quello che era  
in anti toli ape e vespe in sieme e falle sechar ta(n)to  
che deventi polvere poy abia un pocho de aqua  
e destemp(er)a questa polvere e mitela in una ampo=  
la de vetro e lassa star e quando tu volli ado=  
perarlo ungi que membro o que loco che tu voli  
e subito se in fiara forte e se tu lo voli guarire  
dali bevere **triacha** e mitelo sul membro on comino.

Afar un homo palido in el volto Tolli comino  
e scorze de pomo granato e destemp(er)a cu(m)  
sucho de sambuco e cum questo ungie la faza  
e saray palido como **zafrano** lo remedio a alava=  
re cum aqua calda e cu(m) aceto. Anchora tolli **solfere**=  
**ro** e **pessa grecha** e meti su le **brasse** e sta cum  
el volto a quel fume e deventara palido. Anchora  
tolli palia dorzo e falla bolgere in aqua e q(ua)n(do)  
bolgie fumigate cum questa aqua. Anchora  
tolli **levato** e meti in que membro tu volli e  
fara le **sgiapadure** e in quelle sgiapadure metti  
del sangue poy lava cum aqua calda o cu(m) vino e  
fara asomeliare lomo che no(n) para quello che era  
in anti.

48v

A cazar via el color palido e dar lomo colorito.  
Toli radize de **mirassoli** e radila e metti in bon  
vino dagel bevere quel vino 9 di e fara bonissimo  
collore.

A far cosser tosto la carne vegia e dura. Tolli ra=  
dice de orticha e mitele in lo **lavezzi** e prestame(n)te  
se cossera la carne. Anchora tolli pezi de vitrio e mi=  
teli in una peza de lino in lo lavezzi abolgere e la  
carne se cossera asay piu tosto. Anchora q(ua)n(do) bolgi la  
carne cavela fora e metila tosto e presto in aqua  
freda e lasela stare p(er) spacio dun pater noster e ca=  
vela fora e ongela de oleo de oliva e tornela abolge=  
re e subito se cossera se fosse vegia de cento an(n)i.

Anchora tolli una castagnia e un pezo de vetro  
e metti in una pezza e metila in lo **lavezzi** e presto  
se cossera la carne. Anchora toli somenza de meloni  
e grepola e metti in lo lavezzi se cossera presto.

Anchora tolli un pocho de v(er)derano miti in lo lavezzi  
e fa coser subito.

A far che la carne cotta pari cruda. Toli sangue  
de capretto e de agnello e sechelo e fane  
polvere e gitela su p(ra) la carne cotta e parara cruda  
como se no(n) fosse may stata affogo.

Afar conzondere molti pezzi de carne in sieme  
in lo **lavezzi**. Toli bruchio e metilo abolgere  
cu(m) la carne e se fosse cento pezi tuti li zonzera in  
sieme pur che no(n) siano diversi luno dal altro.

Anchora toli **allagalicho obruscho** on **barba iovis**  
o radice de **centauera** e metti in lo lavezzi e trita la

(mancano due carte al centro del fascicolo)

49r

Le vertu del sangue de lomo. El vole esser lomo  
sano e zovene fin a 36 anni e non piu.  
Questo sangue se vol destilare alo lambico e questa  
aqua e bona a hogna ferita on freda on calda che  
sia et ogne debile complexione reduce e referma in  
lo primo stato. E bona a hogna manchamento de  
cervello e de memoria e de spiritu caza via ogne vene=

no dal core e ogne stretta del petto guarissi ogna in  
fermita de polmone e flegma grossa e sutile e  
artarie del polmone libera senza molesta purga e  
molifica el sangue sopra ogne altra medecina. E  
bono a hogne fluxso e **scorrenzia** del corpo e co(n)tra  
a ogna **pustema** de fianchi e contra colere cative  
moltiplica el sangue e la sperme apre le vene e li  
nervi. E se avesse manchamento alchuno e neguna  
sup(er)fluita li cura e li retifica. Anchora e stato pro=  
vato che se uno avesse crepato logio pur che lomo  
sia zoveno e in bona eta mita ogne di una gota  
de questa aqua in dictta e senza de sordine senza fallo  
ie restituisse la vista. Anchora se alchun membro  
fosse alchuna sup(er)fluita on cosa sup(er)flua o de ma(n)cha=  
mento o putrefato cresse subito e azonze segondo  
la fachulta del membro abesognante e restaura el  
membro in sova bona essentia. E bono (con)tra appople=  
sia contra **pilensia aschotomia** contra vertigine e  
contra dolore emigraneo usando questa aqua in qualche  
eletuario. De questo sangue se fa un altro eletuario  
che anome **elixir devita** zoe foco vitalle el quale e  
bono ale cosse sopra dite. E se un fosse in ponte de

49v

morte che no(n) potesse parlare dallie in pocho de questo  
destemp(er)ato cum bon vino e si el fara retornare e  
parlare in tanto che se fosse manchato in qualche cossa  
o in testamento o in altre che no(n) avesse ditto se poria  
satisfare cum questo remedio. E questo fo provato  
aun gran (con)te el qual era quasi trapassato de questa  
vida senza neguna memoria de testamento e cum  
questo remedio retorno in se e parla ben un hora e  
cossi fe testamento cum gran descucione e confesa  
li soy pecati e cossi mori contento de li aun hora. E  
in molti altri questa cossa e provata. Anchora se  
un vegio usa ogna di un pocho de questo el fa devenir  
zovene alegrandoli el core in tanto chel parera zovene  
e frescho in posanza e gayardo de dire e de fare. Se  
questo sangue sera destilato doy on tre volti sempre  
sara piu fino in effetto e in op(er)atione usando de questo  
fara vivere lomo fin al lultimo de la sova vita senza  
neguna infermita. Anchora mesgia questo sangue  
fresco cum bona aqua vita e falla destilare alo  
**lambicho** e sara molto piu fina ale cose sopradite.  
Se tu voli conzar pelli de capretto o dagnello fa ben  
secharoy ongi cum **asongia** o cum **botiro** e  
tirele forte auna stroppa moy li tira al ferro cum mano  
e sera boni in un di. Anchora se tu voli conzare pelle  
da pingere de que tenta tu voli e scarnele bene ala=  
qua lavandole e mo(n)dandole da ogna carnaza e da  
ogni macula moy abia un vaso cum aqua e cum calci=  
na viva e mesgia ben in sieme e lassa stare un  
di moy cavale fora e lavale al flume tanto che laqua

50r

vegna fora giara moy li metti asecharoy e quando e

seche tornele ala calcina e cossi fa tre volte. Alultima volta abia una verga on dove e batile molto bene poy li da quella tenta che tu voli. Anchora afare una fodra de pelle bianche. Tolli **solfero** tanto biancho quanto tu poy e gitelo sul fogo e fastare queli pelle aquel fumo e deventarano bianche e cossi sel solfero e negro deventarano negre.

Anchora afar pelle in color doro. Toli una onzia de **alovepatico** e dove libri de oleo de linosa e destemp(er)a in sieme e colale e meti sule pelle e de sopra metti la vernize liquida.

Afar carte verde. Tolli una pelle biancha qua(n)do e destessa sopra alcerchio poy destemp(er)a quattro onzi de sal **armoniacho** cum urina de puto e quattro onzi de limatura de bronzo mesgia inseme e dalie questo colore dala parte in versa e mesgia ben ta(n)to che sia ben verda poy la secha.

Questa aqua tengi ogne cosa che tu meti dentro.

Toli aqua piovana o de pozzo e urina de puto de cinq(ue) anni de tuti tanto poy tolli aceto bia(n)= cho calcina viva e cenere de cerqua on de cerro mesgia in sieme e fa bulgire tanto che la terza parte se consumi poy la cola col feltro e abia **lu=me de rocha e lume de bote** e gitali in questa aqua e quando tu vo tenzere qualche cossa toli quel colore che tu voli e fallo mazinare e metilo in questa aqua segondo che te pare che stia ben e metelo in un vasso de vetro poy meti dentro

50v

quello che tu volli e sera de quel colore tu metesti de(n)tro asay on ver metandolo sotto allo letamo e lassa star qua= tro di on piu. Anchora afar aqua da tengere corni pen(n)e pilli cavali e altri cosi. Toli una lipra de cenere de cerro meza lipra de **litrargierio** e aqua tanta che baste fa bolgere in sieme provando spesse volte el colore tanto che piaze el primo colore e zaldo e el segundo e negro e quanto piu bolie tanto piu deventa negro.

Afar cera biancha. Toli una libra de cera **ragu=sina** e tritela menuta e fa bolgire in aqua sallata tanto che se cocesse carne de vitello on de galina poy la cava fora e falla bolgiere e azonzelle una onzia de **salnitrio** ben trito e giuta in aqua freda e sera cera biancha. Anchora Toli doy libri de cera tre onzi de **senaprio** e tre de **trementina** in prima fa fondere la cera e la trementina in sieme e poy giuta su el senaprio ben macinato e meti in prima questo **senaprio** in lolio poy mesgia ogne cossa e in seme e no(n) lassar bolgiere e gita=lo in forma.

Afar cera verda. Toli dove libre de cera dove onze de **verderamo** tre onzi de treme(n)=tina in corpora insieme cu(m) ay fatto ala cera rosa.

Afar cera colorata. Toli **zofrano** e metilo

in una peza e questa peza metti in aceto  
biancho un di e una notte poy spremi questa  
pezza e quello che ven fora metti in la cera

51r

liquefata e parera che sia cera nova.  
Afar cera artificiata che parera naturale.  
Tolli polvere de **solfero** poy abia una pitra  
polita e macina questo solfero poy abia **lesiva**  
fata cu(m) cenere de cerro e calcina viva e meti  
questa lessiva in un vasso de terra e meti el solfero  
dentro e mesgia com un bastone e vederay che  
la lesiva deventara grassa de sopra e fa che  
sia amodo de farina poy lava bay cum aqua fres= cha giara e sechela e metila al fogo se arde e no(n) puza e bono se puza lavelo tanto che no(n) puzi getando via la **lesiva** si che no(n) ge romagna grassa niguna de sopra poy tolgie dove lipre de cera e una lipra de questo solfero cossi fatto e mesgia in sieme e averay p(er)feta cera bona a ogna cosa salvo in medecina. Are= novare la cera vegia fondela e in un onzia de cera meti un quarto donza de **trementina** e una on dove radice de celidonia e de ventara bella e colorita como se fosse nova. Anchora toli fiori de genestre e fane polvere poy li destemp(er)a cu(m) cera vegia e parera cera nova.  
Cola da hogne cossa che tu volli. Toli **spolgio** de anguilla seccho senza solle e metilo in aqua doy di e doy notti poy bati ben cum un cortello o cu(m) un bastone poy fa bolgere in aqua tanto po cha che apena sia coperta e falie focho temp(er)ato e lassa cosere tanto che sia desfata poy la colla cu(m) una peza o como una **stamegna** e meti in un

51v

vaso de mettalle e lasselo sechare alombra tanto che deventi dura questa colla e finissima azo che tu volli. Ancora afar colla che no(n) teme ne foco ne aqua. Toli tre onzi de calcina viva una onza defeza de ferro zo quella che se gita via dal ferro meza onzia de sal comunio e una onzia de **greppola** tritale tute separate luna dal altra poy mesgia cu(m) olio de linosa e pista ben in sieme e nola far troppo spessa p(er) che ten troppo forte. Anchora afar colla da conzar legni e predi in sieme. Toli tre onzi de calcina viva e una onzia de **greppola** fane polve(r) poy mesgia in siema e destemp(er)a cum vernize liq(ui)da. Anchora toli taliature de carte e meti in aqua giara p(er) doy on p(er) tre di poy gita via quela aqua e lava ben doy on tre volte cum aqua giara tanto che la cativa sia fora poy falla bolgere in aqua sey hori azonzandoye laqua quando manchi e mesgia spesso cum un bastone poy la cola cu(m) una pezza e cum una **stamigna** e subito la poria a= dop(er)are se tu voli se non lassa strenzere amodo de

**zeladia** poy la talia menuta o grossa como tu voli  
e lassa sechare alombra o al vento e senza solle  
e se cum questa colla vol metere oro o argiento  
in carta o in legno falla stare amolle in aqua  
giara tredi poy la scalda in pocho alfogo e sara  
bona a questo e a ogne altra cossa da incolare.  
Colla da in colare **lambichi** o altro vaso da desti=  
lare. Toli **saracenica** tre onzi e un onzia de calcina  
viva tre onzi de salle tritale e mesgia cu(m) aqua e

52r

in tonicha lo lambicho. Colla da orefici. Toli tegole  
trite e mastici e **pesa navalle** e fa polgere in seme  
Anchora toli quattro denari de pesa rossa do dinari  
de biancha e un dinaro de mastice. Anchora tolli  
la tova urina e fa bolgere e sgumela ben poy toli  
limatura de **brasili** e mesgia cum questa urina e  
mitegie un onzia on dove de **biacha** e fa bolgere  
in sieme pocho poy li meti poy lo meti al sereno  
una notte on dove e sara bona colla. Colla  
chi no(n) temme ni focho ne aqua ne caldo ne fredo  
e tene vetro cristallo petra e ogne altra cossa.  
Toli **verderamo** vernize liq(ui)da e **minio** e trita  
e mesgia in sieme e in colla e lassa sechare e  
may no(n) selasara piu. Colla de pesse. Tolli osso  
de luzo odaltra pesso masgio e tridal ben quando  
e secho poy abia una pignata nova che may no(n)  
sia adop(er)ata e meti dentro questa cossa cu(m) tanta  
aqua che basti e lassa bolgere tanto che losa sia  
desfatte e poy prova laqua cu(m) li dite e se un dito se  
ten cu(m) laltro e bona poy la colla cum una peza  
delino in una altra pignata e lassa star fin che  
se stringie in sieme e metela asechare alonbra.  
Anchora a in colar carte. Tolli **guma rabicha** e  
destemp(er)a in aqua e cu(m) questa aqua mesgia **biacha**  
e fa amodo de polto. Ancora colla de pesse e bona  
da incolar carte.  
A contrafar la forma dun **sigello** fatto in una  
lettra. Miti atorno a questo sigello amodo  
duna vergeta de anello bagna questa cera cum aqua

52v

freda poy abia **solfero** deleguato e gitelo dentro  
in questo **cirgio** e lassa afredar poy toli quel solfero  
e averay la propria forma de quello sigello e  
cu(m) questo poray sagilare como tu voli che no(n) fera  
defferentia da luna alaltra. Anchora tolli  
gesso cotto e macinelo su la petra cu(m) un pocho de  
aqua gumata e ungi el sigillo cu(m) un pocho de  
olio poy meti su questo gisso apoco apocho cu(m)  
una penna tanto che te par che te sia grosso  
assay poy lassa sechare e averay la propria for=  
ma da sigelare zo che tu voli.  
Afar la canfora. Toli quattro onzi de vernize  
biancha e dove onze de canfora e destemp(er)a  
cu(m) giara dovo e lassa stare al solle e deventara

canfora p(er)fetta.

La forma de far letre in carta in horo in argento in petra e de molte altre diver= se letre. Ancora afar letre che no(n) se possa legiere se no(n) se mette apresso al fogo. Toli zipo= la sal e orina pista in sieme e cavane el suco e cu(m) questo sucho scrive sul papiro zo che tu voli e no(n) parira chel sia scrito niente e se tu la presi al fogo subito sara negro como in giostro.

Anchora letre che no(n) se po lezere se no se mete sotto laqua. Tolli **vitriolo** destemp(er)a cu(m) aqua e scrive e no(n) parara niente e metandolo sotto aqua se pora ben lezere questa aqua voleess(er)e fatta de **galla**. Anchora letre che no(n) se po legere se no(n) de notte. Tolle luzole e pista quella

53r

parte che luze secale e fane polvere e mesgia cum giara dova e scrivi e no(n) se vedera se no(n) de notte.

Anchora de questi medesemi vermi fan(n)e aqua alo lambicho e cum questa aqua bagna un vasso e un bichero e lusera de notte melio che de di. An= chora letre che no(n) se po legere se no(n) se apressa al fogo. Tolli **salarmoniacho** e de stempera cu(m) aqua giara che no(n) sia tropo spesso poy scrive cu(m) questo e fa letra larga luna da laltra e lassa sechare e no(n) parara niente e sela scaldi ben al fogo e porassi ben lege(r).

Anchora letere che no(n) sepo legere se no(n) de notte.

Tolli fel de cane e legno de salce marzo e giara de ovo distenp(er)a in sieme e scrive o in carta o in muro e no(n) se pora lezere se no(n) de notte. Ancho(r)a letera Toli folie de canna e legno de sambucho marzo o de salze e giara de ova e destemp(er)a in sieme e scrive on depinge quel che tu voli no se pora vedere se no(n) de notte. Anchora afar letre senza in giostro tolli latte de ficho e scrive quel che tu volli poy tolli polvere de carbone e gitela su in anti che sia seccho e parara in giostro. An= chora invisibile e poy invisibile. Tolli **galla** e masticala in bocha e in quella saliva meti la penna e scrivi in carta sutille e lassa sechare e no se vedera niente e se tu vol che se veda tolli polvere de **coperosa** e bagnate el dento e menelo sup(ra) la letra subito se vedera. Anchora letre che non se po cassare. Tolli calcina viva e destenp(er)a cu(m) orina de putto e scrive no(n) se cassera.

53v

Anchora afar litera violetta. Toli **sangue** **de drago** e scrive e lassa secare poy tolli **verzino** e bagna li letre deventara violeto. Anchora letre de verde. Toli **verderamo** e tridalo cum aqua de galla e un pocho de acetо fato de bon vino e in pasta in sieme e sechelo poy tridela anchora e destenp(er)a cum aqua de **galla** e lassa star un ora poy li mete aqua de guma e scrivi.

Anchora afar letre verde sopra oro o  
argento Tolli **litragierio** e argento vivo e  
trida in sieme cum orina de puto poy scrive sop(ra)  
un vasso doro o de argento o in altro lavoro e  
no(n) andara via. Ancora tolli dove onzi de canfora  
una onzia de in censo fanne polvere e mesgia  
cu(m) un pocho de cera e fane una balla e metila  
in un bichero de aqua e q(ua)n(do) ella ven de sopra i(n)  
pilia cum una candela e fara uno lume bello  
e odorifico p(er) tuta la casa.

Afar bianche le mane el volto. Toli folie

e radice de orticha e fa bolgere in aqua  
e cum quella aqua lavate le mane el volto de  
ventarano bello e bianco e morbide.

Afar sapone bianco. Toli fustone de fave  
e fanne cenere poy toli calcina viva  
e metela in un vasso busato cu(m) molti bussi e  
se la calcina e una libra e la cenere meza  
fanne **lissiva** e quel che no(n) fora la prima volta  
se doma(n)da **capitello**. Se tu vol sapere se questo

54r

**capitello** e bono. Toli un ovo e metilo dentro se  
lovo ven de sopra e bono se va afondo no(n) e bono  
se e bono. Toli tre libre de sevo de **beccho** e mesgia  
cu(m) questo capitello contenuando otto di e fara bono  
sapone. Anchora toli un quarto de questo capitello  
e mezo quarto de oleo de oliva e fa cosere in  
sieme un poco tanto che sia spesso e pilgiane una gota  
e metela sopra una petra de marmoro se sapiza  
e mo(r)de ala lingua e incende metilie una mesura  
del terzo capitello e fa bolgere cum ay fatto de  
sopra al ultimo azonzile una mesura del primo  
**capitello** e lassa bolgiere fin che ben spesso senpre  
mesgiando e quando e compito se tu vol cognosce  
ssere se e bono meti una gota su la lingua e  
se no(n) in cende tanto como faceva in prima e bono.

Afar sapone molle oltra marino. Toli dove libre  
de cenere de vite on de fave e una lipra de  
calcina viva mesgia in sieme e crivella ben poy  
li metti in un vasso forato de sotto cu(m) molti busi  
e calcha ben dentro poy giuta de sopra de laqua  
calda e meti un vasso de sotto dove caffi el **capitolo**  
e quella aqua che insie fora tornela su tante  
volte che metandolie un ovo no(n) vada al fondo. De  
questo capitello tolli cinq(ue) libri e meza e una  
libra de sevo de **beccho** e una libra e meza de  
olio tute cosse mesgia in sieme e fa bolgire mes-  
ticando sempre cum una spatula tanto che  
sia spesso competamente e se setiene una gotta  
su una petra o sun un ligno pollito e fatto.

54v

Anchora afar **franzesso**. Tolle dove libre de cenere  
de **cerqua** e una libra de calcina viva e meti in  
un vasso forato e in fondo del vasso miti una peza

de lino e un pocho de palia dorzo poy meti uno solaro  
de cenere e uno de calcina e mesgia ben cu(m) mano  
e fa cossi fin chel vasso e tuto pieno che li possa ancora  
metere de laqua de sopra miti un pocho de palia de  
orzo poy abia dove libri de questa lesiva e una  
libra de olio comun e mesgia ben in sieme cu(m)  
un bastone tanto che faza la lasgiuma grande  
poy meti tuto questo in una caldara e lasa boliere  
tanto che deventi spesso sempre mesedando toli bas=toni e lassa afredare e averay bon sapone.

Afar sapone **franzesso**. Toli del **capitello** fatto de  
dove parte de cenere **cribelato** e una parte de  
calcina viva e fallo bolgere e quando bolgie meti  
suso sevo de **beco** e quando a bolieto in pocho  
toli un pocho e meti sun una asse e guarda  
se e tanto spesso che basti poy meti su farina de  
formento e mesgia ben e fa ancora bolgiere  
sempre tanto provando che sia spesso atuo modo.  
A questo medesimo modo se fa el sapone el sapo(n)e  
romano salvo che quando bolie se de metere dentro  
un pocho de sevo de capra e olio comun e lassa  
bolgiere tanto che sia spesso como te pare.  
Se uno fosse negato in aqua dove no(n) se  
podesse trovare. Tolli un pane e gitalo  
In quella aqua e subito el pane andara sop(ra)

55r

el corpo e li stara fermo e cossi trovaray quello che  
negato.

Afar naser li favi in un ora. Toli le fave e  
metti in olio caldo e lassa star nove di poy  
li fa sechare e quando tu voli far la prova pianta  
queste fave e va adesinare e quando tu levi da  
la tavola retorna la e trovaray le fave alta una  
spana e cossi se po fare ale zuche. Afar nasser  
le zuche in quattro hore cum le folie e cu(m) le  
fiore. Toli somenze de zuche e metti in sangue de  
homo rosso zovene e lassa stare xv di in locho  
humido in un vasso belo serato poy li cava fora  
e lassa ben sechare alsolle e quando li vol pia(n)=  
tare Tole una on dove **schutelle** de bona t(er)ra e  
falla sechare poy bagnela un pocho cu(m) aqua  
frescha poy abia aqua calda e meti in questa  
t(er)ra tanto che deventi ben molle e pianta dentro  
queste zuche e in tre on in quattro ore averay  
le zuche nate cum le folie e cu(m) le fiore e cossi  
si po fare de meloni de citroni e de altre some(n)ze  
grosse.

Se tu voli aver rossi dogna tempo fiorite  
como del messo de mazo. Toli li rossi la  
sera atardo qua(n)do e **strentato** el solle e no(n) le  
tochar cum mano e queste rosse meti sun una  
asse e lassela stare una notte al sereno poy  
abia una pignata nova in vetriata de dentro  
e de fora meti dentro queste rosse in anti che  
levi el solle e sera ben la pignata cu(m) luto o

55v

cu(m) cera che anegun modo no(n) possa refiatare poy meti  
questa pignata sotto terra tanto secha che no(n) abia  
neguna umedita e in questo modo averay li rossi  
fresche tuta volta che tu voray. Anchora al tempo  
de la prima vera in anti che le rosse sia ap(er)te tolli  
quelli pomelli e meti in una can(n)a no(n) dispicandoli  
da larboro e sera ben la bocha de la canna cu(m) cera  
e liga la rameta dove e li rosi cum un fillo azo ch(e)  
lumore no(n) vada dentro poy meti questa can(n)a sotto  
t(er)ra pigando la rameta pian piano che no(n) se ro(m)pa  
e copri ben de t(er)ra si che no(n) refiate e lassa stare  
quanto tu volli e q(ua)n(do) tu vol cava fora questa can(n)a  
e fendela pian piano che no(n) se guaste niente e  
desliga el fillo e lassa stare al solle e in poco spacio  
sara ap(er)te belle como de mazo. Anchora afar dele  
rosse seche deventar fresche. Toli una pigna=  
ta vitriata nova e bag[n]ela cu(m) aqua rossata e  
meti dentro li rossi seche bagnate daqua rossata e  
sera ben la pignata e lassa star cinq(ue) di e serano  
verde.

In questo capitolo se contene afar salle in  
tuti li modi che sia posibel afare. Afar

**sal armoniacho.** Toli una libra de sangue domo doy  
libri de aqua giara mesgia tute cosse in sieme e cola  
cum una peza streta e meti al fogo tanto che laqua  
se consumi e quello che romano e salarmoniacho.

Adop(er)arlo questo salle destemp(er)alo in aqua questa aqua  
destilla alo lambicho poy li meti altrertanta aqua e **alume**  
**de iameno.**

56r

questa aqua destila alo lambicho poy li meti alter  
tanta aqua e alum de iameno. Afar el sal **alebrot**.  
Tolli tasso barbasso cilidonia e capilli veneris e  
**garofonata** de tute tanto e fane suco poy tolly una  
libra de sal comun e meza libra de sal **alchali**  
e dove onzi de sal **armoniacho** destenp(er)a questi salli  
in questo suco derbe e colla col feltro e poy el  
meti al fogo tanto che romagna la sallina  
in fondo e questo e sal alebrot. Anchora toli  
**grepola** rossa e sangue de homo rosso e **arseni=**  
**cho roso alexandrino marchesita doro** alum  
de **savinorio** sal giema **boraze** de petra sal de  
**tunici** che e fato com pomo sal nitriato suco de  
cucumeri salvatici e questo e fin a ogna p(ro)va.  
Se tu voli cognoscere el salle alebrot se e  
bono gitallo sulle brasse vive e se e bono subito  
brusara e fara la cenere negra li antichi filoso=  
fi dicono che in questo sal sono infiniti vertu.  
E uno altro sal che a nome **arcus** on ver  
**sal de massa** el qual se fa in questa forma  
Toli un pan de formento mondissimo e fanne  
cenere e metila in aqua poy la colla col feltro  
e lassa congelar al fogo e questo se domanda

sal de massa e sal de pane. Aconzar el sal  
alchali da usar in **alchimia**. Toli una libra de  
sal alchali e pistel ben e metilo in dove libre  
de aqua giara tanto che se destemp(er)i li dentro

56v

poy el colla col feltro e metelo in la **cazza** che se stringia  
e cossi sara separato dal aqua e questo e el vero  
salle separato e cossi se comenza li altri salli. El  
sal alchali e biancho e lucido et a li vene rosse  
p(er) de dentro e si e de natura acuta e fortissima  
e penetretativa oltra modo et a molti vertu.  
Con questo se constringie largiento vivo e  
deventa stagno e cu(m) quel stagno se ne fa oro.  
Questo salle se trova in alexsandria e  
in **alap** e quelli **saracini de alexandria** se la  
veno el volto cu(m) quello salle e p(er)zo sono cossi  
bianchi e si se trova anchora in **armenia** e  
quello de armenia el porteno de qua. Se tu  
vol cognosser el sal bono dal cativo Tolli questo  
sal e meti in laqua e lassa star un poco po el  
frega ben cum mano poy el gita su le brasse  
e sel fa la fiamma azura e bono in larte de  
**larchimia** e sel salta dal foco e non fa fiamma  
no(n) val niente e questo sal se cava apresso  
ala vena del **azuro** p(er)zo fa la fiamma azura.  
Questa medesima vertu a el sal agro e  
fa melior operation che n(n) fa el sal alcali e  
maximamente in la alchimia. Afar sal de  
fava. Tolli fustoni de fava sechi e fane cenere  
e de questa cenere fane **lesiva** e fa bolgere ta(n)to  
questa lisiva che tuta se consumi e in fondo  
romane el salle. Sal che se destemp(er)a cu(m) cera

57r

Toli salnitrio bono destemp(er)a in aqua apresso al fogo  
poy el fa sechar e anchora el destenp(er)a in aqua e cola  
col feltro e lassa sechar e questo salle se desfa amodo  
de cera apresandola al fogo e cossi se po far dogna  
salle. Afar **salnitrio** on ver sal alchali on alum  
de **Iameno** artificialle. Tolli cenere de felize quando e  
fatta de frescho e in fondo trovaray amodo de una pasta  
negra e dura. Tolli quella pasta e tridela ben e metila  
in aqua calda che se desfaza poy la cola col feltro e  
gita via la **feza** che in fondo e pilia quelia colatura  
in un vaso de vetrio e meti questo vasso sopra  
una fornaze de vetrio e de  
ventara pasta biancha como neve e questo se  
domanda salarmoniacho sal alchali e alum de  
Iameno. E un altro sal naturalle che anome  
**sal de massa** questo sal se trova apresso ale  
parte de **ongaria** e si e piu salso cha sal che  
se trova e rosso de fora e biancho de dentro  
e si se retrova anchora in li parte de **corsicha**  
acognosser e lbono dal cativo gitelo al fogo e  
se brussa tuto e fa la cenere biancha e bono e

se fa gran fiamma no(n) e bono. E un altro sal che anome sal **sparato** e questo sal e molto bianco e salso e a forte natura e achuta. Qu= esto salle se constringie largiento vivo e fallo devenir stagno e si e bono da purgar el ferro e fallo bianco como argento questo sal se trova in le parte de **chiratene** in un monte apresso a sant petro dove e un bello monestero e li ap(re)so

57v

se trova questo salle e trovasse in le parte de **sardegna** e in li parte de **alap in turchia**. Se tu vol cognosser el bon mitelo in lorina de putto vergine e lassa stare un pocho poy el gita su le brasse vive e se e bono subito se ronpira e fara romore e se salta sup(ra) le brasse e no(n) se rompe no(n) e bono aneguna de le cose ditte de sopra. Un altro sal che anome **sal agro** questo sal e de gran vertu a(con)strengiere largiento vivo in tanto che se pora ronp(er)e e bater col martello amodo de piombo e de stagno e bianco como argento fino la sova natura e fortissima e tutta penetrativa e sutille de stagno o de ramo fa p(er)feto oro piu p(er)fetto che sia in larte de **alchimia** e de questo salle li savi filosofii ano fato gran sti= ma ementione de questo salle e un pocho longo e no(n) tropo grosso e no(n) e tropo bianco et asapore amodo de aceto e no(n) e salso niente acognoscere el bon dal cativo mitelo mitelo su le brasse e sofia e subito fara la fiamma e saltara via e quella bulitura che romane apena se pora separare da le brasse E questo sal agro se trova apresso al **cayero** de **Babilonia** e de li elporta in **alexandria** e in alcuna cita de **sarazini berach** e quelli de quella cita pen= sano che sia alum e no(n) salle. Anchora se trova in **spagna** apresso almare in un monte che a nome **pagone** e quello de spagna el doma(n)da **alume negro** e no(n) credeno che sia salle e perzo el gran filosofo molto laudava questo salle e q(ua)n(do) vene al punto de la mo(r)te segretamente al mostro

58r

a suo fiollo. E si comanda che davesse provare la sova vertu e cum questo fara orro e argento bonissimo. Se tu volli de questo salle quanto saria un grano de formento e mitelo sopra dove onzi de stagno el fa devenir fino. Un altro salle che anome **croco salvatico** questo sal agran vertu e pochi son stati che abia cognossuto. E io ho provato questo salle e cum esso o constretto largiento vivo in tanto che col martello ne posseva far quel che voleva e con esso o fatto oro fino. Se tu vol cognosere se le bono gitelo su le brasse e subito brussara senza remore e senza saltare alora sapia che e bono questo salle se trova in spagna apresso **aterosina** e li **spiciari** de **monpuslero** nesoleveno avere ancora oltra mare se ne trova e lizeno=

vessi eran ussati ap[o]rtarne **azenova** E un  
altro sally che se domanda **sal in vito** p(er)che se  
porta da la parte dala **India** e questo sally  
rosso e si sa somelia ala terra p(er)o che se cava  
del de la t(er)ra rossa. Questo sally e salso e acu=  
tissimo ultra modo e le bonissimo astringere lar=  
giento vivo si che se po batere col martello e muta  
lo stagno in oro bono a ogna p(ro)va. Questo sally  
e acutissimo e penetrativo afar el ferro biancho  
a modo de argento e cossi fa de ramo. Se tu vol  
cognoscere questo sally gitelo su le brasse e subito  
brussara e fara la cenere lisiada como terra e  
de questo sally no(n) poria esser in ganato p(er)zo  
che li altri salli sono bianchi questo e rossio

58v

amodo de t(er)ra rossa. E un altro sally sal sapido  
on ver sal dolze questo e bianchissimo e lucente  
amodo de cristallo e sia optimo a(con)stringere lar=  
giento vivo e amutar lo stagno in orro fino  
afogo e amartello e azo che tu volli. Questo  
sally se trova in le parte de **tunice** e apresso  
**amarocco** e quelli de quel payisse crede che  
sia alum. Se tu vol cognoscere el bono gitelo in  
le brasse e subito fara la fiamma granda  
cum gran remore e li altri no farano cossi. E  
questo e de li principali salli che se adop(er)a al arte  
de lalchimia un maystro **sarazino** che aveva nome  
brutto molto laudava questo sally sopra li altri.

E io dico che lo p(ro)vato in molte exp(er)ienzie che tute  
sono verissime.

Se fosse alchun che no(n) se podesse schotere la  
sete. Tolli cipolla canina e fane suco poy  
tolli somenze de cucumeri domestici e somenze de  
**centrum galli** zoe **scarleza** salvatica e somenze de  
**porzelana** e **draganti** de tutti tanta trita cum q(uest)o  
suco e cum giara de quattro ova e fane amodo  
de pasta e fane pilule e manzene la sera e la  
matina fin a sette di.

Afar che la **greppola** se desfara amodo de cera.

Toli dove lipre de **greppola** purificata e  
una libra de calcina viva e fane amodo de capi=  
tello e destilelo e lassa constringere e core como  
cera.

(due righe cancellate)

59r

de **arsenicho** e quattro de vetro trita tute cose in sieme  
lavando e tridando cu(m) aqua e mitelo al fogo dove  
on tre volte poy lavelo cum aqua e cum sally e fallo  
collare e averay el ferro biancho. Anchora tolli una  
lipra de limatura deferro e lava ben e falla sechare poy  
abia una libra de **arsenicho** ben trito e lavato mesgia  
in sieme e meti in una pezza de lino fata cu(m) uno  
sacheto e in cera questo sachetto atorno poy abia  
terra e mesgia cum sterco de assino e in tonicha

ben questo sachetto sopra la cera e lassa sechare poy  
el meti al fogo e lassa afredare e trovaray el fero  
deleguato biancho como argento ma ameter in  
op(er)a se romp(er)a. Se tu vol far bon che no(n) se ronpa  
distemp(er)a anchora cu(m) arsenicho lavato e cum biacha  
lavata e cum in pocho de vetro larsenicho se lava cosi  
tol una lipra de arsenicho e una desalle destemp(er)a  
el selle poy li meti dentro larsenicho e mesgia ben  
tanto che deventi como pasta poy el meti in una pi=  
gnata ben serata e metela in lo forno una note e  
la matina el cava fora e trital ben cu(m) aqua fin chel  
sapore del selle sia andato via e lassa in pocho polsare  
e andara afondo larsenicho purgato poy lassa sechare  
e q(ua)n(do) tu vol adop(er)are Toli una libra de ferro on tre  
onzi de arsenicho e una onzia de **biacha** lavata e  
meza onza de vetro trita tute cose in sieme col fero  
e fa como ay fato de sopra in una pignata busata e  
meti qualche cossa de soto e averay fero como argi  
ento.

Questa aqua cava el fero tanto quanto tene

59v

la quantita de laqua e cum queste poy far letre sul  
fero cavate belle come la forma tu faray susso. Toli  
cera e meti su p(ra) lo cortello o altro fero e sopra  
questa cera fa litere como tu voli e cava tanto la  
cera che tochi el fero poy impi queste litre de questa  
aqua e cavara el fero e remagnarano le letre cossi  
belle como fo la forma bella su la cera. Toli **verde=**  
**ramo e sal armoniacho** e fal destilare alo lambico e  
meti su questa aqua. Anchora Toli **vet(r)iolo romano**  
**salnitrio sal armoniacho cenaprio e solfero** quattro onzi  
p(er) uno dove onzi dazzaro trita in sema e fa destilare  
e la prima aqua no(n) e bona ma la seconda si.

A destilare el fero. Toli **biacha draganti alum**  
**de rocha** e selle de tuti tanto e mesgia in  
sieme e meti in uno instrumento che anome **echel**  
e falie el focho un di e una notte e usira fora el  
fero biancho. E se no(n) te piaze la prima volta tor  
nelo la seconda e averay una bella opera. Afar  
el fero fortissimo e bello como argento. Toli sal ar-  
moniacho ben pisto e mesgia cum calcina viva e  
destenp(er)a cum aqua freda amodo de broto spesso e in  
questa tempera el fero deventera bianco e bello e  
forte da taliare. Anchora tolli vetro e corno de  
cervo o de **beccho** bruselo e fane polvere poy ongi  
el fero cum sevo de castrone e meti su questa polve(r)  
poy la scalda ben al fogo e abia aqua destilata  
de raffano e de lombrizi e cum questa aqua temp(er)a  
questo fero. Anchora afar el fero bianco como  
argento fane le lame e meteli al fogo poy li gita

60r

in que fel che tu volli e deventara dolce poy lo smo(r)za  
nove volte in suco **debronia** e deventara bello. An=  
chora toli **tartaro** biancho brusato e mesgia cum olio

de oliva quanto ne po rezevere poy toli un onzia de questo e tre onzi de limatura de fero mesgia in sieme e meti in un **crosolo** deluto e serata bene mitelo in fra li carboni e falie el fogo forte fin che tu poy credere chel sia destruto poy descropri el crosolo e ancora fa fogo forte fin che quello che dentro comenzi a saltare p(er) lo crosolo poy el gita in verga e paiera proprio argiento e cun questo poray fare quelo che tu voli che tuti dirano che argiento. Anchora toli una libra de limatura de ferro e lava ben e lassa sechare poy abia tre onzi de **arsenicho** crudo e meti queste cosse in una pignata den serata cum bon luto e metila al fogo forte nove di e cossi fa tre volte sempre lavando la dita limatura e sechandola e renovando larsenicho e la terza volta fonde la limatura com tre onzi de arsenicho crudo e quando e fonduto gitalle del arsenicho solimato bianco quanto tu volli e mesgia e fa bon fogo e gitelo in verga e sera como argiento.

Questa aqua fa in durar el fero in tanto che talia ogne altro fero como legno. Toli lom=brizi e fan(n)e aqua alo lanbicho e cossi fa de radice de rafano e de radice de porri poy li destila in sieme de tute tanto. E in questa aqua temp(er)a tre volte el cortello spata o daga altro lavoro e cum questi te poray taliare la **in giuzine** del fabro e ogne altro

60v

fero come fosse legno. Ancora Toli una onza de **anti monio** e una de calamita e trita ceschadun da p(er) se poy mesgia in sema e fane far cortello cortello on spata on altro lavoro in questa forma. Zuta su questa polvere quando e ben caldo poy el fa venir apacho apacho in quella forma che tu voli gitando su de la dita polvere p(er) tuto poy lo scalda e poy lo smorza in questo sucho. Toli una lipra defolie e de radice de cilidonia e falle tanto bogere che rente la terza parte. E questa terza parte meti aceto forte e in questo temp(er)a el fero e deventara tanto duro che taliera fero senza che luy se guaste niente. Anchora toli stercho de bove che no(n) manzi se no(n) erba e destemp(er)a questo ste(r)co cu(m) aqua e cu(m) sapone tanto che laqua deventi bia(n)cha e cu(m) questo temp(er)a el fero e deventara **derussio** tanto che taliara laltro fero. Anchora toli un erba che anome pe de corvo e fa sucho e de questo toli dove onzie e mesgia cu(m) dove onzie dolio e cu(m) questo temp(er)a el fero. Anchora toli corno niegro de bove o de becho tanto che se desfaza e gita via la prima scorza poy limelo ben suttle e questa limatura meti in orina de becchio tanto ch(e) se desfaza poy fa bolgere questa orina de becchio tanto che re(n)de la terza parte poy la cola col feltro e in questo temp(er)a el fero tre volte e sara si duro che tayara fero e sassii. Anchora tolli lombrizi e somenza de senepa e zucho de raffano e mesgia in sieme e fa un pocho bolgiere poy in focha el fero e meti dentro e sara

durissimo.

61r

Cum questa temp(er)a se dice che fo temp(er)ata la spata  
de **orlando** paladino **thitimalli porzelana** salvaticha radice  
de rafano forte e su la mazore flamula de tuto una ma(n)za-  
ta p(er) una fane suco che sia una lipra una lipra de sangue  
domo rosso una libra de orina de puto rosso sal comunio  
sal alchali sal gema sal nitrio sal **armoniacho** una onzia  
p(er) uno tute queste cosse mitte in sieme in un vasso vetri=  
ato e sera ben che no(n) possa refiatare niente e meti  
questo vasso sotto tera e lassa vintoto di poy toli quello  
che trova dentro e fallo destilare alo **lambicho** e falie  
el foco de carbone e in questa aqua temp(er)a spata daga  
cortello o altre arme. Sapia che questa in ventione  
fo trovata da diavolo el qual fo constretto da uno nigro=  
mante e questo diavolo ie mostro questa temp(er)a.  
Anchora una altra temp(er)a pur dela spata de  
Orlando e questa fo trovata in la marcha scripta su  
una tavola de metalle e maystro **napolone** e maystro  
**lape** che foreno doy valentissimi homeni p(er)che no(n) era  
in larte e neguno no(n) la poteva in tendere la degia=  
ratione in volgare e provandola la trovo verissima.  
Tolli raffanno vitriola s(er)pentaria **galangha** polverizzata  
e uforbio polverizzato de tuti tanto fa sucho de questa  
erba e questa herba e mesticha cum questi polvere e  
cu(m) questa temp(er)a q(ue) fero tu voli. Anchora toli un  
filo de ramo e abia un ligno suttile e fa un archo  
e cu(m) questo filo de ramo fa la corda del archo poy  
abia **smerillo** trito e polverizzato e bagna el fillo como  
aceto forte poy miti su questa polvere e cu(m) questo archo  
poray segare que fero tu voli. Anchora tolli suco de

61v

fumus terre schalda el ferro piu volte e gitelo dentro  
e quanto piu el faray tanto piu el sera duro. Qui ma(n)cha  
un **quinterno** de questo libro et ec.  
Ancora tentura de rosia. Toli una libra de cene(r)  
de cerro e una onzia de **litregierio** rosso e  
tanta guma como saria meza noze e sei meza de  
aqua fa bolgere in sieme tanto che metendolie un  
capello on un pezo de argiento deventi rosso e cu(m)  
questo pingi zo che tu voli. Tentura **biaveta** toli  
una lipra de **endecho** e tanto mel crudo como  
sarea una noze e tanta guma como saria meza  
noze fa bolgere in aqua tanto che se (con)sumi la terza  
parte. Anchora color biaveto toli una libra de  
**endicho** e dove onzi de **lume de rozza** e una de  
mel crudo fa bolgiere in **lesiva** forte fata de cene(r)  
de **cerqua** fin che se consumi la terza parte e  
se in questa aqua miti pan(n)o biancho deventera  
biaveto. Anchora toli una lipra de sapone tenero  
un onzia de **v(er)deramo** fa bolgiere insieme tanto che  
se consumi la terza parte e sara belissimo colore.  
Tentura de **grana** da pingiere e da scrivere  
da pani e da ogne altra cosa. Toli tre onzi de pol=

vere de **verzino** suttle e quattro libre de cenere  
forte meti el verzino in laceto e lassa stare una  
notte poy li meti sey libri de aqua e fa bolgiere  
tanto che se (con)sumi la terza parte poy ie mitti meza  
libra de **lume de roza** polverizata poy el cola  
e s(er)valo. Anchora toli quattro onzi de lume  
de rozza e dove onze de **lume zucarino** e tre

62r

onzi de verzino miti questo verzino in vin bia(n)cho  
e lassa star doydi poy el miti al fogo chiaro e qa(n)do  
comenza abolgiere mitilie questa polvere apochio a  
pocho e q(ua)n(do) e bolgito un pocho leva via e colelo e  
sara bello colore rosso. Afar **endico** fino tolli **guado**  
e mitelo in un vasso al sole quando fa gran caldo  
e ogne di el destemp(er)a cu(m) orina fin che sia ben pur= gato e pieni de v(er)mi grossi poy el colla e spremelo  
quanto tu poy e quela colatura miti in un vaso  
bassio asechare e quando e secho masinelo e sara  
endico bonissimo. Anchora toli cenere de ongia  
de love sal **armoniacho rissingardo** e fulizine de  
tuti tanto fan(n)e polvere e mesgia in sieme e i(n)  
volta atorno el fero e ligalo cum una peza de  
lino e atorno aquesta peza in toncha cu(m) luto  
de sapientia poy el meti al fogo tanto che sia tuto  
in fochato e smorzalo in aqua de felce e sara ch(e)  
tayara ogna altro metallo e prete. Anchora  
toli zucho de **apio** de mazo e de zugno e de luyo  
e cum quello zucho tempera que arme che tu vole  
e taliara ogna altro metallo. Anchora Toli  
polvere de mille follie e de **berbena** e mesticha  
cum limatura de corno e meti tute cosse in aqua  
de sapone poy li cava fora e mesticha cum polve(r)  
de senapa e mitelo sopra el ferro e scaldelo ben  
e q(ua)n(do) e ben caldo gitelo in aqua corente. Ancho(r)a  
Tolli el ferro in voltato in pelle de capra unta dentro  
de sepo de **beccho** poy in voltelo in un pan(n)o delino  
e cir(con)delo atorno de creda e in focalo ben e gitalo

62v

in aqua giara e taliara laltro fero lezermenete.  
Anchora toli **salarmoniacho** e mesgia cu(m) calcina  
viva e cu(m) aqua tanto che sia in pocho spesso e in  
questa temp(er)a el fero deventara bello como argie(n)to  
e duro che taliara prete fero e ogne cosa. Anco(r)a  
quando tu fay fare cortelli on spadi gita de la polver  
magnesia poy la speza cu(m) zucho de celidonia e poy  
taliara latro fero como piombo. Ancora toli  
zucho de celidonia e da grimonia e limatura de  
fero e de tuti tanto e p(er) ogna libra de ferro miti  
tre onzi de **resingardo**. Ancora temp(er)a forte e  
venenossa quando el fero e in focato smorzelo  
in zucho **landro** e deventara duro e venenososo  
si che se uno se talia cu(m) questo fero pur che insa  
tre gote de sangue tuto el mondo nol campara  
da morte.

A meter oro sul fero. Toli onza una de  
**vitriolo romano** e onzi doy de **lume de rocha** onzi una de **sal armoniacho** trita tute  
cosse in sieme e fa bolier in aqua tanto che tute  
se desfazeno e de quella aqua frega sup(ra) lo fero  
forbito e meti su loro e tenera forte che may no(n)  
andara via. Ancora toli olio de linossa e **alove epaticho** trita e fa un pocho bolgiere in sieme e cum  
questo fa que lavor tu volle che sara dorato. Ancora  
adorar el fero amodo oro tote **alume de Iameno** e  
tridelo cum orina tanto che sia amodo de unguento  
e de questo ungie que fero che tu voli e scaldeli su  
li carboni fati de legna de vite deventera como oro.

63r

Anchora tolle **allume de melancia** e destemp(er)alo in  
aqua smorza el ferro in fogato e lassa star un di al  
solle. Ancora afar letre sopra el fero fa che lo fero  
sia tanto polito quanto tu poy e day la vernize ap(re)so  
al fogo e sopra la vernize fa quelle letre che tu voli  
o figure o penture o altre cosse poy el fero molto ben  
e abia questa aqua che te diro e bagna un pocho de  
bambaze possa bagna li dove son li letri e deventara  
rosso como ramo. Toli onzi i de lume de roza toli onzi  
.i. de **sal armoniacho** toli onzi ii de **lume zucharina**  
onzi una de tartaro onzi una de vetrolo romano e  
un pocho de **v(er)deramo** tute cosse trita e falle bolgie(r)  
in un vasso de ramo cu(m) tanta aqua che basti poy lassa  
consumare lameytade e cu(m) questa aqua tingi li letri  
on li figure che tu ay fatto poy abia oro masinato  
e un stillo de ramo retondo e in viva questo fero e  
scaldelo al fogo temp(er)atamente che loro no(n) p(er)da el colore  
e questo oro volle esser mesgiato cu(m) argento vivo.

Anchora tole zucho de celidonia zoe de radize e  
mete in un vaso de vetrio e sera ben che no(n) refiati e  
mitelo sotto al letamo e laselo stare p(er) spacio de xxii  
zorni poy pilia questo vaso saviamente che forsa sara  
rotto prestamente meti in altro vasso aparegiato poy  
pilia de questo zugo quanto tu voli e miti dentro  
un pezo doro de folia e dove on tre secondo la qua(n)=  
titade del zucho poy pilgia el fero ben forbito e li dove  
tu voli dorare meti la v(er)nize liquida e lassa sechare al  
solle poy pingi cu(m) questo zucho quel che tu voli e seray  
proprio oro poy abia un fero suttle e aguzo e polisse

63v

quello che tu voli e lavanzo lava via col feltro. Anco(r)a  
toli **senaprio** ben trito cu(m) olio de linossa e pingi sopra  
q(ue) fero che tu voli poy abie polvere de senaprio e gita p(er)  
li letre o penturi e quanto pilgiara tanto cavara el  
feltro. Ancora toli corne de castrone e radilo dala parte  
de fora ela elavanzo lima suttle e destila alo lambicho  
e cu(m) questa aqua poy scrive letre doro de oro e se tu  
bagni li capilli cum essa deventarano belli.  
Se tu volli in vivare el fero tole lume de **schayola**  
e **grepolia** biancha e sal comune una p(er) uno tole

tre onzi de lume de rocha tolli lipri vii de aqua core(n)ta  
trita queste cosse e fa bolgiere cum questa aqua fin che  
se (con)sumi la terza parte e cum questa aqua in viva elfero.  
Toli limatura de ferro e **alume de rocha** e sal  
armoniacho de tuti tanto tridale su la petra tre  
di poy li meti in un vaso de vetrio e meti tanto aceto  
forte che sia cop(er)to e lassa stare una note e la matina  
spremelo e lasalo sechare e gita via questo aceto e  
meti del altro e lassa stare una note e la matina fa  
el simile e cossi fa fin che laceto ven fora poy el meti  
in un vasso e p(er) ogne mesura de questo meti onzi x de  
**v(er)deramo** destemp(er)a cum aceto poy sotra questo vasso  
in lo letame humido e lassa p(er) spacio de xxx zorni ogna  
di mutandolo e mesticando lo letame e quando el  
cavi fora trovaray aqua negra amodo de fero. Questa  
aqua se adop(er)a in molte cosse de **archimia**.  
A orro colo quale poy fare bonissimo argento  
Toli una libra de limatura de fero e meza  
libra de **arsenicho** e miti in un vasso de bronzo

64r

o de fero e serelo bene e in voltelo in una peza  
de lino atorno a questa peza in tonicha cu(m) **luto de**  
**sapientia** e lassa sechare poy el meti sotto li carboni  
senza fiamma e senza sofiare una notte on tre ore  
cu(m) gran fogo e cum gran sofiare poy el cava fora  
e lavelo ben che no(n) sia nigro poy el trita ben su  
p(er) una petra mestigando in sieme poy el meti in  
un vasso bussato cum la terza parte de sal alchali  
e cum sal comuno mestigando insieme poy el meti in  
un vasso bussato e in fondo de questo vasso bu=  
sato meti stercho de homo e fay gran fogo atorno  
tanto che trapassi de sotto dove sia un altro vasso  
busato e in fondo e de sopra remagnara la  
sguma zoe in lo primo vasso poy el cava fora e  
destemp(er)alo cum olio e cum sal **alchalino** e fa como  
ay fato in prima e cossi fa sete volte fina che de  
venti molle como pionbo poy toli una onzia de  
questo e cinq(ue) onzi de piombo e stagno purgato  
e destenp(er)a in sieme e averay bon argento e se  
tu fay dodese volti al primo modo no(n) besogna che  
iemeti ne piombo ne stagno. Anchora fa pistare  
sutille del fero e in focalo ben e giteli in olio in lo  
quale sia gitato piumbo piu volte tanto chel piombo  
sia desfato in lolio poy talia queste piastre cu(m) li for  
vezi tanto sutille quanto tu poy pilgia una parte  
del piombo e fondelo e miti tanto fero quanto e  
piombo e tanto **argento vivo** e mitelo in la pol  
vere o ver fal venir in polvere e de questo mite  
gene de sotto e de sopra al fero como se faria a

64v

sallar qualche cosa poy el fondi in seme sofiando forte  
cu(m) li mantezi tanto chel te piaze el colore e cu(m) questo  
poy adoperare amatole cosse.  
Afar fior de fero toli limatura de fero e mitela

in uno vasso detera e metilo in la fornaze dove  
reverbera el fogo e dagi tanto fo[go] quanto tu poy tre  
di (con)tinui e trovaray el fior del fero rosso e finissimo  
in larchimia.

A meter largiento vivo sul fero che tene como  
fa loro sul argento tolle **vetriollo romano**  
**sal armoniacho v(er)deramo** e sal comuno e **tartaro**  
fan(n)e aqua destilata e questa aqua meti sup(ra)lo  
fero e saray in vivato che tene largiento vivo  
e se tu voli dorare el fero fallo bolgiere in la dita  
aqua.

Se tu volli calcinare el fero tolli una lipra  
de limatura de fero e una lipra de aceto  
fortissimo fa bolgiere in seme tanto che se (con)sumi  
poy lassa in trare dentro la fiamma in lo vaso  
tanto che brusia e quando no(n) brusia piu tira  
indreto e sie fato. E cossi poy far anchora de sta=  
gno o de ramo salvo che in cambio de aceto meti  
vin bianco. Anchora toli limatura de fero  
e bagnela ben cum aceto forte e mitelo al solle  
tanto che laceto se consumi e fa cossi piu volti  
tanto chel fero vegna bianco o colorito como **za=**  
**frano** poy tridelo in seme e metelo in un vasso  
s(er)ato e mitelo in la fornaze epoy el cava fora e  
mesgia cu(m) aqua de **in giostro** e de sal armoniacho

65r

dentro mite sal armoniacho. Anchora toli creda  
**minio** e v(er)nize liquida e olio de **linossa** e trita  
tute in sieme. Anchora Tolo guma e giara  
dove e basta. Anchora ameter oro in vetro  
tole sal armoniacho e mestica cum guma e cu(m)  
aqua de guma. Ancora in carta toli zuco de  
allio e destemp(er)a cum sal armoniaco e cu(m) guma  
rabicha. Anchora in **cendalle** Tole fel de tore  
secho al fumo e destemp(er)a cum guma rabica. A=  
ncora ameter oro in muro Tole sal armoniacho  
**litragierio** e zugo de allio de tute tanto distem=  
pera in sieme.

Afar argento vivo de piombo. Tole el piom=  
bo e fane piastre e meteli in un vasso e  
de sopra gita sal comuno poy li piastre e poy el  
salle **asolare asolaro** poy sera ben el vasso zoe me=  
telo sotto terra e lassa star nove di e trovaray  
dentro largiento vivo.

Afar aqua de argento vivo. Tole argie(n)to  
vivo purificato e metele in piastre de fero  
al solle o al ayere in locho humido e deventara  
aqua e questa aqua s(er)va in un vasso de vetro  
ben s(er)ato. Aqua cu(m) la quale se (con)stringie lar=  
giento vivo tole aceto fortissimo e giara  
de ovo ben batuta e argento vivo de tuti ta(n)to  
destilla questo aceto e questa giara alo lambi=  
cho e in questa aqua meti largiento vivo de  
venta duro. Ancora Toli largiento vivo terato  
tre volte cu(m) aqua de sangue domo destilata tre volti

65v

zeschaduna volta secandelo deventara duro  
como argento fino. Ancora fa far una ampola  
de argento e falla meza de argento vivo e abie  
pan(n)e salle e alume dove e in tonicha ben questa  
ampola poy la miti in la cenere calda e lassa scalda(r)e  
una hora poy la gita in aqua e lassa arefredare  
e cossi fa fin che tu senti far lampola remore dentro  
semp(re) trovandola in la cenere calda e lassa scalda(r)e  
una ora poy gita **largiento vivo** in laqua frescha  
e cossi se strenzera largiento vivo poy abia una  
onzia de questo e meti sopra onzi x de stagno e  
deventara bono argento no(n) stara p(re)zo alfogo.

Ancora toli argento vivo purgato e **vitriolo**

**romano** e sal comunio e de tuti tanto e cum questo  
salle e vetroli trida largiento vivo su la petra  
destemp(er)ado cu(m) orina de bove e cossi fa x volti poy  
fonde piombo e gitelo in lolio de mandole amare  
e li fa bolgire asay lavando via el negro desopra  
e fa cossi fin che te piaze el colore dela prima  
volta fondelo da p(er)si e la segonda volta cum questa  
medecina e la quarta volta gitelo in lolio de  
pipi o ver oleo de **nigela** e e vederay possa cossi  
che may piu no(n) vedesti.

A mortificare largiento vivo tole sepo de s(er)pe(n)te  
**sal armoniacho** e **v(er)deramo** e meti in un  
vasso de t(er)ra in seme cu(m) argento vivo e sera ben  
el vasso e lassa star e li se mo(r)tifica. Ancora se  
tu meti largiento vivo in un **crosolo** mesculato  
cum **alume de Iameno** e lassa stare una notte

66r

su le **brasse** ella matina sera cu(m) scallie de pesse.  
Afar **recalco** che paria oro tolli sal armoniaco  
e mesgia cu(m) sputo e metilo atorno alo **are=**  
**chalco** e mitelo sutille le brasse e sara como oro fino.  
Se tu voy bater larecalcho col martello tolle  
orina e salle e mestica in sieme e in questa orina  
smorza piu volte lo arecalcho in fogato e si el poray  
bater como fero.

Afar molle el fero como piombo tole orina  
**de puto** in focha elfero on ver ramo poy  
smorza dentro e deventara bianco como argento  
e molle como piombo. Ancora Tole **alume**  
**zucarino** e acet e late de fiche mestia in sieme e  
fa piastre de ramo e mitele dentro e lassa stare p(er)  
spatio de xv di possa lo trovaray molle dentro como  
piombo poy lo miti al fogo in lo **crosolo** e deve(n)  
tera duro e bello.

Afar lo stagno duro e senza stridore Tolle  
**arsenicho rosso** e tridallo cu(m) giara dovo  
e fan(n)e una massa e de questa massa fan(n)e amodo  
de pillule e cum questo notriga li puli e mesgia  
lo stagno cu(m) questa pasta vera dolze. Ancora  
fondi lo stagno e gitelo in sterco de bove cum

zugo de folie de porii e cossi fa cinq(ue) volti.  
Afar biancho ogne metalle Toli una erba che  
anome **flamula** che sa somelia ala vitezela  
fan(n)e zucho e dentro smorza sey volte que metallo  
che tu volle e vignara biancho como argiento.  
Anchora Toli sal armoniacho **v(er)deramo** e aceto

66v

e fa bolgiere in sieme e meti dentro e lassa stare tre  
di e deventara verde. Ancora Tolle sal comuno sal  
nitrio **rissingardo** fane polvere metii tuti in una  
ampola si che la terza parte de lampola sia vacua  
poy meti questa ampola su li carboni e lassa star  
tanto che vegna fora el fume tutte poy lassa  
afredare e una parte de questo fa bianco eli dove  
de fero o de ramo e de **recalcho**. Ancora tolle meza  
libra de **biacha** e una onzia de **sal armoniaco** e una  
onzia de piuma trita tute cosse e meti in una ampola  
de vetro sotto alo letame caldo p(er) spacio de viii di  
poy colla quella aqua col feltro e fa (con)gielare in seme  
tanto che ne faza polvere e de questa polvere me=  
tine una sopra 40 de fero o de ramo e faralo bello  
como argiento. Ancora Toli onzi vi de **arsenicho**  
**sulimato** toli onzi quattro de cenere de gussi  
dova o(n)zi xxx de **tarso** bianco onzi x de olio de  
**tartaro** de tuti fane polvere e meti in un **testo** da  
far torte e mestica cum aceto destilato tanto ch(e)  
sia duro amodo de melle poy el meti sopra el fogo  
tanto che sia secho semp(re) mesticando cu(m) un bastone  
poy mesgia cum aceto cum ay fato de sopra e  
meti sopra al focho mesticando col bastone e scal  
dandelo e fan(n)e polve(r) e pilia onzi una de que=  
sto e meti una onza de ramo fuso deventera  
bello como argiento. Anchora afar el metallo  
zoe fero ramo in color doro tole fel de capra  
e de bechi e destila cu(m) **larsenicho** e de questa  
aqua tengie in color doro loramo. Ancora

67r

adorare el stagno. Tolle **zafrano** e guma de **ceresi**  
e aceto rosso mesgia in sieme e meti in un caldarro  
e lassa stare una notte e la matina meteli tanta  
colla che basti e fa bolgiere tanto che se defaza in  
sieme e quando e tepido ungi stagno ho fero o  
ramo e parara oro proprio poy meti desopra v(er)nize  
liq(ui)da. Ancora afar chel ramo pari tolli argi=  
ento vivo e creta e mesgia in seme cu(m) sputo  
e frecha sopra el ramo o **arechalcho** e parara  
argiento fino ma no(n) durara se no un di o doy  
e q(ua)n(do) tu voli che torni como era in anti metelo  
su le brase. Anchora tolle **arsinicho** solfero e  
fa cosi cum ramo e parara argiento. Ancora  
apurgare ogne metalle fan(n) le piastre e in fo=  
chale gitele su polvere de vetro e dalie col  
martello de sopra e cossi fa piu volte poy el  
gita in questa aqua e sara ben purgato toli

quattro libri de orina de puto e una libra  
de sal comunio e una libra de polvere de **tartaro**  
onzi quattro de sal armoniacho meza lipra de  
olio comunio e una libra de melle fa bolgere  
tute cosse in sieme tanto che se (con)sumi la t(er)za  
parte. Ancora tole **(con)cole** che stano in laqua  
e fan(n)e aqua e smorza el fero in fogato sera  
purgato.

Se el fero fosse tropo dolze tol somenze  
de senepa e capili de homo e lombrizi  
fa bolgiere tute cose in sieme e li dentro temp(er)a  
el fero e sara durissimo. Ancora tolli zugo

67v

de ravano e de li vermi che stano in le casse de  
la farina o del pane e mesgia in sieme e li  
dentro temp(er)a el fero. Ancora toli capilli de  
homo e falli tanto bolir che abia colore amodo  
de sangue e li dentro **asmorza** el fero in fogato  
deventa ramo. Ancora zucho de **appio** e sangue  
de becho e sal giema e fa bolgier in sieme e  
gitili el fero.

Afar el fero dolze tole zucho de **brogna** e  
smorzeli dentro x volte el fero in fogato  
e deventara dolze como stagno e biancho como  
argento. Anchora purifica e destila el fero cu(m)  
solfero e cum sabione tanto che el vegna bianco  
amodo de argento poy forma de questo fero ima=  
gine o **segilli** o altra cosa poy abia zucho de raffano  
e aqua de lombrizi spremuti cu(m) una peza e mesgia  
in sieme poy in focha queste forme e gita dentro  
e sera cossi duro che cum esso se pora taliare e bater  
in fero e in petra.

Afar bronzo. Toli una libra de stagno e quattro  
de ramo fondi in sema e sera bon bronzo  
Afar deventar biancho lo ramo toli orina de  
puto e meti dentro del sallie poy in foga lo ramo  
e smorzalo dentro deventara bianco e dolze. A=  
far dolze el metallo de le campane in focalo ben  
e gitale assay volte in aqua freda e deventara  
dolze siche se pora bater col martello  
Afar otone che para oro tole **tucia** ramo  
cu(m) **zofrano** e sal nitrio e meti in un crosolo

68r

in tonicato cum creta e mitelo al fogo. Ancora  
toli carboni de salize e **tuzia** e tritale in sieme poy  
abia uva passa e pista da p(er) si molto bene poy tole  
piastre de otone e ungie de melle poy gita su de questa  
polvere e de sopra gita questa uva passa e mitele  
in lo crosolo ben s(er)ato cum la creda e fondelo e ave=  
ray bon otone como oro. Ancora otone che para  
argento Toli **cigola** e sangue de porcho e argie(n)to  
vivo trita tute cosse in sieme e cum questo frega lo  
otone e parara argento. Anchora afar otone  
de peso e de color doro toli un peso de vetro e

mitelo in fondo del crosolo e un altro pezo i(n) cima  
e in mezo sia lotone e meti un poco de **boraze** e  
mitelo alfogo e sofia forte poy el gita in uno ca=  
nale dove sia oleo e sara in pesso e de colo como  
oro fino mitilie de la **grepolo** e del selle. Ancora  
tole **recalcho** e talielo menuto poy meti quelli  
pezi in un vasso in tonicato de creta tenaze e meti  
un solaro de recalcho e un de vetro mazinato e fondi  
in sieme.

Afar lo ramo bianco como argento. Toli  
onzi xviii de **trementina** giara toli onzi xii  
de sal comunio e onzi xii de salnitrio trida li salli  
e meseda cum la trementina e destila alo **lambicho**  
e in questa aqua destilata meti onzi cinq(ue) de argie(n)to  
vivo si che tuto se (con)sumi dentro poy abia pezi de  
ramo in focati e meti dentro tre on quattro volti  
poy el talia menuto e fondi in lo crosolo e q(ua)n(do)  
e fuso gitale questa aqua tre on quattro volte

68v

e sera bianco como argento. Afar deventar lar  
giento vivo aqua toli lentiglia **miritto** vite e fane  
fare polvere zoe zenere e de questa cenere fane  
un capello e dentro meti limatura de ramo e tuto  
se desfara dentro in aqua poy stringi questa aqua  
e remanera in fondo purgato a modo de argento.  
Ancora fa cenere de fustoni de fava e mestica  
cu(m) zucho de cipolla spremelo fora como se fa la **lisivo**  
e in questa gita fero on ramo in focato e de  
ventara purgato e bello como argento. Anco(r)a  
tolle zucho de radize de vitalba e smorza dentro  
ramo e fero saray purgato. Ancora adar  
color al stagno e ramo o piombo como argie(n)to  
tolle solfero rosso **orpiumento rosso terra verda**  
e argento vivo purificato de tute fa polvere  
e meti in un fel de bove o de toro e mitile al  
fume tanto che sia secho poy fondi quello metalo  
tu volle e meti su de questa polvere tanto  
chel te par chel debia bastare e mestica bene  
poy el gita in verga o in que altra forma ch(e)  
tu voli e parera op(er)a de oro.  
A conzar el stagno che no(n) fara remore  
q(ua)n(do) se rompe ne atayarla. Toli zucho  
de **pan porzino** e smorza dentro el stagno.  
Ancora fondi lo stagno e gitelo assay  
volte in azeto forte e vole esse in anti purgato  
cu(m) **tartaro** e cu(m) **alume de rocha** e cu(m) sala r=  
moniacho mesticato cu(m) la limatura de fero  
o deramo e deventara duro e bello cum argie(n)to

69r

a ogna iudicio e questo remedio faseva **fedricho**  
**barba rossa.**

A destilar el fero toli biacha daganta lume de  
rocha e selle e de tuti tanto mesgia in sie  
me e meti in un instrumento chia nome **echel** e

falie el fogo un di e una notte e in sira sera el  
fero bianco e se no(n) te piaze in prima volta torna  
la seconda e averay una bella op(er)a. Afar el  
fero fortissimo e bello como argiento tole sal  
**armoniacho** ben pisto e mesgia cum calcina viva  
e destemp(er)a cum aqua freda amodo de brodo spsso  
e in questa aqua distenp(er)a elfero deventera bianco  
bello e forte da taliare. Ancora toli vitriolo  
e corno de cervo o de **beccho** brusale e fan(n)e pol=  
vere poy ongie el fero cum sepo de **castrone** e  
meti su questa polvere poy lo scalda ben alfogo  
e abia aqua destilata de **raveno** e de lombrizi  
e cum questa aqua temp(er)a questo fero. Ancora  
afar el fero bianco como argiento fan(n)e le lamine  
e meteli al fogo poy li gita in quel fel che tu  
vole e deventara dolze poy lo smorza viii volte  
in zugo de **brogna** e deventara bello. Ancora  
tolle tartaro bianco brusiatu e messgia cu(m) olio de  
oliva quanto ne po rezevere poy toli onza una de  
questo e onzi iii de limatura de fero mesgia in  
sieme e miti in un **crosolo de luto** s(er)ato bene  
e mitelo in fra li carboni e falie el fogo forte  
fin che quello che dentro che tu poy credere chel  
sia distrutto poy descropri el crosolo e ancora fa

69v

focho forte fin che quello che dentro comenzi asaltare p(er)  
lo crosolo poy el gietu in verga e parara proprio argie(n)to  
e cu(m) questo poray far zo che tu volli e tuti dira che  
sera argento. Ancora toli una libra de limatura  
de fero e lava ben e lassa sechare poy abia iiii  
onzi de arsenicho crudo e meti questi cossi in una pigna=  
ta ben s(er)ata cum bon luto e mete al fogo forte viii  
di e cossi fa tre volte semp(r)e lavando la dita limatura  
cu(m) tre onzi de **arsenicho solimato** bianco quanto tu  
voli e mestica e fa bon fogo e gitelo in verga e  
sera como argento.

Questa aqua e bona atuti li medecini e li confe=  
zioni de la **archimia** lo quale avesse qualche  
manchamento azonzendoye questa aqua vera a (con)pi=  
mento toli calzina viva e limatura de piombo e  
meti in un orinalle **asolaro asolaro** un de piumbo e  
un de calzina e de sopra meti lo lambico e destilara  
una aqua p(er)feta ale cose sopra dite. Ancora afar  
(con)vertir piombo e stagno in aqua. Tole melle e dentro  
destemp(er)a alum de rocha poy el destilla e abie pombo  
limato e metilo in una anpola de vetrio e metilie de  
questa aqua tanto chel copra e meti questa ampola  
in lo sallu p(er) spacio de xii di e ogna di mutando o  
mesedando el sallu e deventa el piombo tuto aqua.  
Ancora apurgar el piombo chel para argento fino  
fondelo e q(ua)n(do) e fuso gita su dela vernize e brusara  
allora gitalo su la terra e mondelo che no(n) sia negro  
e cossi fa cinq(ue) volte e deventara bello amodo de ar=  
gento. Ancora tole piombo e metilo in una pignata

nova sopra el fogo sempre mesedando tanto che fredissa  
e in anti vera amodo cenere e q(ua)n(do) lay levato dal fogo  
e afredato sel colore no(n) te piaze tornelo ancora alfogo  
e se tu no(n) mesgi sempre tornara ancora piombo. An=  
cora se tu meti solfer late de fico salnitrio e piombo el  
piombo se (con)suma tuto. Ancora el **pan porzino** fa  
bianco e molle el piombo e bello como argento. An=  
cora afar el piombo rosso tole **vetriolo romano** o sal  
armoniacho e fan(n)e polvere e in pasta cum orina de  
vacha e coprelo ben e metilo al fogo fin che laqua  
sia (con)sumata poy pilia onzi .i. de questo e metelo  
sopra x onzi de piombo e deventara rosso de dentro  
e de fora. Ancora afar el piombo de colore de peso  
como oro toli una onzia de polvere de **or piume(n)to**  
foliato e meza onza de **boraze** in corpora ben in seme  
su la petra poy tole una onzia de piombo purgato  
e una onzia de selle e fondi in sieme in lo crosollo e  
q(ua)n(do) e suso gitelo de questo boraze e mesgia cum un  
bastone poy copri ben el crosollo e fa bon fogo fin che  
cessa el fogo poy toli quello che li dentro e fondi ancora  
in uno altro crossollo poy el gita in una verga e ave=  
ray bon oro che durara asette fusone in colore in  
peso ma no(n) durara al martello ne altra cosa.  
Afar balsemo bono tole dove libri de treme(n)tina  
onzi i. de **alove sucotrino** meza onza **carpo**  
**balsamo** e meza de **sillo balsamo** onzi ii de garofoli  
e destila tute cose el primo aqua el segundo e olio  
el terzo e balsemo. Ancora toli zugo de porri e  
zugo de menta e meteli in una ampola e metela

al solle li di caniculari e fa bon balsemo. Ancora  
tole una libra de trementina e una libra de  
**alove patico** e meza onza de mira trita tute cose in sieme  
e mesgia in sieme e destila tre fiate e averay bono  
balsemo e ahogne cossa salvo che acons(er)var li corpi  
e aquello e bono p(er) un certo tempo. E se de questo  
te ne meti su la palma de la mano subito passara da  
l'altra parte e fa tute le p(ro)ve che fa el balsemo na=  
turale. Ancora toli onzi i de trementina e onzi  
ii de zugo de limoni maturi e meti in un bichero  
e falie el fogo si che no(n) toche e lassa tanto bolgiere  
che consumi un onzia poy tolle una spatula de fero  
e metine sup(ra) una petra freda **agota agota** tanto  
che abia el colore quasi rosso e usa questo cu(m) p(er)feto  
balsemo. Se tu volli provare el balsemo bono dal  
cativo gita in aqua giara e sbatillo cum un bastonzelo  
e se laqua se intorbida no(n) e bono e se laqua no(n)  
romane giara e bono e sempre torna in un mese=  
semo loco.

A far azuro tolle una **petra lazuli** on **ver**  
**de mena** che sono prete oltra marine e tri=  
dali bene sutille semp(re) una preta cum laqua e q((ua)n(do)  
e ben trita lassa sechare e tridale ancora e crivela  
bene e fa che sia una libra poy abia quattro onze

de cera sei onzi de **colofonia** tre onzi de polvere de vernize doy onzi de mastici e dove de olio comune una onza de trementina tute cosse miti in sieme al fogo salvo che la v(er)nize e qua(n)do son cote mitile la v(er)nize mesticando bene cum la mano e mite in

71r

qualche vasso queste cosse cum aqua calda e mesticando cum un bastone fin che laqua vegna senza azuro e questa aqua cola cum una peza e lassa possare doy di e poi gita via laqua che sta de sopra e mitile de la **lessiva** e mesgia bene e lassa stare un di e una notte poy cola via la lesiva e lassa sechare alombra e averay bono azuro. Ancora tolle piastre de arzento e meteli in una pignata nova invetriata e serela bene e metela sotto al vinazo dela uva quando e vendimiato e lassa stare xv di poy la cava fora e trovaray atorno a quelle **azuro** bonissimo. Ancora tolle calzina viva e aceto e mesgia insieme e meti in una pignata ben s(er)ata sotto lo letame de cavalli e lassa stare nove di poy tolle lo azuro che trovaray de sopra e tornela li quando te piaze. Ancora tolle solfero vivo dove onze e tridelo ben e mestica cum tre onze de argie(n)to vivo e meti in una pignata o in un altro vasso ben s(er)ato de sopra cum creta mesticata cum sterco de cavallo poy fa bolgiere al fogo tanto che senti che no(n) bolie piu poi el cava fora e trovaray lazuro in fondo. Ancora tolli tre onzi de **sal armoniacho** e sey onzi de **v(er)deramo** trideli e mesgia ben cum aqua de **tartaro** che sia liq(ui)do como pasta e mitela in una ampola de vetrio e sera ben che no(n) refati e metilo sotto alo letame caldo e lassello star paregi di poy el cava fora e troveray el verde= ramo che tuto azuro bonissimo. Ancora toli zucho de pomelli de **aristollogia** longa e cola cum

71v

una peza e meti in un vasso de vetrio poy ie meti dentro piastre de argiento ordenato queste piastre ch(e) stagi sopra laceto forte no(n) togando el dito zugo poy sera ben questo vasse cu(m) luto e metelo in qualche logo humido e lassa stare x di o piu e trovaray quelle piastre tute cop(er)te de bon azuro. Tolle via lazuro e torneli dentro se tu voli quando te piaze. Anchora toli azeto fortissimo destemp(er)ato como **alove de marocco** e sal giema e meti in una pig(n)ata nova e apichilie li piastre de argiento si che no(n) tochi laceto. Poy sera ben questa pignata e meti sotto al vinazo e lassa stare x di poy el cava fora e trovaray atorno ale piastre tuto azuro radelo via e tornaralo dentro quando te piaze e che tu voli. Ancora tolli piu vergi de argiento fino e metili in un vasso de vetrio e sera ben questo vasso in una **veza** subito quando e cavato fora el vino e lassa star vii di e una note e trovaray

la zura atorno largiento. Ancora tolli onzi ii argento fino e una onza de piombo e una de sal armoniacho trida insieme cum sal comuno e ditto de sopra del **senaprio** e q(ua)n(do) vederay el fumo **biaveto** rompe el vasso r lassa afredare e trovaray finissimo azuro. Anchora tolle doy onzi de ramo brusato e una de solfer vivo e una de **feza** de vino tutte cosse trita e mesgia cu(m) aceto e cum orina e metila in un vasso a bolgiere mestiga(n)= do ben poy el meti in altro vasso e serelo bene e lassa star p(er) spacio de xv di poy aprilo

72r

e trovaray lazuro. Ancora tolli quattro onzi de calcina viva dove onzi de limatura de ramo una onzia de **sal armoniacho** tute cosse pista e meti in aceto e deventara azuro comuno.

Anchora tolle un vasso retondo e lima lo **arechalco** sotilmente e fa polvere de alum de rocha e meti questo vasso **asolaro a solaro** un de limatura e un de questa polvere poy sera ben el vasso e meti sotto al letame p(er) spazio de xv di e li trovaray azuro e radelo via e tornelo q(ua)n(do) to voli. Ancora afar azuro grosso zoe azuro comune e tridelo ben como aceto e de questo aceto e azuro ungi piastri de argiento fino e mitile in un vasso de orina e meti questo vasso in loco caldo e giteli spessi volti de la orina calda deventara **oltramarino**.

Se tu voli cognosser lazuro **oltra marino**  
da laltro gitelo sopra el fero infogato se  
no(n) brussa e finissimo se brussa no(n) e fino E q(ua)n(do) tu  
trovi alcuna in lazurro no(n) è fino. Se lazuro no(n)  
avessi bon collore toli **v(er)zino** e radi cum un vetro  
e gitele in laqua destemp(er)a cu(m) sal armoniaco e  
meti dentro lazuro e mesgia ben e lassa secare  
e averay bon colore. Ancora afar bolgiere  
melle cum un rosso e metilo dentro lazuro  
e lassa sechare. Ancora toli meza onza de **dra=ganti** e dove onze de gumarabicha fa bolgiere  
cum un rosso e mitele lazuro e lassa sechare.

72v

A destemp(er)ar azuro da scrivere o da pingere  
e da tenzere pan(n)o tolle **azuro oltramarino**  
ben mazinato cu(m) giara dovo e cum guma arabico e  
lavelo ben tre on quattro volti semp(re) lassando **polsare**  
e gitanto via laqua de sopra poy distemp(er)a cum aq(ua)  
de guma e una gotta de aqua de **dev(er)zino** e questo  
e bono da scrivere. Ancora trida lazuro pocho e  
metelo in una **schutella** vetriata cum un pocho de aqua  
e mesgia ben col dito lassa **polsare** e gita via laqua  
de sopra bruta e cossi fa tante volte che de sopra romagni laqua giara poy el masina sutilme(n)te cum aqua  
de guma e meti in lo **cornisello** e lassa **polsare** e  
gita via laqua de sopra e meti dela altra aqua

gumata e questo e bonissimo da scrivere. Laqua  
gumata se fa cossi toli guma rabico e ligelo in una  
peza de lino e meti questa peza in aqua tanto ch(e)  
sia desfata. Ancora afar aqua azura cum la  
quale se fa azuro cativo bono tolli aceto o **lisiva**  
e metila in un **bacillo** cum viii onzi de salarmoniaco  
e metilo in questa aqua tanto che se desfaza poy  
tolli limatura de ramo puro e lavato molte volte  
poy la meti in questa lessiva e lassa star doy di  
poy la colla e s(er)va la limatura p(er) una altra volta  
e in questa aqua meti sopra lazuro cativo e  
metilo al solle mesticando cossi fa spessi volti e s(er)a  
azuro cativo el fara deventar bono e se e bono  
el fara piu fino. Ancora aqua azura de tenzer  
pan(n)i tolli onze doy de alumine de rocha meza onza  
de colla pesta onzi doy de limatura de bronzo e

73r

A far morir li rati. Tolle cucumeri salvatizi  
pistale e metele al busso de li rati e mori=  
rano. Ancora pillia un rato e ligelo in cassa e  
tuti quello che vederano fugirano.

Afar **ingiostro** da scrivere to xxiiii libri de  
aqua piovana on ver de aqua morta do libri  
de **galla** pista fa bolgiere in sieme tanto che renti la  
p(er) la meyta poy la cola cum una **stamegna** e retornela  
al fogo e quando bolgi meti dentro una libra de guma  
e levela dal fogo e meti una libra de vetriolo e  
mezo bichero de vino poy el meti al sereno e lassa  
star quattro di e quattro notti poy la colla e averay  
bono **incostro**. Ancora tolli una onza de **galla**  
e nove onzi de vino bianco pista la galla e no(n) tropo  
e metela in questo vino e lassa star tre di mesedando  
tre on quattro volti poy gie meti guma e **vitriolo** e  
lassa star al sereno e colela. Ancora tolli un onza  
de vetriolo e dove onzi de guma quattro onzi de gal=  
la trida questi cosi e meti in octo de vin bianco e lassa  
star tre di poy ogna sera e ogna matina el mesgia poy  
pilia quello de sopra e sera bono **in caustro**. Ancora  
tolli una lipra de galla e meza lipra de vetriolo e otto  
de guma e v libri de aqua meti la **galla** al fogo  
cum laqua fa tanto bolgiere che rendi p(er) la meyta  
poy la colla e meti dentro la guma e tornelo al  
fogo e miti tanto vino quanto fo laqua e meti dentro  
el vitriolo e mesgia cum un bastone e lassa polsar  
e sara bon incausto.

73v

A far **senaprio** tole polvere de **solfeto** vivo mitelo  
argento vivo e mitelo in un **crosolo** vetriato e  
sera ben cum creta e cum sterco de cavallo e metelo  
sopra al fogo giaro senza fumo fin che tu vidi rosso  
poy leva via e averay bon senaprio. Ancora se tu  
voli conzar senaprio da scrivere tridalo ben su la  
petra poy ie azonze un poco de aqua ancora insieme  
e lassello schare al solle poy el destemp(er)a cum giara dovo

batuta e fallo sechare ancora poy el mazina ancora  
cola dita giara e meti un pocho dela **oregina** azo che  
no(n) deventi marzo in lo **cornesello** e se e da stade  
mitile un gran de mira amodo de un gran de forme(n)to  
ala terza volta che tu el conze e se deventara marzo  
siche no(n) se possa scriver metelo un poco de vino e mes=  
gia bene e lasselo polsare poy gita via quello de  
sopra e cossi fa tre on quattro volti poy lo conza cum  
giara dovo e cum aqua gumata.

Afar una petra che a nome **amastica** tolle onzi  
vi de sal alcali e una onza de cristallo calcinato  
meza onza de batitura de ramo fondi tuti cossi i(n)  
sieme e deventara petra questa petra amolti v(er)tu.

Afar una petra che ardi como oleo toli una  
libra de polvere de calamita iiiii onzi de  
**pessa grecha** iiiii onzi de **solfero** vivo e de tuti  
fane polve(r) e mesgia in sieme e mitela in lo crosolo  
**asolaro asolaro** poy sera ben questo crossolo cum lu=  
to di sapiencia e metilo in la fornaze dove se fa  
li bicheri e lassa stare p(er) spacio de xiii di. Poy el  
cava fora e fane polvere e fa como festi in a(n)ti

74r

e tornela in la fornaze e cossi fa tre volti ala  
terza volta trovaray petre cum le quale setu le  
bagne un pocho cum sputo da una parte e apresalo  
ala candela se **in piliara** como una candella o olio.  
Afar corali tolli corno de **beccho** e radilo bene  
si che no(n) li sia niente de bruto poy lo raspa  
menutissime tanto che deventi polvere poy fa lesiva  
de fraseno ben forte e dentro meti questa polvere  
e lassela stare xv di Poy tolle **senaprio** ben mazi=  
nato cum aqua e mesgia cum questa polvere  
e guarda sel colore e amodo de corallo poy pilia  
questa pasta e in forma li corali ato modo e lassa  
sechare poy li polisse ben atorno. Ancora asaldar  
un coralle rotto fane polvere e in pastela bene  
cum zugo de **pomo ranzo** e lassa star dentro doy  
di e piu poy in pasta e fa que forma che tu voli  
e sopra questa forma meti de questa schiuma e  
fa el corallo aver bon colore e se te pare che abia  
pocho colore tolle **senaprio** ben masinato e ungi el  
corallo fin che te par che abia bon colore. Poy volta  
in una peza de lino e metelo sotto alo letame caldo  
p(er) spacio de xv di e deventara duro e bello.

Afar ambre tole giara dovo ben batuto e me=  
tela in una can(n)a ben s(er)ata e meti in acetо  
forte p(er) spacio de xv di poy el cava e forelo pian  
piano e lassa secare alombra e sera fatto. Ancora  
tolle giara dovo e cavene la somenza del gallo e  
batela ben cum un legno fesso in quattro parti e gita  
via la sgiuma desopra e meti in una ampola de

74v

vetrio e sera ben cu(m) un legno de salice e fa bolge(r)  
in aqua tre ore o quattro poy la leva dal fogo e

rompi lampola e quello che dentro miti al solle p(er)  
spacio de x di poy el meti in folii de caulli o in  
altre folie e meti in qualche logo humido poy li  
tallia picoli e grandi como tu voli poy li meti a  
bolgiere in olio de linossa e seray belle ambre.  
Ancora tolle polvere de cristalle sutilissima e  
giara de ovo senza la sperma del gallo e batila  
bene e poy iemeti del **sofrano** tanto quanto tu  
voli colorita lambra tute queste cosse mesgia in  
sieme e meti in un budello e ligalo ben da ogna  
parte e meti in una caldara de aqua e fa ben  
bolgiere poy el meti sup(ra) una petra li forma li ambre  
como tu voli far manico de cortello o pater noster  
foreli in anti che veggano duri e radeli che sia  
politi e meteli asecare al solle. Anchora tolli  
xxiiii resumi dova e meza onza de zugo de **fu=mustere** e batila bene in sieme poy li fa bolgiere in  
una ampola de vetro e mitela in una **ingrestera**  
de aqua da la matina p(er) fina ala terza poy al  
meti al solle p(er) spacio de xv di e sera belli ambri.  
Ancora tolli giara de ovo e batila tanto che  
tuta la sgiuma gieta via e meti questa giara  
in una ampola de vetro e serela ben e metela  
abolgiere in una caldara de aqua tanto che se (con)su=  
mi la meytade de laqua poy meti questa ampola  
sotto al sabione p(er) spatio de viiiii di poy la cava  
fora e rompela streta forma le ambre como tu voli

75r

e fa bolgiere in olio de **linossa** e sera fatta. Ancora  
tolle limatura de legno de **aloves** ben trito e **cribelato**  
xv onzi e la terza parte de un onza de cera ella terza  
parte de una onza de boni ambri e la decima parte  
duna onza de canfora vegia e un gran de moschato fino  
e tuti questi cossi trita cum aqua rosata e mesgia ben  
e in forma como tu voli e secheli. Ancora tolli giara  
de ovo e batila bene cum una sponga e leva via la  
sgiuma e meti in pocho de **zafrano** poy la meti in  
una ampola de vetro ben serata on vero in una  
can(n)a de ottone o destagno cossi grossa como tu voli  
lop(er)a e metila a bolgiere in una caldara de aqua fin  
che sia ben dura poy la cava fora e poy la talia  
segondo che te piaze cum una seta de cavallo poy li  
meti al solle e lassa secare bagnandole spesse fiate  
cum olio de linossa o cum olio comune mesgiato cum  
**sofrano**. Se tu vol far un maneco de un cortello  
dambra tolle giara dovo ben batuta tanto che sia  
amodo daqua poy abia una can(n)a aquella mesura  
che tu voli el manico e meti dentro questa giara  
de ovo poy meti questa can(n)a in un locho dove no(n)  
abia ne sol ne vento e lassa star p(er) spacio de xv o  
xx di on ver metelo abolgir in una caldara tanto  
che laqua romagna la meyta poy rompi la can(n)a e  
trovaray dentro lambra metila al solle tanto che de  
venti dura e meti dentro in poco de **sofrano** e questo  
poy colorire de che colore tu voli o bianche on rosse

on nigre como te piaze. Ancora afondere le ambre e ne poray far como de cera tolli cera bia(n)cha

75v

tolli cera bianca e fale bolgiere al fogo e sgiuemela bene  
e q(ua)n(do) bolgie gita dentro lambra e lassa bolgiere un poco  
poy la cava fora e mo(n)dela da la cera e trovaray che sera  
liq(ui)da che se ne pora far sigello.

Afar **margarite**. Tolle li petre che sono in le teste de  
li pissi e fane polvere e destemp(er)a cum giara dovo  
e fane amodo de massa e de questa massa forma li petre  
ato modo e busale fin che son tenere e in quelli bussi  
miteie **sede** de porcho o de cavallo e lassa secare e q(ua)n(do)  
son seche falle cosere in late frescho e q(ua)n(do) son cotte me= telli in locho secreto senza solle e senza polvere fin  
che serano dure e belle e cossi sepo far de corallo e de  
petre che se trova in su lo lito del mare **sabionino**.

Afar ogna petra preziosa tolle una libra de cristallo  
e fan(n) polvere sutilissimo poy abia polvere dosso  
de cervo brusato ben biancho meza libra e se tu no(n) poy  
avere de questa polvere tolli de li altri ossi e meza libra  
de sal alcali e de tuti fa polvere e mesgia in sieme e  
meti in una pignata vitriata grossa e in tonica ben de  
fora cum creta e mitela in la fornaze del vetro e  
lassa star p(er) spacio de cinq(ue) di o sette e li dentro se fondera  
el vetro. Si tu vol far zafiro meti dentro smerilio  
Se tu vol far smeraldo meti dentro **verderamo**. Se  
tu volle far topacio meti dentro **zofrano**. Se tu vol far  
rubini meti dentro **senaprio**. Se tu vol far granati meti  
dentro **verzino**. Se tu vol iaspis meti dentro **orpiu=**  
**mento** vivo e ramo brussato e cossi de ogna altra petra  
segondo che tu la volle cossi meti el color dentro. An=  
cora afar una giema preziosa tolli giara de ovo

76r

quanta tu volle e meti in un vasso de vetro e batella ben  
e meti dentro **zafrano** o altro colore poy la destila cum una  
peza de lino e metela in una vesicha abolgiere in aqua  
fin che te par che sia cotto e cum questo poy far ogne gema  
che tu voli. Ancora tolli onzi i de polvere de cristallo  
e doy de **salalcali** mesgia in sieme in uno vasso s(er)ato e  
meti dentro que colore che tu volli poy el meti in la for=  
naze del vetro e fa la forma segondo che tu la volle  
grande e li se fondera e deventara petra. Ancora a  
far smeraldo tolli agresto e destilela col feltro e mesgia  
col **verderamo** e cum alum de roza e meti in un vaso  
vetriato e meti dentro del cristallo e lassa stare p(er) spazio  
de xx di Poy el cava fora e trovaray lo smeraldo fatto  
e cossi se po fare de che color che tu vollii. Ancora  
tolli cristallo e meti in lume de rocha p(er) spazio de xii  
di poy el coci in **verderamo**. Ancora tolli onzi viii de  
sal alchali onzi quattro de cristallo calcinato meza  
onza de **calcina de piombo** fondi ogna cossa in sieme.  
Ancora Iacinto finissimo e bello tolle zucharo de  
**landro** e dentro meti **alum de rocho** poy abia **arsenicho**

**rosso e sangue de drago** e mesgia in sieme e li dentro  
fa bolgiere un cristallo e deventara Iacinto fino. A  
far rubini tolli onzi iiiii de sal alcali onzi iii de polver  
de cristallo meza onza de batitura de ramo fondi tute  
cose in sieme e averay belli rubini e così poy far de  
che color che tu volli. Ancora tolli **arsenicho rosso** ben  
trito e meti in **alude** e coprilo ben e fa fogo forte e  
trovaray sopra al copergio petre fate amodo de rubini.  
Afar zafiro tolle onzi viii de sal alcali e

76v

onzi iiiii de polvere de cristalle e meza onza de **zafrano**  
e mesgia in sieme e averay zafiri. Afar una gema  
doro tolle onzi una de sal comunio e onzi .i. de **orpiume(n)to**  
pista p(er) si luno da laltro poy meti in un vasso de petra  
**asolaro asolaro** e sera ben el vasso cum **luto de sapie(n)zia**  
e mitelo al fogo tanto che se strenza in siema Poy fa  
polvere de questo e mitene un onza sopra x onzi de  
**marchesita** brussata e fondi in sieme e deventara  
una pietra como oro fino fallo sechare e (con)zalo  
e poliselo como te pare. Fo uno che ne fe una de  
questi petri che la vende un gran prezio. Poy la meti  
in uno ovo vachuo ben s(er)ato da la parte e questo  
ovo meti sotto la cenere calda e quando la cavii  
fora cossi splendente che la vendi cinq(ue) volti piu.  
Afar p(er)le tolle ogi de pesso over corze de **conche**  
marine o de altre **concole** coti una libra  
fane polvere e pista cum quattro onzi de **draganti**  
o de mastici poy la **crivella** cum una peza sutille  
poy mesgia cum late de capra e fa amodo de pasta  
poy forma le perle como tu volle e forele cum sede  
de porcho poy lassa sechare al solle e deventarano  
bianchissimi e se no(n) sono bianchi ato modo miteli  
ancora in late de capra e lassa sechare. Ancora  
tolle de le supre dite conche o prete bianchissimi  
che se trova p(er) li rivi de li fiumi e fan(n)e polvere e  
mesgia cum giara dovo batuta on vero cum zug  
delimoni e fan(n)e pasta dura e forma le p(er)le ato  
modo poy li fora cum e dito de sopra e meteli in un  
pan de orzoacosere in lo forno e q(ua)n(do) e cotto el pane

77r

cavale fora e miteli in ventriculli de colombi e falle  
cossere dentro e s(er)a p(er)le bianchissimi. Ancora tolli  
limone e falli destilare alo **lambico** e in questa aqua  
miti polvere de p(er)le e falle sechare e cossi fa tre  
volti poy abia latte de mastice e mestica e forma  
le p(er)le como tu volle e miteli asechare e fa che no(n)  
piova suso e che no(n) abia solle tropo caldo poy  
abia **(con)chule** e radi la parte de lucente e fa polvere  
e gitela su p(er) questi p(er)li e meteli in la cenere calda  
e averay belle p(er)le. Ancora tolli marmoro bianco e  
osso de vitello brusato e fan(n)e polvere e in questa  
polvere meti p(er)li che no(n) sia tropo bianchi e meti tute  
cosse in una pelle biancha frega ben e deventerano  
bianche como neve. Afar molti p(er)li una tolle zucho

de radice de **pan porzino** e meti in un vasso e meti  
dentro quanti p(er)li che tu volli e lasseli stare doy on tre  
di mudando el zugo spesse volte e q(ua)n(do) son tenere tolli  
fora e fan(n)e de grossi o de picoli como tu volli ne poy  
fare solamente una de tuti e forarli cum seta de  
porcho poy li meti in un pano de orzo e meti questo  
pan in lo forno e li deventata dura poy li meti  
in un limone e li se purga e deventa bella. Aqua  
da destemperar perle e oro de folia tolli meza  
onza de sal armoniacho tre onzi de sal vitrio mesgia  
in sieme e fa destilare alambicho e quello che destila  
meti oro de follia o p(er)le deventerano aqua.  
Se tu voli romp(er)e una petra preciosa sia q(ue)  
preda volle. Tolle sangue de **beccho** quando  
va in amore e de la sova orina e meti in un vaso

77v

ben serato e li dentro meti q(ue) petra tu volli poy lo meti  
sotto alo letame e li deventerano molle poy pillia late  
de capra e meti dentro e lassa star un di. Ancora  
tolle fulizine e sangue de dona q(ua)n(do) a lo mestro e sangue  
**de beccho** mesgia in sieme e metile una onza de **hufor=**  
**bio** polverizzato e li dentro meti que petra tu volli e  
deventara molle.

Afar belle e lucente q(ue) petre tu volle tolli **alume**  
**de roza** e fallo desfare in aqua poy abia polve(r)  
de **tripoli** e meti in questa aqua e li dentro meti q(ue)  
petra tu volli deventara bella e lucenta.

Se tu volli cognoscere le prete preciosse artifi=  
ciati da li naturalli frega ben sup(ra) lo piombo  
e se no(n) se muta e naturalle. Ancora se la petra  
avesse qualche vesicha p(er) dentro no(n) e naturalle.  
Ancora frecha sup(ra) la sola de la scarpa cum  
polvere de petra **sarasinescha** e se e artifitiale pil=  
giara el collore se e naturale nol pilgiara. Anco(r)a  
se lo smeraldo e negro in zima no(n) e naturale.

Afar letre su la petra o de marmor o de che  
reson se sia scalda un poco la petra poy scrivi  
quel tu volle cum la cera calda e meti questa petra  
in aceto forte e lassa stare una notte poy leva  
via la cera e trovaray letre su la petra como  
erano quelli de cera.

Afar cristallo Tolli sassi vivi bianchi no(n) tropo  
grandi e meteli al fogo tanto che sian ben  
rossi poy gitali in aqua freda e subito se desfara=  
no fane polvere e pillia un onza de questa e

78r

doy onzi de polvere de tasso mestica in sieme e meti  
in la fornaze del vetro e in quello vasso dove son  
questi polvere mitille sal de fava. Afar de molti  
cristalli uno sollo tolle una libra de **piombo brusato** e  
doy libre de cristallo tridali e fan(n)e polvere e meti in  
un **crosollo** e sera ben e fondilo e trovaray un cristallo  
sollo. A molificare ogna petra tolle sangue de **becho**  
e dochia e morgia de olio e aceto e mesgia in seme

e meti in un vasso de metallo alfogo temp(er)ato e meti dentro ogna petra che tu volli e deventera molle che ne poray far quel che te piaze. Afar uno cristallo lucente como una stella tolli moy cristalli vacui in mezo e tanto p(ro)porcionati che se (con)zonzeno ben in sieme e in mezo de quel vacuo impisse de luzole zove de vermi lucenti che vano atorno de notte e un pocho de legno marzo de salize che luze de notte poy in colla questi moy cristalli in sema cum polvere de masticci aquesto modo meti la polvere in uno poy scalda ben laltro e metelo su e serano in collati questo cristallo sera cossi lucido e bello che a caduno parera cossa mirabil. Se tu volli de leguar el cristallo in la badella cum aceto on ver cum aqua de vetro e cossi fa tre volti on quattro volte poy abia una onza de questo e meza de **calcanti** mesgia in siema e meti in lo crossolo e fonderasse como piombo. Ancora in focha ben el cristallo e gietelo in olio de **grepi** poy el meti in lo crosolo e fonderasse como piombo e sel meti in lolio comune purgato tanto che corra como aqua sup(ra) la petra poy el

78v

gita sopra largiento deventara oro. Ancora tolli olio de **tartaro** calcinato e gitelo **agotta agotta** sup(ra) lo **xpistallo** e comenzarasse afondere e q(ua)n(do) e fuso fanne polve(r) e gitela dentro sal armoniacho poy el meti sotto al letame in un vaso de vetro e li se deleguara. Ancora fa polve(r) suttle de cristallo poy abia alumbe bianco destenp(er)ato cum aceto e meti dentro questa polvere e lassa stare xii di o piu poy el meti in un crosollo cum un tanto e mezo de polve(r) de **piumbo brusato** e li dentro se fondera si che siche se pora far vasso anello taza e ogna cossa che tu volli. Ancora tolli **arsinicho** de quel chche amodo de **solfero** e cum questo fa fogo e brusa el cristallo e in pocho tempo se fon= dera. Ancora tolle marobio asenzo milfolio **sasifragia** aceto forte fa zugò del erba e mesgia cum questo aceto poy tolle polvere de cor de volpe e destemp(er)a cum alter tanto sangue de beccho e qui dentro meti el cristallo e lassa star p(er) spacio de tre di e li dentro se molificara tanto che ne poray far ogni lavoro che tu volli poy tolle scorze de uva bianca stercho de cavallo e mesgia cum aqua e meti questo cris= tallo e fa bolgiere tanto che laqua se (con)sumi e deventera duro piu che no(n) era in anti. Ancora a molificar ogna petra pretiosa tolle sangue e grassa de beccho q(ua)n(do) e in amore fin che caldo meti dentro que petra tu volli e meti in un **cro= sollo** sula cenere calda e cossi fa viii di e deve(n)t(er)a

79r

molissimo. Ancora tolle sangue domo dochia e de **beccho** e sapone liquido meti in un crosollo e

meti dentro cristallo o vetro e metelo al fogo e  
deventara molle. Ancora tolle **salnitrio** e cal=  
zina viva e meti in sieme col cristallo e li se  
fondara. E metendelo in lolio de **tartaro** paregi  
di on vero coseli dentro sera duro como era  
in anti. Se tu volle molificar o in durar  
o in colorire el cristallo tolli sangue de beccho  
vegio che sia nutrito xv di cum follia de edera  
e fa che sia meza libra ancora tolli onzi  
quattro de sangue dochia e una onza de **mo(r)cola**  
dolio vi onzi de sal giema de **schayola** tute  
cosse mesgia in sieme e falle bolgiere e meti  
dentro el cristallo e lassa stare p(er) spacio de  
quattro di poy ge poy dare que colore tu voy  
e q(ua)n(do) el cavi fora metelo in laqua freda e de  
ventara duro como era in anti. La tenta  
de questo cristallo si se fa cossi tolli cenere de  
cerro o de s(er)menti e fan(n)e **lissiva** forte e  
mesgia cum calcina viva e fa bolgiere tanto  
che rende la meyta cum questa aqua temp(er)a  
q(ue) colore che tu volle. Ancora tolli onzi una  
de cristallo e onzi ii de sal alchali mesgia in  
siema poy li miti q(ue) colore che tu volle e mite  
tute cose in un vasso in la fornaze del vetro  
e in anti forma li petri grande o picole como  
tu volle e averayii bello **zoyello**. Ancora  
destemp(er)a alum de roza in aqua e in quella

79v

aqua meti el cristallo e lassa stare p(er) spatio de di xii  
poy distemp(er)a **v(er)deramo** in aceto e meti el dito cristallo  
e fallo bolgiere e deventara colorito como smeraldo.  
Ancora tolli **orpimento** e metelo atorno alo  
cristallo e metelo al fogo grando e pilgiara quello  
collore dentro e de fora. Ancora a(con)zar el cris=  
tallo fallo ben sechare al solle poy el meti in aceto  
rosso forte e mitele in la cenere dece volte e sera  
tentato poy el meti al fogo p(er) spatio de vii di e  
una notte poy el destemp(er)a cu(m) sal armoniacho e  
li se deleguara e deventara aqua spessa pilia  
una onza de questo e mitele sopra xl onzi de  
piombo purificato e deventera orro e cossi se po  
far de una pietra chi a nome **amasticha**. Ancora  
tolle el cristallo e in focallo ben e gitelo in  
aqua freda e deventera cenere lassela sechare  
poy ne pillia do onzi e una onza de vedrio  
e mesgia in sieme e meti in un crosollo e q(ua)n(do)  
e destemp(er)ato gitelo in que collore che tu volli cu(m)  
giara dovo. Ancora tolli zugo de limoni e de  
cucumeri asenini una libra p(er) uno dove onze  
de **alume de Iameno** e do onze de **v(er)deramo** trita  
e mesgia ben tute cosse in sieme poy meti in una  
ampolla de vetro sotto al letame p(er) spatio de un  
messe poy pillia li peze del cristallo e meteli in  
questa aqua meti sotto alo letame e in tre di  
sera desfatto pillia quello che desfatto e metelo

al fogo e lassa star tanto che el zugo se (con)sumi  
e remanira el cristallo in fondo purificato e

80r

netto pillia quello cristallo e metilo in un vasso  
conviniente in la fornaze del vetro e li se strenzara  
e tornara tuto in un pezo piu bello e piu luce(n)to  
che no(n) era in anti. E se el vole tenzere in colore  
nesuno destemp(er)a quello colore che tu volli e metilo  
in sieme in anti chel meti in la fornaze e trovara  
una pietra colorita segondo el colore tu metisti  
dentro. Ancora urina de **beccho** e sangue e cosi  
fin che son calde mitelli dentro cristallo cum altre  
petre poy el meti su la cenere calda e cossi fa qua=  
tro volte o piu e si el poray talliare cum el  
cortello in focha ben el cristallo e smorzalo in  
la **seto** destilato alo lambicho e cossi el poray  
tridare e polverizare. E cossi poy fare de le petre  
che se trova su lo lito de lomare in lo quale  
alchuna volta se trova de loro. Ancora infocha  
el cristallo e smorzalo in de laqua de sal alcali  
poy fan(n)e polvere sutilissimo e fondela cum e  
dito de sopra poy lo meti al fogo e lassa star  
un di e una notte e de questo poray fare que  
petra pretiosa che tu voli. Se tu vo far un  
cristallo che illuminara tuta la casa tolli de li  
v(er)mi che luze de notte e pilgia quella parte  
che luze e meti in una ampola dove sia cristallo  
dentro. Ancora tolli de li diti v(er)mi e trita la  
parte lucente e meti in una ampola de vetro  
cu(m) alter tanto argiento vivo e metelo sotto a  
lo letamo p(er) spatio de xv di poy el destilla alo  
lambicho e metillo in locho schuro e da tanto

80v

lume che se po legere e far ogna altra cosa p(er) cassa.  
A molificare el vetro tolli ongi de cavallo fina  
**al pasturello** del pe cum ogna cosa che dentro  
e trita menuta colcortello poy la meti in un orinalle e  
fa destillare alo lambicho cum suave fogo e quello che  
destilla meti in un vasso de vetro ben s(er)ato poy in focha  
ben el vetro e gitelo in questa aqua quattro volte e  
sera molle como pasta. Ancora tolle sangue dochia e  
de **becho** e morgia dolio e aceto e miti in un vasso de  
vetro e fa in pocho bolgire e meti dentro vetro o  
que petra tu volli e s(er)a molle como pasta.  
Afar el vetro duro como ferro che may no(n) se romp(er)a  
tolle ongie de cavallo al modo de sopra dito e  
fane aqua como e dito poy fa fare que vaso che tu  
volle ala fornaze e como e fatto cossi caldo gitelo  
dentro in questa aqua cinq(ue) volte e la quinta volta  
sera cossi duro che may no(n) se pora romp(er)e. Adorare  
el vetro tolle un colore che ussa li **pentori** che anome  
**Iacinto** mitelo in lo salle e mesgia ben poy iemeti  
dentro el vetro quattro volti e sera dorato. Ancora  
fa polvere de vetro e macinelo cum aceto forte 30

volte poy el macina al solle poy lo lava e fonde lo  
in la caza 30 volte smorzandola in laqua de sal  
armoniacho e de sal alcali e (con)vertasse in polve(r)e  
de argiento. Ancora in focha el vetro e smorzalo  
assay volte in zuccho de **lomia** e deventara dolze che  
se pora batere col martello. Ancora afar polve(r) de  
vetro giaro e metello in zugo de sorbe acerbe molte  
volte e poray far de luy como de **senaprio**. Afar

81r

el vetro giaro e lucente fa cenere de gambe de  
fave e cum questo fa **lisiva** e in fondo del parollo  
se strenzera poy tolle petre de fiume e bianche q(ua)n(do) le  
trove e brusale poy le trita e fan(n)e polve(r) e mesgia  
cum questa aqua stretta che in fondo del parollo e  
meti in un **crossolo** in la fornaze e li se strenzara  
e deventara vetro e cum questo poy fare que  
vasso tu volli che sera bello e luzento como cris=  
tallo. Ancora ataliar el vetro tolli un bichero  
vachuo poy abia un fero como quello da rigar  
le gambe ali cavalli e in focha ben poy bagna  
la cima del bichero cum lo sputo e meti su el fero  
caldo voltando apoco apoco fin al fondo e cosi  
se tallia.

Afar tentura de que modo tu volli. Tolli  
**solfer** selle e rasura de corni de bovi bru=  
sati e orina de homos fa bolgiere tute cosse in un  
vasso de terra e sera bona tentura. Ancora  
afar aqua in que collo tu volle. Tolli onzi x de  
**sal armoniacho** e onzi v de salnitrio poy  
mesgia in sieme e fa destilare e in questa aqua  
meti oro o argiento calcinato e se tu ie meti  
oro averay collor bello e se tu ie meti argie(n)to  
averay collo de argiento on ver **celestro** e se tu ie  
meti ramo fara collo rosso se tu ie meti piombo  
vara collo bianco se le ferro fara collor **gialdo** e  
tutti questi metalli volle essere calcinati. Aqua che tenze  
ogna cossa che tu meti dentro in collor verde in

81v

pan(n) de lino in legno in ossa in pen(n)a in **bissole** in schudelle  
in **basie** e sempre dura. Tolli aceto fortissimo rosso  
e metello in un vasso de vetro e in questo aceto meti  
asay limatura de ramo o de ottone e **vetriolo romano**  
e **alume de rocha** fa bolgiere tute cosse in sieme cu(m) questo  
aceto poy lassa star cossi paregi di e sera bella tentura  
v(er)de e durabile. Aqua v(er)de da tenzere cani cavalli  
oselli e altri cossi tolle do libre de **coperossa** zoe **vetriolo**  
**romano brussato** e fan(n)e polvere suttle e fane  
aqua destillata la prima aqua gita via la seconda  
e bona e cum questa se po tenzere scrivere e sera  
bel verde. Tentura verda da scrivere fa aqua  
de **galla** poy toy fior deramo e mesgia cum aceto  
forte e q(ua)n(do) tu ay fatto do volti cossi distemp(er)a cum  
aqua de galla e lassa star p(er) spatio de una hora  
pogie azonze guma arabicha destemp(er)ata in aqua.

Ancora tentura v(er)de tolle aceto forte e mesgia  
cum **v(er)deramo** e cum zucho de ruta e un pocho de  
alume de rocha e de polvere de guma arabica  
e deventara aqua v(er)de cum la quala se po pinze(r)  
tenzere e **miniare** ogna cosa. Ancora tolle onze  
tre de melle e una onza de aceto mesgia in seme  
e miti in un vasso de **piltre** o de stagno o de ramo  
e lassa stare xv di o piu e quanto piu iestara  
tanto piu sera bello verde. Ancora collore v(er)me=  
lio tolle **scotano** e talielo menuto e fallo bolgiere  
in lisiva poy el gieta in color verde mesticando cum  
aceto e qui dentro bagna zo che tu volle. Ancora  
tolli **verzino** trito ben menuto e fallo bolgiere in

82r

aqua che se (con)sumi la quarta parte e sera bon **v(er)melio**.  
Ancora tolli **alume de zucharino** e metela in aqua  
calda e dentro meti seta o fillo che sia stato in aqua  
de **galla** e deventara bon v(er)melio. Atenzere pan(n)o  
de verde tolli una onza de **vitriollo** e un quarto de  
allume de roza e un bochalle de aqua de fontana  
e meti tute cose in una ampola e lassa polysare.  
Tentura **violata** da pan(n)i tolli cene(r) de cerro  
e ferro ruzimento e **alume de urna** e aceto fa  
bolgiere fin che se (con)sumi la meyta e s(er)a bona tentu(r)a.  
Tentura rossa da pan(n)o tolli onzi iii de **v(er)zino**  
e un quarto de alume de roza e un bocca[le] de lisiva  
e un bocca de aqua de fontana e fa bolgie(r)  
tanto che se (con)sumi la terza parte. Aqua rossa tolle  
do libre de cenere de cerro e una onza de **sofrano**  
e una onza de v(er)zino mesgia in sieme e fa bolgiere  
e deventara collor rosso atenzere zo che tu volli.  
Ancora **endico** Tolli grani de **ebullo** quando sono  
maturi e cavene fora el zucho e metelo al solle e  
fan(n)e ballote mesticando cum aceto cum vino fara  
bon endico. Tentura negra tolli seta o fillo e  
meti in aqua degalla poy lo spremi e meti al solle e  
sechello e fara negro. Ancora tolli aceto e limatura  
de ferro e tenta de **caligari** e **vitriollo romano** e  
olio e li dentro meti abolgiere seta o fillo fin che  
sia ben negra poy la cava fora e lava ben cum aq(ua)  
freda. Ancora tolli dove onzi de galla e dove de  
limatura de ferro e dove on tre bochalli de aceto fa  
bolgiere in sieme fin che se (con)sumi la meyta. Questa

82v

aqua tenze ogna cossa in negro e may no(n) va via  
se no(n) cu(m) laqua che seguita ap(re)sso. Tolli meza libra  
de sal nitrio e meza de sal armoniacho e tre onze de  
limatura de **agugie** mesgia in sieme e meti in orina  
sotto al letame dese di on piu poy meti ogne cosa a  
destillare alo lambicho in principio fa pocho fogo e  
in mezo mazore e in fine fortissimo e fara aqua  
che zo che tocha deventa negra. Ancora tolli sal nitrio  
sal armoniacho **vetriolo romano** e fulizine che sta  
attorno ala patella e alo **lavezio** de tuti tanto e

destilla in sieme se cum questa tochi el volto o altro  
membro a homo hon adona deventara negro como  
mora e may no(n) andara via se no(n) cum questa aq(ua)  
qui de sotto. Ancora aqua che fa ogna cossa neg(r)a  
Tolli **vetriolo romano** e **galla** e fane polve(r) da  
p(er) se poy mesgia in sieme e fa destillare como questa  
aqua tocha la carne in neguna parte la fa subito  
deventar negrissima e no(n) andara via se non cu(m)  
laqua che seguita la prima aqua che ven fora  
no(n) e bona ma tolli la seconda. Aqua da far  
negro el volto e ogne altro loco che tocha. Tolli  
dove libre de cenere fatta de cerro e fan(n)e lesiva  
forte e in questa meti polvere de **litragerio** e  
fa bolgiere tanto che se (con)sumi la meyta poy la  
colla questa aqua tenzi pan(n)i capilli carne e ogne  
altra cosa. Aqua ale (con)tra ale sopra dite. Tolli  
ollo de **tartaro** e fallo destillare e questa aqua  
caza via le macule sopra dite. Ancora fa destillar  
el vetro[lo] romano e lava cum questa aqua dove

83r

e tinto andara via.

Afar **elixir**. Tolli scorza dova e fane polvere  
e sia un onzia e un onzia de argento vivo  
sulimato e calcinato sey onzi de acetо de pome  
granate acetosso distemp(er)a questi dove cosse in questo  
acetо fin che siano ben desfate poy meti dentro  
argento on stagno on ramo e sara purgato e  
finato. Ancora tolli otto onzi de argento vivo  
un onzia doro destilla e una de **sal armoniacho** e  
una de sal alcali e una de **solfero** e meza de **boraze**  
mesgia ben in sieme e meti in un vasso al fogo  
e fa el fogo apoco apoco fin a doy di poy rompi  
el vasso e de quel che tu trovi dentro fa polvere  
e gieta sopra largiento deventara como e oro.  
Ancora tolli cinq(ue) libre de limatura de argie(n)to  
e tre onzi de **arsenicho** separato mesgia in sieme  
cinq(ue) libri de aqua 4 de sal armoniaco e cum questa  
el macina sopra al **pulfido** e fallo sechare e metillo  
al fogo lizero poy el macina ancora ben suttle  
e fallo destillare cola bozola e cum lo **lambico** ben  
serato e fa fogo temp(er)ato tanto che la umedita  
sia tutta venuta fora poy fa fogo grande doy di  
e doy notti apoco vigorando el fogo tanto  
che quel che dentro una parte vada al fondo e l'altra  
vada da l'altra parte allora lassa afredare e  
rompi el vasso e mesgia in sieme tute dove le  
parte e macinale ancora mesticando cum quella  
aqua che insi fora la prima volta e cossi fa ta(n)to  
che metandola alo lambico no(n) faza aqua niente

83v

alultima volta. Tolli quello che trovi dentro e meteli in un  
crosolo alfogo como tufay poy pillia de di quello un onzia  
e metilo sopra x onzi de stagno separato e deventara  
bono argento. Ancora tolli cinq(ue) libri de **argento vivo**

**solumato** e purificado e destemp(er)ato cum x libri de aqua  
de **sal armoniaco** bianco poy el colla e tridelo su la  
petra e mesgia cum tre onzi de laqua p(re)dita e in anti  
che tu faza questo destillato tre on sette volte e poy el  
fa destillare ancora e quando e vegrnuta fora laqua  
falle ancora el fogo doy di on doy notte lizeramente  
e un altro di e una notte fa forte focho poy lassa  
fredare e rompi el vasso e dentro trovaray una lama  
cristallina fane polvere sutille e mitine una onzia in  
un crosolo al fogo de carboni temp(er)ato poy tolli olio  
philosofico e fallo cader **agotta agotta** fin che e fuso  
poy lassa afredare e pilliane uno pocho e gitelo sop(ra)  
un ferro in fogato e sel se desfa como cera e fatto se  
no(n) tornelo alfogo e meti el dito olio como ay fatto de  
sopra tanto chel faza la p(re)dita p(ro)va. Poy tolli un onzia  
de questo e gitelo sopra cinq(ue) cento onzie de stagno  
separato deventara argento finissimo.

A contrafar el guado Tolli de li grani **delebul**  
maturi e spremeli ben e lassa stare quattro  
on cinq(ue) di poy mesgia cum fior de **guado** e tridelo  
sopra una petra cum un poco de acetо fallo secha(r)e  
sopra alfogo e de questo fan(n)e **ballote** e parera p(ro)p(ri)o  
guado da tinzere ognа cosa.

Afar che uno lavoro de ramo para argie(n)to  
Tolli terra tenaze e sangue de porco cene(r)

84r  
de s(er)menti e argento vivo mesgia tute cosse in sieme  
e lassa secare tanto che ne possa far polvere e cum questa  
polvere frescha que cossa se sia de ramo e parara argie(n)to  
e durara assay. Ancora fa polvere de **copi** on de  
**quadrelli** rossi e mesgia cum la tova salliva da matina  
da zezuno e mesgia cum argento vivo e frega  
ogne cosa che tu volli e parara argento.

Afar dolze ogne metalles. Tolli **pesa grecha tartaro**  
**sarcocolla** e **assafetida** e destemp(er)a cum olio  
comuno poy in focha que metalles tu volli e sno(r)zalo  
in questo e deventara dolze. Ancora tolli sal  
armoniaco e **verderamo** e brusali poy trita ben  
cum acetо forte e fal destillare e meti sopra alo  
metallo destemp(er)ato e de ventara dolze. Ancora  
tolli sey onzi de limatura de piombo quattro  
onzi de sal armoniaco una libra e meza de acetо  
forte mesgia tute cosse in sieme e meti in una  
**in grestara** ben s(er)ata e metela sotto al letame  
e lassa stare xv di e li trovarai aqua amodo  
late e in questa smorza que metalles tu volli  
piu volte e sera dolze como piombo. Ancora  
smorza el metallo in sucho de **chumeri asenini**  
e sera dolze. Ancora tolli feza de vino e fa bolge(r)  
in aqua e in questa meti que metalles tu volli  
in focato e de ventara dolze e se in la dita aqua  
meti la raspatura de uno corno e tuto torna  
in sieme como era in anti.  
Afar venir biancho que metallo tu volli. Toli  
**solfero d'autre** e calcina viva destemp(er)ata

84v

cu(m) aceto e cum orina de putto e meti in un vasso  
vetriato e serelo ben poy meti questo vasso sotto lo  
sterco sette di poy distemp(er)a ramo on altro metalli  
e gita in questa aqua a sara bianco e fa duro lo  
stagno e coniugi doy metalli in sieme separate.

Se la **conchata** fosse guasta zoe che fosse azetosa  
orescaldata che no(n) se podesse manzare fa  
bolgiere un poco in aqua e subito torna bona como  
era in antii.

Questa aqua a molte vertu e molte vertu  
vere e provate. Tolle tre onzi de **cenaprio**  
sey onzi de **salnitrio** una libra de **vetriolo romano**  
pesta tute cosse in sieme e falle destillare alo **lambico**  
e de li usirano tre aqui la prima p(er) se val poco ma  
mesgia co la seconda o cola terza e molto bona.

Se in questa aqua meti **argento vivo** el fa con=  
vertire in aqua e se tu el fay (con)stringiere in uno  
orinalle atto azo deventara colorito como oro.

Se in questa aqua meti argento el fa (con)vertir  
in aqua giara la qual aqua se la gita sopra lar=  
giento vivo el fa venir argento fino e se tu el vol  
far cum mano se fa senza fogo. Se in questa aqua  
meti oro on argento deventa aqua in la qual aqua  
semorzandolie al fogo deventa in colore doro on  
de argento secondo che era in laqua e e cum questa  
se po scrivere o pingere sopra el ferro. Se in  
questa aqua meti ramo el fa (con)vertir in aqua cum  
la qual te tochi la carne in alcuna parte subito te  
maculara e no(n) andara may viva se no cum suco

85r

de **cichuta** on vero cum olio de **tartaro** in lo quale sia  
in poco de sal armoniaco. Se in questa aqua meti  
ferro subito el manza si lie meti piombo subito de  
venta aqua cum la qualla lava la fronte aun cavalo  
negro e si lie caderano tuti li pilli negri tanto qua(n)to  
atochato laqua e naserano li pelli bianchi e cossi anco  
como altro animalle. Se in questa meti stagno  
deventara aqua putrida cum la quale se tochi la  
carne in alcuna parte te fara una magia negra e  
putrida como gran dollore e tromento del mem=  
bro chel tocha el fara retirare la carne como fa la  
carta al fogo e no(n) se po liberare se no cum suco on  
radice de **viticella** e se in questa aqua meti a bolgie(r)  
lavori de metallo li fara venire bianchi como argento.  
Ancora se meti solla una gotta de questa aqua  
sopra poro o callo on scrofola on verucha on altra  
carne sup(er)flua e subito el cava fora e no(n) li nasce  
may piu e libera dal dollore de li denti. Ancora  
mesgia la prima aqua cum la seconda e dentro  
li meti limatura de stagno poy cum questa aqua  
te lava li capilli e deventerano colo fillo doro.  
Ancora metendo de questa aqua sopra fistola  
on cancro subito ma(n)zara via tuta la carne cativa

e losso cativo e la carne bona no(n) tochara  
niente ma la cons(er)va e no(n) lassa marzire. Ancora  
se tu vol talliare fistula on cancro on altra nasenza.  
Tolli cera e metela sul malle e in mezo fa un buso  
cossi grando como tu volli che sia la talliatura e in  
plela de questa e manzara la nasenza tanto

85v

quanto era grande el busso de la cera poy leva via la  
cera e cura la piaga. Ancora se questa aqua meti  
piombo la fa (con)vertir in aqua cum la qual se tu ne  
bagni la carta scripta andara via tuta la letra  
scripta che no(n) parara che may ie ne sia scripto.  
Ancora se in questa aqua distemp(er)i **argiento solimato**  
e dallo bevere al lomo on bestia subito morira.  
Ancora destemp(er)a **v(er)deramo** in questa aqua e  
falla bolgiere cum stagno e deventera azuro.  
Ancora se tu destenp(er)i in questa aqua un pocho de  
ferro poy ie meti ramo brussato deventa amodo de  
**cenaprio**. Ancora tolli dove onzie de **marchesita doro**  
e fan(n)e polvere e lava ben e lassela secare poy miti  
in quattro onzi de questa aqua se desfara e deven=  
tara laqua rossa falla bolgiere e q(ua)n(do) bolgie miti  
dentro argento e fara el color amodo orro e se  
faray cossi un'altra volta deventara in collor de  
**scarlatina** e la terza volta azurina e la quarta  
voltan verde e q(ua)n(do) piu se fa piu colori se mutara.  
Ancora mesgia la prima aqua cum la sega(n)da  
e meti dentro camissa on braga e chi se mete questa  
camissa on braga subito se in firmara e no(n) pora  
guarire finche no(n) se lava cum aceto e aqua misti  
cata. Ancora se meti de questa aqua in loregia  
aun cavallo subito se in firmara da li pedi de  
dreto e no(n) poray guarire fin che no(n) se salassa  
da la vena da li testicoli. Ancora se meti una  
gotta de questa aqua sopra una **vezza** vesta on  
sun un pan(n)o subito parara como fosse foco.

86r

Ancora tolli somenze de iusquiamo e metela  
in questa aqua e subito se desfara e deventara  
aqua sela qualla se tu ne day un onzia abe  
vere achi tu volli subito dormira e dorme(n)do  
cridara como matto e may no(n) zessara fin ch(e)  
no(n) se desvegiara fin che no(n) gie bagne le tempre  
e li pianti de li pedi como acetoforte.  
Ancora miti in questa aqua un pocho de  
sal armoniaco poy ie meti on **grossi** on altra moneta  
e rodera loro e larguento da torno senza manceme(n)to  
de la sova stampa e trovaray quello che rosegado  
in fondo amodo de rena e cossi fa el **solfero**.  
Ancora tolli cenere de testuzine e metela in questa  
aqua e tutta se (con)sumara e deventara aqua in la  
qualla fa bolgiere p(er) la p(re)dita moneta e tornara melior  
che no(n) era in anti. Ancora se tu day bevere de  
questa aqua acolombi o agalline o altri olcelli subito

morirano e tuti se pelarano da p(er)se e chi manza de questi osselli may no(n) pora in generare. Ancora fa un busso in un arboro e meti dentro questa aqua e may no(n) fara frutto e cossi fa largiento vivo. Ancora se tu meti p(er)le in questa aqua de ventara amodo de pasta la quay pasta lava cum aqua giara frescha e mesgia ben cum giara dovo poy la colla col felltro e formeles grosse o picole como tu volle e sechele al solle volgiendole spesse fiate cum olio de linossa. Ancora se tu meti questa aqua in bote de vino subito se guastara e no(n) se pora conzare se no(n) se mete dentro follie de osmarino. Ancora mesgia

86v

la prima aqua cum la seconda meti dentro corallo e deventerano molle como pasta faciendolo bolgiere dentro e se tu ne vol fare nesun lavoro fallo fin che caldo che poy che fredo deventa duro como cera in antii. Ancora metti in questa aqua un pocho de **arzenicho citrino** e cum questo signa una spata atraverso e no(n) parara niente e se cum questa batì alchuna cosa subito se romp(er)a per mezo al segno. Ancora meti in questa aqua un **rossumo** dovo e li se desfara tuto poy fa bolgiere questa aqua tanto che tutta se consumi e trovaray lo rossumo in fondo duro como e una petra. Ancora la prima aqua stringie el sangue de le piage e da le rene e se cum la prima aqua lavy nassenza dogi vegi o zovene tute le caza via. Queste aque volen semp(re) star serate quando se destileno e q(ua)n(do) se adop(er)ano. Aqua forte la quala manza ogni metallo e rompe ogne nasenza on pustema e bona a crepatura de pedi de mano o de labri e se el dente dolle p(er) alchuna cassone freda questa aqua la cura e fregandote li denti cum essa li fa devenir bianchissimi e mesticando un pocho de questa aqua cum colorio de ogi caza via ognà macula e segno o catarata. E se ne meti su la fistula o cancro o altra **pustema** la ma(n)za e rompe e consuma. E chi avesse capilli canuti li fa amodo de filli doro e li altri capilli bianchi o negri li fa rossi e may quel color no(n) va via

87r

Ancora bagna un cavallo on un altro animalle negro cum questa aqua e faralo venir bianco e cum questa aqua se po far **rotori** in ogne loco che tu volli salvo che apresso ale vene e al core. Ancora mesgia questa aqua cum aquavita subito q(ua)n(do) serano in sema farano gran fogo. Tolli una libra de **vedriolo romano** quattro onzi de salnitrio dove onzi de **senaprio** dove onze de **lume de roza** fan(n)e polvere e metela alo lambico de vetro o de terra invetriato e chel vasso de sotto sia vitriato al capello sia de vetro e sia ben in

collato cum peze in collate e meti questo lambico  
in una **pignata** de terra piena de cenere crivelata  
e conza la dita pignata in lo fornello ben murata  
e fa sotto fogo forte e destilara aqua giara e  
fin che questa aqua giara colela da p(er)se poy vera  
quasi rossa e el vaso deventara quasi rosso. Tolli  
questa altra aqua da p(er) se in una altra anpola  
e questa ampola semp(re) de esser ben s(er)ata che no(n)  
refiate la prima aqua e bona ali denti e a  
tutti li diti v(er)tu de sopra e piu. E se mesgi la  
prima aqua cum la farina de **linossa** e cum  
farina de fen grecho e metela sopra le **pusteme**  
no(n) mature le fa romp(er)e e maturare la sego(n)da  
aqua fortissima e atute le v(er)tu dite de sopra e  
poy piu. Ancora aqua forte da cavar ferro.  
Tolli meza libra de salnitrio e meza de **sena=**  
**prio** e meza de **vedriolo romano** fan(n)e polve(r)  
e destilla alo lambico se cum questa aqua te

87v

bagni in alcuna parte de la p(er)sona ronpera la  
carne cum pocho dolore e se questa aqua scrivi  
sopra el ferro cavara el ferro e romagnara la  
letra cossi como era in ante cavata sul fero se  
meti questa aqua su la piaga o feritura che  
abia carne marza la manza tuta e purga la  
piaga.

Afar crosoli alavorare oro on argiento tolli  
fiche seche e cozeli ben in aqua poy li pista  
ben e cavene el suco cum una peza e mesgia  
cum quella aqua medesema poy pillia terra  
bonissima e sechela e fan(n)e una lipra de polve(r)  
poy abia polvere de carbon sotille e mestica in  
sieme cum questa aqua e fa secare al fogo poy  
retorna e fa el simille tre volte poy ne fa crosoli  
e laseli secare e meteli in la fornaze dali bocali  
e questi crosolli durarano fin a cinqua(n)ta fusoni  
in anti che ma(n)chano.

Afar bianco e bello largiento vivo e stagno  
on altro metallo. Tolli un quadrello e fa  
un busso in mezo e quella polvere che vien fora  
distemp(er)a cum aceto poy abia argiento purgato  
e gitele dese volte in questa fossa distemp(er)ato  
cum una parte de **arsenico sublimato** mestica(n)do  
cum **olio de tartaro** e li trovaray largiento bianco  
stretto e dolze de far ogna cossa che tu volli.  
Ancora tolli **resingardo** e salnitrio mesgia in  
sieme e fa destillare cum pocho focho fin che sia  
fora la humedita poy fa gran fogo fin che come(n)zi

88r

adestillare e como comenza adestillare leva via  
el fogo e lassa fredare e de quel che tu trovi  
dentro fa polvere e mesgia cum olio de ova e  
cum olio de sangue de homo e fallo secare e de  
questo gita un onzia sopra otto de argiento

vivo. Ancora tolli tre onze de **arsenicho sulimato**  
e lavato un onzia de salnitrio trita tute cosse in  
sieme e meti in una **pignata** e metela sopra  
le brasse e lassa star tanto che tute se de legue  
e (con)zonzese in sieme e deventara duro poy tolli  
ramo e metillo in un **crosollo** coperto e quando  
el le fuso gitelo in verga dove sia dentro olio  
e mesgia cu(m) alter tanto argiento e saray de  
bona liga ad ogne op(er)a che tu volli.

Se tu vol far una bella festa aun (con)vivio  
dun ocha che sara pellata e morta e rostita  
e bona da ma(n)zare tuto in sieme. Habi un hocha  
e ficha un bastone in terra e a questo bastone  
liga questa ocha cum tuti doy li alle conginate  
si che locha possa andar atorno apresso a questo  
bastone cossi ligata poy li meti el fogo atorno  
apresso un brazo e como comenzara a sentire  
andara sempre atorno allora abia una **schudella**  
daqua sallata e metela in anti e como a  
beuta quella aqua se purgara tuta de dentro  
poy ie da una schutella de vin sallato e ancora  
el bevara e allora se purga p(er)fetamente alora  
vigora el fogo piu apresso e subito li cadera  
li pene tute allora ie meti in anti una schutella

88v

dova e de formagio o de altra impitura como tu volli  
e como a manzato quello fa bon fogo apresso e alora  
morira e sara cotta e rostita in togramente e cossi sara  
bella festa ali cir(con)stanti.

Li vertu dela **schabiossa** la prima bevene ogne mese  
una volta aqua de schabiossa mezo bichero p(er) volta  
te fara vivere longo tempo san(n)o e may no(n) te lasara  
venir nasenza adosso. Ancora e bona contra ogne  
cataro o vegio o novo che sia. Ancora rompe ogna  
**pustema** e nasenza de dentro e de fora. Ancora be=  
vendola caza via ogna venino. Ancora se la pesti e  
metela sopra una **antrace** in tre ori la ma(n)za e rompelo.

Contra ogne macula e nasenza dogi Tolli un rosso  
e ligelo p(er) un pe e laselo morir cossi poy li cava  
el figato e sechelo e fane polve(r) e metine in logio e  
sana ogne macula e nasenza de ogi o nova o vegia  
che sia. Ancora tolli polvere de calcina viva e smor=  
zela in suco de cilidonia poy la lassa sechare e meteli  
ancora suco poy colla el dito suco dalla calcina e  
lasela sechare e fan(n) polvere e meti un poco in logio  
e ogna malle guarisse. Ancora che fosse punto in  
logio cum ferro o cum ligno o cum altra cossa. Tolli  
centaurea menora **litargirio doro** biancha salnitrio  
**antemoni sarcocolla** spica galla bianca **afra draganti**  
gumarabica **olibano v(er)deramo brussato** dove onzi p(er) una  
trita in sieme e fan(n)e polvere suttile e mesgia cum  
melle sgumato e metilo in una follia de caullo e sera  
logio che ognomo zudicava che may no(n) guarisse.  
Questa polvere fa andar del corpo alcuna molesta

A mal de **squinentia**. Tolli **cantarelle** e pesta  
 ben cum [laceto] poy mesgia ben cum bon aceto  
 e meti su una peza amodo unguento sopra al peto  
 e una altra simile dreto alle spalle e fa che no(n) tochi  
 el collo e subito deventara pien de vesiche frangielo  
 e andara fora la **squinentia**.

A chi avesse piage puzolente ala verga. Tolli  
 zuche seche e fan(n)e polve(r) e meti de questa  
 polvere spesse volte su la piaga e sara liberato.  
 Contra malle de **morene**. Tolle una testuzine  
 e metela in una pignata ben serata e meti  
 in lo forno siche deventi polvere poy lava li morene  
 cum bon vino e meti su questa polvere.

Tolli suco de **lambroscha** e fallo sechare poy  
 ne fa polvere e metilla in aqua e parara  
 vino e se in questo lie smorzi el ferro deventara  
 como ramo e porasse dorare senza argiento vivo.  
 Afar rossa la faza. Tolli **verzino** e radillo e  
 metilo in aqua cum un poco de lume de roza  
 poy abia bombaze e bagnela cum questa aqua te  
 frega la faza.

Contra mal de idropico. Tolli limature de  
**agugie** e metela in una **in grestara** de  
 bon vino poy lassa stare e mitele el suco de una  
 manziata de salvia e una de **menta greca** esia  
 mezo bichero de suco e mezo de questo vino e bevete  
 ogne matina da zezuno fin che sera liberato. Ancora  
 tolli limatura de ferro e lavela ben e lassa sechare  
 poy ne pillia un onza e metila in una libra de aceto

forte e fa bolgere tanto che la ceto se (con)sumi poy lassa  
 ben in focare quel che romane poy ne fa polvere e da  
 iela un onzia p(er) volta e senza fallo guarira.  
 Contra ogne macula e nasenza da ogi. Tolli  
 edera e pistela ben su una petra e cum questo  
 suco ungi li ogi e no(n) e neguna in fermita o nasenza  
 o bolla o perla o sella lume fosse tuta cop(er)ta guarira  
 cum questo. E cossi fa el suco de li so pomelli e mestico  
 cando cum un poco de vino apiu vertu. Ancora  
 contra ogna mal dogi de omo on de bestia. Tolli un  
 ongia de assino e fane cenere poy abia zucaro e  
 somenze de **basalico** e fane polvere e mesgia tute  
 cose in sieme e meti in logio piu volte. Ancora Tolli  
 guma de edera e mitela in vino e lassa star una  
 notte e se questo bevi ogni matina azezuno. Anco(r)a  
 tolli ruta e meti in un vasso de argiento on in altro  
 vasso polito cum vino e in questo vino meti vinti  
 grossi de argiento e quello vasso metillo al ayere  
 descop(er)to ala rossata tre di e tre notte e miti de questo  
 vino in li ogi e farate bonissima vista.

Ancora tolli **fenogio berbena** ruta e pista in  
 sieme e questo suco meti in un canono de cana  
 verde e questa cana meti in un pane de segalla e  
 fa che sia ben serato el canone poy meti questo pane

sotto la cenere on sotto aun **testo** e quando el pane e  
cotto rompelo e cava fora la canna e dentro trova=  
ray aqua giara e meti questa aqua in li ogi e  
sie una p(er)feta medecina al vedere. Ancora tolli piena  
la man de formento ben netto e senza polvere e

90r

e metillo in bon vin bianco vegio e dentro metti una  
**cote deranza** e otto grani de pevere e fa che la cote  
sia tuta cop(er)ta dal vino e lassa stare una notte poy  
meti de questo vino in liogi spesse fiate el di e la  
sera quando tu ay messo su questo tolli fenogi e  
apio e fane suco e mesgia cum giara dovo e bagna  
dentro una stopa e meti su e lassa stare una notte  
e in pochi di serano belli e giari liogii. Ancora chi  
no(n) avessi la vista giara. Tolli la corata dun beccho  
cum tute le cir(con)stancie e fa coser in aqua e quando  
e cotta meti li ogi sopra quel fume fa cossi tre on  
quattro volte. Ancora Tolli aqua rossata e canfora  
e mitile al solle desse di e desse notti al sereno e meti  
in li ogi e si e p(er)fetissimo. Ancora contra calizine  
e cancro dogii. Tolli fel de testigine e mesgia cum  
melle e meti in li ogii. Ancora tolli radice de **s(er)penta=**  
**ria** tritela e macinela e fa bona vista. Ancora  
questa erba e questa radice usandola guarisse  
mal de ventosita de fianchi **artethica podagra**  
sciatica idropico e mal de petra e de  
renelle lepra rogna e mal de **cathalencia**. Ancora  
zova achi avessi li ogii sanguinossi o chi avessi dentro  
panno o callor o **spiurire** e chi avessi p(er)duta la  
loquella e chi mesgia questo suco com incenso cera  
e masticci che se ungi caza via ogna fredigita che no(n)  
sia homo tropo vegio. Ancora tolle e ufrassia  
senza radice e fan(n)e polve(r) e bevi ogne matina cum  
vin bianco on ver fa eletuario dela dita polvere  
cum melle e uselo fina quaranta di e farate maraveliosa

90v

vista. E questo molte volte e aprovato azoveni e da  
vegii. E se meti de questa erba in lo mosto may no(n) se  
guastara. E questa erba guarisse ogni piaga pur che  
no(n) sia ferita de ferro e garisse li **moregie** e strenze  
el sangue in ogne loco che sia.

Questo pomo solamente ameter al nasso fa dor=  
mire. Tolli somenze de iusgamo scorze de **ma(n)=**  
**dragola opio** e somenza de cichuta suco de semp(er)viva  
e de **fumus terre** mesgia tute cose cum fel de lepore  
e cum olio de ma(n)dragola e fa un pomo e odorando  
questo pomo fa dormire.

A cazar via calli on porri. Tolli polmon de pecora  
e spremelo che vegna fora laqua questa aqua  
caza via porri calli e signi negri fa devenir bianchi  
e guarisse el dollore che vene ali pedi p(er) lo caminar de  
li scarpi.

Contra dollor de denti. Tolli somenzi de pori  
e de iusgamo tridale e metele su le brasse e

teni la boca sopra quel fume si che tochi el dente  
ma no(n) tirare el fiato ate e amazara tuti li vermi  
de li denti e tollie el dollore.

Astagnar sangue de vena ferita. Tolli giara  
de ova o tela de ragno e pelli de lepore mesgia  
in sieme e meti su e stagnara el sangue in ognna  
loco talliato.

Se li vermi te guastano lorto o la vigna o  
arbori o fruti o altra cosa pilgiane qua(n)to  
tu poy e falli cocere in aqua e cum questa aqua  
bagna lorto e tuti li altri morirano.

91r

Contra **verolli** che veneno alli puti dallie ma(n)=  
zare de la lentiglia e dallie bevere de quel  
brotto assay e sel nol po bevere o ma(n)zare el putto  
dallo a quella donna che lo notricha de lacti.

A dolor de denti. Tolli **spelta** ben monda e falla  
ben bolgere in aceto e sopra questo aceto teni  
la boca aperta quanto piu caldo el po soferiri. Ancora  
tolli polve(r) de vetrio e fa bolgie(r) in aceto e teni in boca  
e caza via el dolore. A cavare el dento senza fero. Toli  
guma de edera e metela sul dente e cadara da se.

Afa rbono aceto. Tolli **feze** de aceto forte e secale  
e fan(n)e polve(r) e metela in lo vino deventa bon  
aceto. Ancora tolli una soma de aqua de fontana  
o de pozzo e meti dentro un pan dorzo e lassa star tre  
di poy fa bolgiere questa aqua cum questo pane tanto  
che rende la meyta poy la meti in un vasso ben s(er)ato  
e in quindezi di s(er)a ceto forte. Ancora toli radice  
de huva trita tuto in sieme e fan(n)e polve(r) e  
metela in la veza che no(n) sia piena e deventara aceto.

A morso de scorpioni. Tolli dove onzi de suco de  
agrimonia e mesgia cum un bichero de vino  
e dayelo bevere e no(n) andara piu in anti. Anco(r)a  
ahogne morso veninosso pista formayo e origano  
e meti su e guarira.

Afar nasser li **persechi** cum li letri susso. Tolli un  
osso de p(er)sico e piantelo e lassa star tanto  
che sia aperto da se e cava fora **larma** de dentro  
e su scrivi quel che tu volli cum **cenaprio** poy la torna  
in losso e serelo e piantelo. Ancora tuti li persechi

91v

che fara avera letra che fo fatta sul arma.

Amal de petra. Tolli suco de **perforata** e bevi  
cum vino bianco. Ancora fa suco de pomi  
e de edera e bevi e rompi la pietra. Ancora el  
sangue de la volpe ogne pietra e sel nol credeti meti  
dentro una pietra e in tre di la rompara.

Afar in generare. Tolli **visgio** de cerqua e pistelo  
e dayelo bevere ala don(n)a cum vino da po el  
mestro poy ussa lomo. Ancora tolli testicoli de porco  
salvatico e fan(n)e polve(r) e dayela cum bon vino e  
de certo se ingavidara.

Se uno avesse **pustema** in corpo. Tolli some(n)za

de rapa e sterco de cagnolo zentille fan(n)e  
polve(r) e mesgia cum suco de **scabiiosa** e danielo beve(r)  
e rompe via la pustema.

Achi avesse nervi retracti. Tolli cera nova  
**peze grecha** medula de osso de vacha guma  
de ma(n)dole olio rossato mesgia in sieme e fan(n)e ongu=  
ento e ungi.

Afar belli li denti fateli mondare col **fereto**  
e la sera quando vay adormire. Tolli un  
granello de cera e un de masticci e mesgia ben p(er)  
la bocha e cossi le zenzive remanera ferme sopra li  
denti e senpre serano polite e quando tu lavi la boca  
may non) te fregar li denti cum li diti ne cum pan(n)o de  
lana p(er) che el dito e pollito e no(n) netta el dente el  
pan(n)o li lassa el guardo.

Afar nasser le rondene bianche. Tolli lova de  
rondene quando son de quindici di e ungi cum

92r

olio de oliva quelle rondene che nassarano serano cossi  
bianchi como li altri sono negri.

Contra formize. Tolli fel de bove e ungi larbore  
o altro loco dove tu volli e neguna formicha  
andara p(er) quella via dove e onto e cossi se poy far  
in oagna loco.

Colla fina da in collar rogna cossa. Tolli meza  
libra decera e una libra de pezze negre quattro  
onzi de **pece grecha** tre onzi de in censo e tre de mastice  
meza onzia de mira e meza de tegolo tre onzi de ma(r)=  
moro e dove onzi de ruzine de ferro cum questi cossi  
se fa colla fina. Ancora colla da vetro. Tolli calcina  
viva e giara dova mesgia in sieme e in colla vetro  
e cristallo e sempre stara forte. Colla da petre  
tolli in censo mastici peze e zera e destemp(er)a in sieme  
e in colla.

Contra febre cottediana. Tolli somenze de  
lino e farina de lupini e assenzo e fa  
bolgie(r) cum vino e fan(n)e in piastro e quando piu  
caldo tu poy mitegelo sul stomaco piu volte.

A guarir li porri che nosseno su la verga. Tolli  
polvere de **dermothatilla** e molifica la verga  
cum li bagni poy gitta su questa polvere e in pochi  
di andara via.

Contra fluxso de corpo tolli pece cera sevo de  
castrono e polvere de **galla** mesgia in sieme  
e fa amodo de onguento e meti su la peza e meti  
alusso de dreto e sara guarito.

Se le toalie fosse magiate de vino o altri pan(n)i

92v

lava la magia cum agresto on ver cum quel che  
romane in fondo quando se fa el **v(er)zino** on ver cum  
sucu de **pome ranze** acerbe e andarano via.

Acavar spina o **seyta** o ferro o legno o  
altra cosa che fosse in la carne quando tu el  
vidi.

A cavar laqua fora del vino. Tolli una **spo(n)ga**  
e metila in olio poy la spremi forte e me  
tila in lo vino e tuta laqua tirara ase e se no(n)  
basta una volta fal piu volte.

Afar nasser lova senza granelli quando tu  
piante la vite levalie via la medula ta(n)to  
quanto de andar sotto t(er)ra e tuta quella huva  
che nassera sera senza granelli. Ancora afar  
venir luva de quanti collori che tu volli cava  
fora la medula e metelie que collor che tu volli.  
Sono alchuni che piseno in lo letto che no(n)  
senteno. Tolli ongia de capra e brusela  
e fan(n)e polvere e dayela bevere cum vino e  
sera liberato.

Chi avesse crepati le mano de fredo. Tolli  
suco de ortica e mesgia cum olio comunio  
e cum un pocho de selle e ongi le crepature e  
andarano via.

Se tu vo che la don(n)a no(n) ami altro homo  
cha te quando tu voy andare con ley.  
Tolli suco de **nepetta** e de issopo e ungiete la  
verga e no(n) amara niun altro homo.

Se tu voy sapere se la don(n)a e gravida on no

93r

Tolli apio e mitelo su la testa che ley nol sapia  
e se ley parla sapia che e gravida e fara fiolo  
masgio e se no(n) parla e no(n) e gravida o le fiolo  
morto in corpo.

Contra ogne venino manzato e beuto  
ma(n)za fiche secche e noce e no(n) te nosera  
venino. Ancora chi fosse ferito de ferro venenato  
pista fiche peste e noce in sieme meti su piu  
volte e tirara fora el veneno.

Afar cazer li pomii su del arbورو senza tocarli  
tolli carbon de **cerqua** e meti in un vasso che  
sian in fochat i gita su del **solfero** e tuti quelli  
frutti che tocha quel fume cadarano da se.

Queste sono molte deferentie de pillule fi=  
nissime amolti dive(r)s i infermita. In  
prima contra pistilenzia. Tolli tre **scropoli** de  
mira un onzia de zafrano quattro onzi de **alove**  
**epatico electo o sucotrino** fan(n)e polvere e fa  
pillule picolle cum vin bianco on ver tolli un onzia  
de alove e meza de mira e meza de zafrano e  
fa pillule. Pilule (con)tra flegma e sputo e re=  
uma. Tolli cera e mastice e (con)singi in sieme e  
mesgia cum polvere de **stafizaria** e de piretro e  
fan(n)e pilule e tieni una in boca e farate sputare  
fora ogna tristicia. Pillule amondificare la  
testa da le cative flegme e humori tolli alove epa=  
tico un onzia e meza de mastizi dove onzi de rossi  
e dove de garofali doy scropoli de zafrano fa pilule

93v

cum suco de asenzo o de caullii. Pillule da purgar

la testa e clarificar la vista (con)firma lidenti che tre=mano e bone contra paraletico e contra **strangoria**  
de golla. Tolli **castorio opio** nardo pireto zenzero  
pevere negro e bianco euforbio e meti de tuti  
tanto destemp(er)a cum suco de **bithe** e fa pillule e secale  
alombra poy pillia una on dove de queste e meti  
in lo nasso e tenendo la bocha aperta ussira fora  
ongne sup(er)fluita. Pillule bone ala vista alau=di  
dito mantene lomo sano purga tute le sup(er)fluita  
e son senza guarda e no(n) move el corpo fina atre  
di. Tolli calamo aromatico **gubebe** noce moscata  
**macis spicatimi e spitim carpobalsamo squinanti**  
masticii **garifolata** tre onzi per uno meza onzia  
de **agarico** meza de polve(r) de **sene** tre onzi de aloe  
patico o **sucotrino** fan(n) pillule suco de fenogio e  
sum suco de **balsamitta**. Pillule (con)tra graveza  
de testa e de tuti li membri. Tolli tre on quattro cori  
de **ranne marine** e metili in melli sgiumato cum  
farina e fan(n) pillule coceli sopra un vetro caldo  
e quando son ben cotte piliene sette on undez o  
quindesi azezuno poy va in letto e coprete ben e  
stando in poco suderay forte e quel sudore sera  
puzolente e quando seray sudato romaneray sanno  
e alegra ligero como se no(n) avesse may abuto malle.  
El figato de queste rane e bonissimo al mal caduco  
in quella era che cade mitilie sotto la lengua e in  
tre volte sera liberato. Pillule del Re **Rugiero** le  
quelle ussa el **papa alexandro** ogne di bone ala

94 r

vista ala audita avacuare ogne cativo humore e  
son senza guarda. Tolli dove onzie de calamo aro=  
matico dove onzi de garofoli tre onzi de **coloquin=tida** dove onzie de **mirabollano** un onzia de **agarico**  
una de sone alove epatico tanto de tuti fa pillule  
de suco de fenogi e de assenzo mesgia cum olio lau=  
rino.

Unguentum ad febrem quartanam. R(ecipe) olio  
rosato 1 1/2 olio de **castorio** quarto 1 1/2 olio

vegio doliva quarti iii **triacha** fina quarto  
mezo bulliantur et in corporentur et apud  
ignem unguatur renes asum(m)o usq(ue) dorsum  
cum appinquabit acesus febris frigide ungu=  
entum tamen sit tepidum.

Pulvis optimus ad purgandum mallos  
humores melanconicos p(re)bens leticiam  
et au feries leticiam tristiciam et se valde bonus  
hus que sont naturaliter constipati et potest  
sum(m)i ante cibum et post cibum cum optimo vino  
et biis in de moda et sine preparation(n)e materie.  
R(ecipe) folio(rum) boraginis anesi feniculi zenziberis thimi  
e **pithimi** reglicie mo(n)date omni an(a) sene optimi  
pondus omni pulverizentur et sumatur unum  
cloclea(m) cum vino optimo et esse dictum.  
Ad faciendum in caustrum absq(ue) **bulizine**.  
R(ecipe) galla(rum) bene trita(rum) libri una aqua plu

vanis libri v aceti boni et forti **bozolani** una  
gumi arabize onzi iii vetrioli romani onzi v om(n)ia  
ista pulverizentur s(ed) quodlib(et) p(er) se et prima die ac

94v

cipe dictam aquam et et dictum acetum et mite pre=  
dictam gallam secondo die guma arabicum terzia  
die vitriolum romanum et omnia alia ponatur h(oc) in  
uno **orceollo** et frequenter admiscentur cum uno  
bacullo usq(ue) ad octavam diem et octava die tolet(ur)  
et abebis optimu(m) in caustrum set debet poni ad solem  
et demite stare p(er) dies octo.

Ad faciendum tentam nigram aqua in tengeris  
in nigro collore. R(ecipe) cortices nucum cortices  
**pommo(rum)** **granato(rum)** ana onzi vi vetrioli romani  
guma(m) arabicam onzi i et pone ad destillandum.

Ad maculam olliy quod est super vestime(n)tis  
lane. R(ecipe) aqua in qua sit bullita faba  
rupta que sit calida et dende lava maculam  
oliy que est sup(ra) pan(n)is it ad expelle(n)da omnes  
maculas existentes sup(ra) panis. R(ecipe) **lisium** clarum  
et bonum et in eya pone fel bovinam vel caprina(m)  
vel castrinam vel porzinam et de inde abblue panu(m)  
ubi est macula.

Ad maculam in caustri lava eya cum vino  
unde versus in caustum vino olio licuiq(ue)  
faba poma meri pleno mus est in mica.

Qui comenza larte.de **lalchimia** de trasmu=  
tare uno metallo in un altro. Sapi che  
sono sette pianeti p(er) li quali pianeti se  
regeno sette corpi zoe sette metalli e no(n)  
sollamente questi sette metalli ma etiam dio tute le cosse  
che sono al solle seregonon segondo el corso de li sette pianeti  
de li qualli pianeti li nome sono questi. Sol venus luna

95r

saturnus jupiter et mars li nome de li metalli son  
questi aurum argentum ferrum stagnum plombu(m)  
rammu(m) et cuprum. Questa arte de lalchimia no(n) e  
possibile che se possa ben fare ne ben op(er)are ne venire  
ap(er)feta noticia che no(n) sa le nature e li regimenti de questi  
sette metalli sapiando le sove nature e condicione  
poteray aver tova in tenzione. La natura del  
loro sie calda in secondo grado de caledita e sie rossa  
e umido in lo primo grado de la humedita e tute  
queste cosse ha dal solle el qual e suo pianeto. La(r)gie(n)to  
sie fredo e humido e bianco e fermo e queste  
cosse ada la luna la qualla e el suo pianeto. La(r)gie(n)to  
si e fredo et humido e bianco e fermo e queste  
cosse ada la luna la qualla e el suo pianeto. Argie(n)to  
vivo el quale **hermete** doctore e maystro el domanda  
mercurio on vero aquella: Questo si e humido liq(ui)do  
e bianco ma e schuro e questo adal so pianeto zoe  
mercurio e si se domanda aquella p(er)che como laq(ue)la  
volla sopra ongna altro ossello cossi largiento vivo  
vola sopra ogna altro metalle e cum grande in

gienio se besogna op(er)are. El piombo sie el piu greve metalle e si e fredo humido e bianco e queste cosse a dal suo pianeto saturno e questo pianeto in molte cose se concorda cum loro e cum largiento.

Afar oro de piombo. Tolli una libra de vetriolo e de **cipri** e una libra de aqua destemp(er)a cum questa aqua e colala col feltro che sia fatto in questa forma

95v

Quando tu lay destillato questo modo fallo ancora destillare alo **lambico** questa aqua da el colore alo piombo s(er)vela in un vasso mondo poy tolli oro de foya che sia ben colorito una onzia e una onzia de argento vivo e meti in un vasso deterra e fallo bolgiere e quando tu el vodi bolgiere meti su questo oro de follia e subito levelo dal fogo poy toy una libra de piombo ben purificato e destemperalo e quando elle destemp(er)ato meti dentro quello argento vivo e quello oro che destemp(er)asti in anti e metillo al fogo mesgia sempre e quando ay ben mesgiato meti susso un onzia de quel aqua che ay fatta de sopra e lassa fredare e avera oro fino.

El piombo se purifica in questa forma. Tolli el piombo e fondelo e cossi fusso gitalo in acetato fortissimo poy el fondi e gitalle in la polvere poy el fondi e butelo in suco de celidonia poy el fondi e gitelo in aqua sallata poy el fondi in aceto dove sia destemp(er)ato **sal armoniaco** poy el fondi e gitelo in la cenere e questo sie el piombo purificato el quale e necessario afar loro sopra ditto.

Afar horo de argento. Tolli una ampolla e a torno aquesta ampolla copri defora cum **luto de sapientia** del qual luto faro mentione de sotto. Et questa ampolla volle ess(er)e in questa forma e volle esser de vetro poy tolli tre onzi de arge(n)to vivo e fallo bolgiere al fogo e meti dentro una onzia de oro de foya e leva presto dal fogo e questa mistura miti in questa ampolla poy gie mitte una onzia de sal armoniaco e meza onza de sal **elebrot** del

o(n)z(e) 3 [mercurii]ebulina(n)t in vitrea ampula aforis luto sap(ient)iae cir(cum)data [huis ec oi =]  
V iacta o(n)z(am) aur(um) foliat(um) leva ab igne et dem(um) miyta(m) ha(n)c pa(r)te V  
=cum o(n)z(a) sala r(monia)ci et me(dia) sal alebrot et 4(m) o(n)z(am) borac(is) et 9 onzi axii purificati  
demum os a(m)pule ita calefa ut cu(m) forfice id sigillo ardenti (con)cludas ut  
nullo respiret demum a(m)pula(m) ita colloca i(n) igne ut sub fumo rev(er)b(er)et  
(con)tinue p(er) .14. di. demu(m) fracta a(m)pula q(u)o d int(us) invenies fortiter pulveriza  
et h(oc) pulvis a phi(losop)his d(icitu)r elexir et 9 o(ncias) pone s(up)e)r 40 o(ncias) arg(en)ti opt(im)i fusi  
et efficiat(ur) [aurum] optimu(m) ad o(mn)em p(ro)bation(em).

96r

quelle faremo ancora mentione o un quarto de onza de **borace** e nove onzi de argento vivo purificato e quando tu ay metude queste cosse in lampolla e ay ben in tonicata lampolla de **luto de sapientia** mitte la bocha del ampolla al fogo e scaldela ta(n)to

che el vetro comenza adistemp(er)are poy abia le **moyete**  
e pianamente sera la bocha de lampola si che negun  
modo possa refiadare poy meti lampolo sopra el fogo  
si chel fogo gie bata ben dentro sotto al fondo e questo  
(con)tinua 14 di poy rompe questa ampolla e tolli  
quello che trovaray dentro e fan(n)e polvere sutille. Questa  
polvere chiamata da li philosofi **ellixir**. Tolli 40 onzi  
de argento fino e fondelo e quando e fusso metegi  
un onzia de questa polvere elixir e deventara tuto  
oro finissimo aogna prova che tu volli.

Se tu vol far **luto de sapientia**. Tolli t(er)ra ben tenaze  
sechela ben poy fan(n) polvere sutille e metele in  
pocho de aqua poy fa polvere de sterco de cavalle e  
mesgia cum giara dovo e sbati ben poy mesgia cum  
quelle altre cose e questo se domanda luto de sapi=

entia col qual in tonichi lampolla.

Afar sal **alebrot**. Tolli un onzia de sal comun pu=

rificato una onzia de sal giema e una de

**sal alchalli** e de tuti questi salli fa polve(r) poy tolli doy  
onz de suco de menta e doy onzi de sucho de **garifolata**  
doy libri de aqua giara mesgia tute cose in sieme  
poy meti questa polve(r) dentro e mesgia questo se  
doma(n)da sal alebrot.

Lo **sal armoniacho** se fa in questa forma. Toli

96v

una libra de sangue domo do libri de sal comun sey  
libri de aqua giara destemp(er)a ben tute cosse in sieme  
e destemp(er)a el sallone poy el destilla col feltro e meti al  
fogo e fa bolgiere tanto che laqua se (con)sumi e pilgia  
quello che romane in fondo. Questo e sal armoniaco.

Largiento vivo se purifica in questa forma.

Lavelo ben cum acetone forte tre on quattro volte  
e ogn volta collelo cum una peza de lino sutille questo  
e ariento vivo purificato.

Afar argento bono de argento vivo. fallo pulve=

rizare purificare cum e deto de sopra poy el  
frega ben cum sal armoniacho e cum orina dove o  
tre volte poy el frega cum sallina de sallone de la qual  
diro in fine poy el frecha cum orina doy on tre volte  
zeschaduna volta colla cum una peza de lino poy  
meti questo argento vivo in un vasso de t(er)ra caldo  
coprile col carbone acceso al fogo temperato e qua(n)do  
tu vidi la fiamma del fogo mutare el colore e acressi  
el fogo apoco apoco fin che tu vederay la fiamma  
azura on ver celestra fa allora fogo forte col ma(n)tezo  
poy guarda dentro e se tu el vedi fermo che no(n) friza  
leva dal fogo e trovaray argento fino fermo e bono.

La **sallina** dita de sopra se fa in questo modo.

Tolli sal comun e mitelo in aqua giara tanto  
che se destemperi dentro poy colla quella aqua  
col feltro e questa aqua mite abolgiere tanto che  
remagna la sallina in fondo questo sallina e da  
far largiento sopra ditto.

Afar bono argento de piombo. Tolli piombo

purificato una libra e metelo in un vasso de terra  
 e abi una onzia de **sal armoniacho** un quarto de  
 un onzia de sal **elebrot** e meza onza de **salnitrio** de  
 tuti fan(n)e polve(r) e meti in questo piombo in un vaso  
 poy meti el vasso al fogo grande e lassa stare doy ore  
 poy el tolle via e trovaray argento finissimo.  
 Ele una erba la qual a nome **borissa** on vera  
**lunatica** la le follie amodo de **magiurana** e  
 sono colorite cum azuro celestino. Questa erba a  
 nome lunatica p(er) che cresse e decresse cum fa la luna  
 e quando la luna aun di questa erba a una folia  
 e cossi ogni di ge ne cresse una follia fina a quatordici  
 di e quando la luna torna in dreto ognedi gie ne  
 cade una folia tanto che a 29 di dela luna no(n) a  
 follie neguna. Fa suco de questa erba e meti dentro  
 argento vivo e fallo bolgiere in questo suco deve(n)tara  
 amodo de una pietra rossa e de questa pietra fan(n)e  
 polvere e gitalo su loramo fuso e deventara ora  
 e una onza de polvere basta a 100 onzie de ramo.  
 Questa erba nasce apresse li fiumi e su li mo(n)ti  
 e ale follie retonde amodo de denari el suo  
 fusto sie rosso e sie odorifero amodo de moscato et  
 a latte como zafrano. Tolli laqua on vero el suco e  
 questa erba e metillo su largiento e deventara ramo  
 e se de questa meti sul piombo deventara oro.  
 Se tu fay polvere on ver suco de la sova radice  
 e meti sopra al ferro de[ve]ntara argento e se de questo  
 argento ne meti sul piombo deventara pietra.  
 Ancora fa polve(r) de le follie de questa erba sopra

largiento deventa oro. Ancora se de questa polvere  
 meti sopra lo ramo on piombo on bronzo deventara argie(n)to.  
 Ancora se de questa polve(r) meti in orina cum tanta  
 de **spicaromana** e lassa stare otto di bevandone ogna  
 matina un onzia fa cadere tuti li pilli bianchi e fara  
 nasser li negri e in questi otto di besogna far dieta  
 che no(n) manzi ne beva se no(n) latte de vacha e fara  
 deventar zovene. Anchora questa e finissima de ogii  
 Ancora fa fare uno anello de quel oro fato cum  
 questa erba e in questo anelo miti una margarita  
 e in questo anello fa scolpire uno bove che abia la  
 testa amodo de pesse e la coda amodo de pavono poy  
 abia cera vergine e rossata che cade lanotte scalda  
 tute dove in sieme e cum questo lava lanello assay  
 assay e portando questo anello in dito te s(er)varano  
 e obedirano tuti li spiriti boni. Ecativi e demoni  
 te responderano quando tu li domandi.  
 Afar argento de ramo. Tolli una libra de ramo  
 e purgelo ben al fogo poy mesgia cum una  
 libra de argento vivo poy abia suco de limonzeli  
 e destemp(er)a queste cosse al fogo poy li gita in quel  
 sucho e cossi fa 12 volte e ceschaduna volta mesgia  
 el suco poy li destemp(er)a ancora e gitalle in suco  
 de **titimali** una volta e piu sel besogna. Ancora

tolli una libra de stagno e fondelo e gitelo in una  
can(n)a dove sia dentro cenere e cossi fa quattro volti  
poy el cava fora e abia una oncia de sal alcali e  
un onzia de sal nitrio e un onzia de limatura de  
ferro mesgia queste cose cum quelle altre e fondelo

98r

e butelo in suco de porri on de cipolle poy li fonde e gitelo in  
aceto fortissimo distenp(er)ato cum melle e deventara bono argie(n)to.  
Ancora tolli argiento vivo e solfero de massa de tuto ta(n)to  
mestica tanto in sieme che largiento vivo no(n) para poy meti in  
una ampolla in tonicata de fora de luto da far pignati  
e metela sopra el fogo e lassa stare quanto se potesse andare  
uno millio poy leva via e sara argiento bonissimo.

Ancora tolli un erba cha nome **garofonaria** e fa suco  
de erba e de la radice poy lo destemp(er)a cum argiento vivo  
e meti sopra el fogo e falla bolgiere senza cop(er)gio e deve(n)  
tara bono argiento aogne prova che tu volli.

Questa erba nasce in li fiumi e in le aque e se fata  
amodo de zillio bianco salvatico et a le radice como ga=  
rofolli ma sono piu grosse. Ancora tolli stagno e tridelo  
amodo de formagio trito fa che sia una libra poy abia  
meza libra de argiento vivo mesgia in sieme poy abia  
un rospo on doy del messo de magio o da gosto o de setembro  
e questo rospo miti in un erba che a nome **asfodelli** e  
una altra cha nome colofonia e lasa star li dentro  
tanto che mora poy sechelo al solle e fan(n)e polvere e  
meti in quello stagno e argiento dito de sopra poy trita  
tute cose in un mortaro de bronzo e fan(n)e polve(r) e gitale  
in aceto forte e salle armoniaco e mesgia in sieme. Poy  
abia sal de pane e formento e mesgia cum **sal alchali** e cum  
calcina viva e queste tre cose mesgia in sieme e destemp(er)=  
ale cum aqua e colela col feltro tanto che sia giara poy  
la mite a bolgie(r) tanto che strenga in siema amodo de  
aqua de colla e questa aqua che affina largiento che dito  
de sopra.

98v

Anchora tolli **marchesita de argento** una libra e tritela  
sutilissima e in pastela cum slnitrio e sapone **franchesos** a  
modo de pasta poy la mite in un crossollo e fondella e q(ua)n(do)  
e fussa gitela in questa aqua che te diro e cossi fa tre  
volti e la terza volta sara ben prgato. Laqua se fa in  
questo modo e forma. Tolli una libra de calcina viva  
quattro onzi de sal giema e quattro de **lume de rozza** e  
quattro de **lume zucharino** sette libre de aceto forte scalda  
ben laceto poy meti tute quete cosse dentro e collele col  
feltro poy destemp(er)a la marchesita e gitela in questa aqua  
poy tolli meza libra de questa marchesita cum meza libra de  
argiento vivo purificado e cum meza libra de sal armoniacho  
sulimato el quale se le purificha in questa forma. Tolli  
argiento vivo frechalo cum salle e deventara bello como  
cristallo e cossi se purifica el sal armoniacho. Questo  
sal comunio cum lo quale se purificha queste cose bisogna  
anco luy purificare cosi. Tolli sal comunio e metillo in  
aqua calda tanto che tuto se desfaza poy colla questa

aqua cum una pezza e cossi sera purificato de questa  
fan(n)e sallina. Tolle tute queste cose dite de sopra e  
pistalle ben in sieme mestica e meteli in una ampolla  
de vetro e questa ampolla metti sopra el fornello e  
dagille el fogo temp(er)ato da la matina fin aterza o fin  
che te pare che la humedita sia (con)sumata Allora cressi  
el fogo apoco apoco fin chel salarmoniaco e largiento  
vivo vada suso ad colo poy levelo dal fogo e lassa  
afredare poy rompe lampola e quel che tu trovi dentro  
mesgia ben cola fezza e pistela ancora e purgallo  
cum ay fatto de sop(r)a e cossi fa sette volte sempre

99r

mesticano la feza e tutto in la septima volta romane  
la **marchesita** purgata bella biancha questa marchesita  
semette in una ampolla de vetro ben s(er)ata poy tolli  
quattro libri de **sal alcalli** e tridelo ben e metti in un  
poco de acetо poy ne fa ballotte grosse como ova e  
metti al solle asecare poy lo metti acocere in lo fornello  
de li bicheri on in una altra fornaze e lassa tanto  
cossere che deventi bianchissimo poy lo cava fora e  
pistalle ben in lomortara poy metti in acetо tanto che  
sia tutta distemp(er)ata poy la colla col feltro e metela  
in una amplia e falla strinzere e fan(n)e ballote como  
ay fatto de sopra poy la metti in la fornaze e pistela  
e mitela in acetо e colla ogni cossa como ay fatto  
de prima de sopra e cossi fa 14 volti la ultima volta  
miti un poco da parto e metti una candella **in pilliata**  
apresso se se destemp(er)a e bono se no(n) se destemp(er)a tornelo  
como ay fatto de sopra tanto che se destemp(er)a alla candela  
poy la mazina su la pietra cum laqua e cum la calzina  
de marchesita e metti in un vasso de terra vetriato o  
in un vasso de ferro e metilo ala fornaze trenta di  
tanto che strengia in siema. Quando tu vo far largie(n)to  
Tolli x libri de argento vivo e lavelo ben cum la sale  
e cum laceto poy lo stringi ben cum un pan(n)o e spremelo  
tanto che la humedita sia tutta via poy mette questo  
argento vivo in un crossolo e in fra li carboni accessi  
e quando tu vidi che comenza afumare metile una  
onzia de quello lavorierio che tu ay fatto de sopra e  
allora sentaray frar gran remore e fa fogo piano  
tanto che no(n) faza piu remore e allora siofia forte

99v

al foco e copri el crossollo coli carboni apressi e lassa star  
cossi un gran spatio poy tolli quel che dentro e sara argie(n)to  
finissimo.

Questa aqua e un aqua ne la quale meta(n)dolie  
largiento destemp(er)ato deventara oro. Tolli doy  
libri de salnitrio meza libra de **lumederoza** fan(n)e polvere e  
mesgia in sieme e destilla alo lambico poy fondi largie(n)to  
in questa aqua e deventara colorito como oro fino.  
Ancora tolli argento e in focalo che sia ben rosso  
poy gitalle de sopra polvere de terra verda on  
ver polver do **bonarminico** e de fiore de **verderamo** e de  
vetriollo parara oro. Tolli polvero de solfero e mitele

su la tova scarpa e fregallie ben lavelo e prendara el  
collore del argento o parara ramo.  
Afar che uno lavoriero de ramo on de arechalco  
para argento. Tolli argento sulimato e salarmo=  
niacho e falle bolgiere in aceto tolli quella op(er)a che tu  
volli e metela al fogo che sia ben caldo poy gitelo in questo  
aceto e cossi se po far de ogni altro metalle. Se tu vol  
chel para oro. Tolli olio de **linossa** e ungi quel che tu voli  
e metillo al solle asechare. Ancora tolli una erba  
chi anome **pe colombino** e fane suco e in quello suco  
meti quello che tu volli e lassa star 19 di e quando  
el cavara fora parara argento. Ancora tolli t(er)ra  
de far bochalli e destemp(er)a cum sallin a e cum argie(n)to  
vivo e mesgia ben in sieme e cum questo frecha uno  
anello o **coreza** on **cugiaro** on altra cosa o parara  
argento questa mestura volle essere seccha. Ancora  
tolli t(er)ra tenaze e sangue de porco cenere de sermenta

100r

e argento vivo e mesgia ben in sieme efrecha ben poy  
fa sechaer tanto che faza polve(r) di questa frecha que me=  
talle che tu volli e parara argento.  
Questa aqua manza largiento in ogna parte ch(e)  
tu la meti. Tolli una libra de **vetriolo romano**  
meza libra de **sal armoniacho** quattro onzi de **sal nitrio**  
tre onzi de **zenaprio** de tute fan(n)e polve(r) e destilale al lam=  
bico e quela aqua che ven fora gitela sopra largiento  
e quanto ne tocha tanto ne manza.  
Se tu volli purificar largiento. Tolli limatura de  
argento fino on le tayadure ben menute e  
mesgia cum **argento sollimato** e meti in una ampolla  
on in una zayna cop(er)ta cum una altra zayna  
e meti sopra al fogo do on tre hore e trovaray argento  
affinato. Questo se domanda argento calcinato on  
ver purificato. Ancora sel argento fosse negro e se  
no(n) te piacesse el suo colore. Tolle follie e mesgia cum tasso  
negro e metelo in aqua e in questa aqua meti argie(n)to  
e fa bolgiere in sieme e mesgia bene e deventara bello.  
Saldatura de argento che scorre como piombo. Tolli  
un onzia de ramo e destemp(er)alo cum un crosollo  
poy abia un onzia de **resingar** e una dragma de salnitrio  
e un pocho de **gropola** tute cosse mitte in questo cressollo  
poy la colla e mesgia ben e gitela in un canalle de fero  
poy abia argento de q(ue) liga te piaze da lavorare un onzia  
e un onzia de questa compositione mesgia in sieme e fondelo  
cum questo e poy saldare uno argento cum laltro.  
Se tu volle scrivere letre de argento. Tolli **alume**  
**de piuma** dove onzie e una onzia de **almizadir**

100v

questi cossi distemp(er)a cum aceto bianco poy scrivi in ferro e  
fara letre amodo de argento.  
Afar letri doro in carta volli in ferro. Tolli polve(r)  
de **marchesita** e metela in aceto rosso fortissimo  
e lassa star un di e una notte o piu poy fa bolgiere  
cossi como sta in un vasso de terra vetriato e fa bolgire

un di e una notte continuamente e agiongi de laceto  
quando besogna poy leva dal fogo e metello in un loco  
dove se possa sechar e quando e secho metti adestillare  
alo lambico e fallie pocho focho e de questa aqua  
pingi cortello on spata on altro lavoro e prima volta  
sera nigro e quando e ben sechato fregelo suavemente  
cum una peza e remanera le letre doro. Ancora  
tolli una onzia de limatura de ferro e tritalo in un  
mortara cum **in costro** da scrivere poy abia polve(r) de  
feza de aceto forte e destemp(er)a ben poy lo destilla alo  
lambico cum poco fogo x o xii volti ceschaduna volta  
removando lo in giistro. Delo destilara una aqua  
rossa la qualla apossanza de tingiere argento ramo  
stagno e ogni altro metalle in proprio colore doro  
e may no(n) se parte ne p(er) foco ne p(er) altra cossa. Ancora  
a scrivere letre doro. Tolli radice de salice novelle  
e pesta cum suco de erba che anome cauda equina e  
averay bon colore da scrivere. Ancora tolli cristalo  
e fanne polve(r) e destemp(er)a cum guma rabicha e cum  
questo scrive quel che tu volli e lassa sechare e qua(n)do  
e seccho frecha cum oro o cum argento e segondo ch(e)  
tu el gregi cossi remanara li letri. Ancora Tolli quattro  
onzzi de **cenaprio** una onzia de **verderamo** e un onzia

101r

de **orpimento** e un onzia de **vetriollo de cipri** tute queste  
cose macina in sieme e cum questo scrive on depingi  
cum tu volli e sara bel colore. Ancora tolli doy onzi  
de stagno e fondelo e quando e fusso mitilie una onzia  
de argento vivo e lassa afredare e quando e fredato  
fan(n)e polve(r) e mesgia cum un onzia de **solfro** vivo  
poy lo metti in un crossollo al fogo e lassa li fin che  
fuma e quando no(n) fuma piu leva dal fogo e destemp(er)a  
cum chiara dovo e scrive cum quel che tu volli e  
parara tuto oro. Ancora Tolli cristallo e destem=  
pera cum guma de mandolle e scrive cum questo  
e fa li letre bianche e lassa sechare poy abia uno anello  
doro o dargento e fregallo su e la letra remagnara  
doro o dariento segondo che era lanello. Ancora  
ascrivere una taza dargento o doro. Tolli fior deramo  
e **litragierio** e argento e trita e mesgia cum orina  
de putto e quando e ben in corporato in sieme scrive  
quel che tu volli al fogo e deventerano li letre belle v(er)de  
e may no(n) andara via.

A mortificar largento vivo. Metillo in un vasso de  
terra e mestica cum questi altri cossi grasso de  
s(er)pente **sal armoniacho verderamo** poy coprello ben e  
lassa starre e trovaray largento vivo mortificato zoe  
che no(n) corira niente. Ancora Tolli **lume de Iameno**  
e mesgia cum argento vivo e metillo in un crossollo  
ben coperto poy el metti fra le **brasse** e lassa stare una  
notte e la matina trovaray largento vivo amodo de  
scallie de pesse. Sapi chel **senaprio** e fatto de argento  
vivo e de solfero se tu el vol separare largento vivo dal

101v

solfero. Tolli una libra de **cenaprio** e fan(n)e polvere poy  
falle bolgiere in acetо forte in lo quale sia destemp(er)ato sal  
armoniacho e trovaray separato largiento vivo dal solfero  
in fondo.

Afar durar largiento vivo amodo de argiento fermo  
tolli acetо fortissimo e giara dova batuta e argiento  
vivo tre onzi p(er) uno fallo destillare alo lambico poy meti  
argiento vivo in questa aqua e deventara duro siche se pora  
batere col martello. Ancora tolli argiento vivo e lavelo  
cum aqua de sangue de homо destillata alo lambico e zescha=  
duna volta che tu lo lavi lassa sechar e deventara duro como  
altro argiento. Ancora Tolli una ampola de argiento  
bono e falla meza de argiento vivo e fa colla cum pane  
salle giara dova cum questa colla sera ben questa ampola  
poy la meti in la cenere calda e falla ben scaldare un ora  
poy cossi calda la meti in laqua freda e cossi fa piu e piu  
volti tanto che sentiray che fara remore dentro da lampola  
allora prestamente gita questo argiento vivo in aqua  
fredda e deventara duro. Se tu meti un onzia de  
questo sopra x de stagno deventara bono argiento da  
martello ma no(n) stara al fogo. Ancora tolli **argento**  
**solimato vitriolo romano** e sal comunе de tuti tanto  
mesgia in sieme e trita su la pietra cum orina de  
bove e cossi fa x volti poy tolli piombo e fondelo cum  
olio dema(n)dolle amare e fa ben bolgiere in sieme levandone  
via el negro de sopra e cossi fa tanto quanto te piaze  
poy el tole via e mestica cum le cosse fate de sopra e  
cum questo distemp(er)a quattro volti ala quarta volta  
meti su olio de **pipi** zoe olio de nigella e vederay cossa

102r

che may no(n) vedisti.

Afar argiento vivo de piombo. Tolli pezze de piombo  
sutille e large e meti in un vasso de terra vetriato  
e meti un **sollaro** de piombo e uno de sal comunе quanto  
te piaze poy copri ben questo vasso e meti sotto terra e lassa  
star nove di trovaray argiento vivo.

Se tu volli che loro duro deventi mollo e tenero fallo  
bolgiere cum vetrio e quando e ben bolgito gitelo  
su salnitrio e deventara humile e dolze da batere. Ancora  
fondi loro in tre onzi gitello in un **dinarо** de ramо ancora  
fondelo e gitalie polvere de sterco domo.

Se tu volli cognoscere loro naturalle dal oro dal al=  
chimia fondillo e gitale polvere de **serpentaria**  
zoe de la polvere dela somenza se sera bono no(n) se movera  
niente sera de archimia retrara forte. Ancora Tolli  
sal armoniacho e acetо e meti in **gusso** dovo e dentro  
meti loro e se fosse bono parira cativo destemp(er)alo e  
mitillie un poco de argiento vivo e retornara. Se  
tu tolli polvere de **ollibano** e de osso de gallina e gitela  
in oro fuso tuto el consumara.

Afar che loro fino para ramо. Tolli ramо e oro  
tanto de luno quanto del altro fondelo in sieme  
po gitа dentro polvere de **solfero** e cossi fa tanto che loro  
parara in mezo lucente cum un spedio e sera in collor de  
ramо e sempre durara cossi.

Aseparar loro dal argento. Tolli otto onzi de **sal**=  
**petra** e quattro onzi de **copirosa** una onzia de  
solfero de tute fan(n)e polve(r) e distilla alo lambico e in  
questa metti argento dorato o altramente che sia mestiatto

102v

e larentio de ventara aqua e loro cenere poy colla  
larguento col feltro e remanera loro da p(er) se se li vol  
fare stringere metelli al fogo. Ancora tolli do libri  
de **lume de roza** e una libra de salnitrio fallo destilla(r)e  
allo lambico e in questa aqua metti loro mesgia cum  
argento e devidara luno dalaltro. Ancora tolli **sal**  
**nitrio vetrio romano** e **cenaprio** e fan(n)e polve(r) e  
destilla alo lambico se in questa aqua metti loro dar=  
chimia desfara tuto. Ancora el suco de la cilidonia  
apresso al fogo destemp(er)a **loro foliato** zove loro che  
adop(er)a li depentori.

A meter oro in muro in carta in legno on in altro  
loco. Tolli colla de carta e metilla in un poco de  
aqua chiara e lassa star tre di allombra poy la metti  
alsolle sey on sette di tanto che la colla deventi tutta  
marza e puzolente e se in questi manchi laqua azo(n)=  
iene e quando e ben desfatta. Tolli pezzi de quadrelli  
e de **coppi** rossi terra tenaze e creta biancha on  
ver **gisso** e de tuti fane polve(r) e mesgia cum questa  
colla poy metti in que loco che tu volli sutille e metti  
susso oro de follia e lassa sechare poy abia un dento  
de can(n)e o de porcho e frega su lizeramente.

A mettere oro e argento in carta. Tolli colla  
de pesso e destemp(er)a cum aceto e cum guma  
rabica poy distemp(er)a cum aqua calda e metila cum  
e ditto de sopra. Ancora tolli un pocho de **zenaprio**  
e destemp(er)a cum orina che abia colore de vino poy gie mite  
un poco de selle armoniacho e fa como e dito de sopra.  
Ancora tolli **minio** e vernisse e un poco de olio

103r

de lino e trita tute cosse in sieme e fa colla. Ancora  
scrivi sollo cum guma rabicha e cum giara dovo e  
metti su loro e terra forte assay. Ancora ascrivere  
doro sopra **cendalle** tolli felle de torro secco al solle  
poy destemp(er)a cum guma rabica e scrive. Ancora  
in carta Tolli **salarmoniacho** e suco dallio e destemp(er)a  
cum guma rabicha e scrive. Ancora in vetrio Tolli  
sal armoniacho e destemp(er)a cum aqua de guma rabica  
e scrive. Ancora su la pietra. Tolli sal armoniaco  
**litragierio** suco dallio de tuti tanto destemp(er)a cum  
guma rabica.